MIT DEN LOKAL-SEITEN IN SINGEN-NORD UND SINGEN-SÜD

SIN

SINGENER WOCHENBLATT

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

in Singen mit SINGEN kommunal auch unter www.wochenblatt.net/siko

Die Region Singen hat neu gewählt S. 3

Das Wunder der Talwiese ist vollbracht S. 5

Neuer Singener Tischfußballkönig S. 16

Stromvertrag als Modell für die Region S. 26

in Singen-Nord mit Volkertshausen aktuell S. 6 + 7

28. MAI 2014 | WOCHE 22 | SI/AUFLAGE 32.960 | GESAMTAUFLAGE 86.506 | SCHUTZGEBÜHR 1,20 €

DARÜBER WIRD GESPROCHEN:



Zeichen vom Wähler

Fleißig waren sie ja nicht gerade, die Singener Wähler. Von den insgesamt 35.639 Wahlberechtigten in Singen haben 12.714 ihr Wahlrecht wahrgenommen. Dies entspricht einer Wahlbeteiligung von 35,67 und das ist ein neuer Tiefstand. Schon vor der Wahl haben sich die Kandidaten Gedanken gemacht, wie Menschen wieder in politische Entscheidungen einbezogen werden können. Die oben stehenden Zahlen sind ein deutlicher Auftrag an die Gewählten für die nächsten fünf Jahre.

Oliver Fiedler
fiedler@wochenblatt.net

Storz als Stimmenkönig und Hirschle als Überflieger

FDP und SPD sind die Verlierer der Gemeinderatswahl in Singen

Singen (of). Der Singener Gemeinderat hat einen neuen Stimmenkönig: Bei der Wahl am Sonntag holte Hans-Peter Storz (SPD MdL) mit 8.299 die meisten Stimmen. Mit Franz Hirschle (CDU) gibt es zudem einen richtigen Senkrechtstarter. Der Arzt holte bei seiner ersten Kandidatur überhaupt gleich 7.126 Stimmen. Das ist Platz 1 auf der CDU-Liste vor Veronika Netzhammer (6.118 Stimmen), die ihren deutlichen Stimmeneinbruch erst mal verdauen muss. Das kann in der Diskussion um die Fraktionsleitung interessant werden, nachdem Noch-Fraktionssprecher Marcus König das Heft bereits aus der Hand gegeben hatte.

Die Wahlbeteiligung ist entgegen der Europawahl weiter in den Keller gegangen und erreicht jetzt nur noch 35,67 Prozent! Die CDU bleibt in Singen weiter Leader mit 31,58 Prozent (-0,42 Prozent), sie hat nun 10 Sitze im neuen Gemeinderat, den ersten ohne echte Teilortswahl. Neben Hirschle und Netzhammer sitzen Wolfgang Werkmeister (5.918 Stimmen), Ralf Knittel (5.846), Hans-Peter Stroppa (5.277), Angelika Berner Assfalg (5.035), Dr. Inge Kley (4.849), neu Klaus Niederberger aus Friedingen (4.420), Jürgen Schröder (4.366) und auch neu Mirko Fanke aus Hausen (3.511) für die CDU im Rat ab dem 28. Juli. Damit deckt die CDU die Ortsteile ab. Bei der SPD mit ihren 21,11 Prozent (-1,78 Prozent) haben sich hinter Hans-Peter Storz Regina Brütsch (6.871), Walafried Schrott (5.970), Dr. Benedikt Oexle (4.438), Manfred Bassler (3.569), neu Monika Leible-Karcher (2.629) und Christel Höpfner (2.426) plazieren können. Durch das Schrumpfen der Fraktion hat es für Gabriele Eckert (2.186) und für Rita Jeske-Pless (1.868) deutlich nicht mehr gereicht. Emmi Kraus und Susanne Sargk traten nicht mehr an. Die Freien Wähler sind jetzt drittstärkste Kraft. 12,05 Prozent sind ein Plus von 1,7 Prozent. Damit können Sie ihre vier Sitze auch halten: Dr. Hubertus Both (6.620), Dr. Klaus Forster (3.158), Michael Burzinski (2.460) und Angelika Haberstroh (2.046).

Die Neue Linie hat auch ein bisschen Boden gut gemacht, nämlich 0,34 Prozent auf nun 11,99 Prozent. Dr. Dieter Rühland (6.144), Marion Czajor (3.952), Markus Weber (2.106) bleiben im Gremium. Dirk Oehle wird der neue Südstadt-Lobbyist mit 2.101 Stimmen. Vito Giudicepietro schaffte mit seinen 1.845 Stimmen den Sprung nicht mehr. Am stärksten haben die Grünen mit einem Plus von 2,73 Prozent zugelegt und liegen nun bei 10.83 Prozent. Dadurch kann die Zahl der Sitze gehalten werden. Nur mit einem Unterschied: Rainer Behn wurde nicht wiedergewählt, dafür rückt Sabine Danassis wieder nach (2.396). Das darf sie auch als Frau des FDP-Gemeinderats Johannes Danassis. Isabelle Bühren-Brauch steht auf der 1. Stelle mit 3.2745 Stimmen, Eberhard Röhm auf 2 mit 2.777 Stimmen. Die FDP hat es zwar nicht so gebeutelt wie bei der Europawahl, aber ein Minus von 3,44 Prozent auf nun 9,24 Prozent mussten die Liberalen doch hinnehmen. Das kostet Christine Waibel ihren Sitz. Peter Hänssler führt mit 3.612 Stimmen, danach kommen Johannes Danassis mit 3.389 und Ortsvereinsvorsitzende Kirsten Brößke (2.365).

Thomas Köstler war kaum im Gemeinderat, die »Linke«-Wähler blieben im aber trotzdem treu.



Schon vor der Schließung der Wahllokale feierten Kandidaten und Interessierte im Färbegarten den Abschluss des Wahlkampfs am Sonntag.

Blitzer sind da

Erste Geräte in Betrieb gegangen

Singen (of). Die Autofahrer in Singen müssen künftig genau schauen, wie schnell sie unterwegs sind. Denn seit Freitag sind die ersten stationären Blitzer aufgebaut. Wie Marcus Berger, von der Abteilung Sicherheit und Ordnung bei der Stadt Singen erläuterte, wurden die ersten beiden Anlagen durch das Unternehmen Jenoptik betriebsbereit montiert. Sie stehen seit Freitag an den Standorten Hohenkrähenstraße und Ekkehardstraße. In der nächsten Woche werden die weiteren Standorte bestückt, unter anderem in der Georg-Fischer-Straße. Wie Berger bekannt gab, sollen die Arbeiten insgesamt bis zum 30. Mai abgeschlossen sein.

Die Stadt Singen geht bei diesen Blitzern neue Wege. Sie »kauft« die Bilder der ertappten Raser vom Betreiber der Geräte per Online-Übertragung. Damit lässt sich trotzdem ein Überschuss erzielen.

Rattengift am Aachufer

Rielasingen-Worblingen (swb). Ein unbekannter Täter legte wohl in der Nacht zum gestrigen Dienstag zwischen Hasel und der Ortsgrenze zu Singen, am Aachuferweg mehrere vergiftete Köder aus. Die Polizei wurde umgehend informiert. Die blau gefärbten Köder steckten in einem Wurststück. Bis zur Klärung des Sachverhalts werden Hundehalter gebeten, auf entsprechende Köder zu achten und Hunde an der Leine zu führen.

Noch immer gefragte Schule

Alte Zahlen in Singener Ausschuss vorgestellt

Singen (of). Bei der Schilderung der Schulentwicklung in Singen in der Ausgabe 20 wurde über die zurückgehenden Anmeldungen für die Pestalozzi-Förderschule berichtet. Allerdings wies nun Schulleiter Heiner Stärk darauf hin, dass der Ausschuss für Kultur-Schule und Sport keine aktuellen Zahlen zur Belegung vorliegen hatte.

Wie Stärk nun mitteilte, soll die Schülerzahl im nächsten Schuljahr sogar auf insgesamt 85 ansteigen. In die Eingangsklasse 1 sollen 13 Kinder aufgenommen werden. Insgesamt würden in der Schule 20 Kinder mit inklusiven Angeboten beschult. Zusätzlich kämen in die fünfte Klasse dann noch drei weitere Jugendliche hinzu.

Bei Förderschulen können Kinder im Gegensatz zu anderen Schulen nicht einfach angemeldet werden. Das Schulamt erteilt erst nach Überprüfung den »Anspruch auf ein sonderpädagogisches Bildungsangebot«, der natürlich auch in der Allgemeinschule eingelöst werden kann, informierte Heiner Stärk. Weil dieses Verfahren natürlich länger geht, lagen die Zahlen für die Pestalozzischule zur Sitzung noch gar nicht aktuell vor. In der Sitzung war der Eindruck entstanden, als ob die Existenz der Pestalozzischule mittelfristig in Gefahr geraten könnte.

- Anzeige -



FUSSBALL-FINALE IM MEDIA-MARKT AUF PS4

Am kommenden **Samstag, 31. Mai,** geht es in der Mall des E-Centers voll ab. **Ab 10 Uhr** steigt dort die Finalrunde für PS4-Spieler mit dem Game FIFA14. 16 Spieler werden in der KO-Runde gegeneinander antreten und bis 18 Uhr soll der Meister feststehen. Zuschauer können die Spiele live vor Ort verfolgen. Michael Fleiner wird in der Kooperationsveranstaltung von **Mediamarkt** und WOCHENBLATT die Spiele kommentieren. Ex-Nationalspieler Dieter Eckstein wird sein neues Buch mitbringen und Autogramme geben. Mehr dazu auf Seite 8.

ALDI SÜD

WER WIRD MISS UND MISTER OKTOBERFEST?

Das Deutsch-Schweizer Oktoberfest in Konstanz hat sich zum großen Renner im Herbst entwickelt. Die Stars dieses Volksfestes sind natürlich Miss und Mister Oktoberfest, die dieses Fest für drei Wochen repräsentieren. Zusammen mit dem Veranstalter des Oktoberfestes, der »Fetscher-Event-Marketing« und dem Modehaus Heikorn als Sponsor und dem WOCHENBLATT wird die Wahl durchgeführt. Ab sofort kann man sich dafür auf **www.wochenblatt.net/oktoberfest/** bewerben. Mehr dazu gibt es auf der Seite 19 dieser Ausgabe zu erfahren.



- Anzeige -

Hochwertige Küchen und Geräte – 50%
www.lagerkuechen.de

CITROËN PEUGEOT Autohaus Reule
78315 Radolfzell · Robert-Gerwig-Str. 2
Tel. 0 77 32 / 99 75 0 • www.reule.com

Sommerfest des Tierschutzvereins

Singen (swb). Der Tierschutzverein lädt zum Sommerfest auf Sonntag, 1. Juni, von 11 bis 18 Uhr ins Tierheim in die Münchriedstraße 52 ein. Das Sommerfest wird auch bei Regen stattfinden. Das Duo »Sugar Moon« mit Lydia und Siegfried Materna wird die Gäste unterhalten. Ab 14 Uhr wird der Aktionskünstler Kemel Kirik die neue Fassade gestalten.



Das Foyer der Ten Brink-Schule platzte zur Eröffnung des Frühlingsfestes der Jugendmusikschule aus allen Nähten. swb-Bild: jms

Enormer Andrang

Musikschulfest zieht weite Kreise

Rielasingen-Worblingen/Hegau (swb). Das Frühlingsfest der Jugendmusikschule Westlicher Hegau fand letzten Samstag einen überwältigend großen Anklang in der Bevölkerung. Bürgermeister und Vertreter der Trägergemeinden, Gemeinderäte, Rektoren von Schulen und Lehrer fanden ebenso den Weg zum Frühlingsfest wie die große Schar an Besuchern.

Die Kinder und Jugendlichen musizierten und sangen gemeinsam auf beeindruckendem Niveau in ihren jeweiligen Altersstufen. Bis zu 60 Kinder, bereits schon aus dem Elementarbereich, konnte man in den verschiedenen Orchesterbesetzungen beim gemeinsamen Musizieren und Singen auf hohem Niveau bestaunen.

Flötengruppen, Keyboards, Oboenband, Irish Folk und Akkordeon, Holzbläser-Ensemble, Saxophon-Ensemble, Scheffelschul/Chor/Orchester und Singschule, ein famoses Vor- und Jugendblasorchester und zwei coole Schülerbands begeisterten mit ihren Lehrern einmal mehr das Publikum. Helfer, beim Büro-Team angefangen, Elternbeirätinnen, Fördervereinsvorstandsmitglieder, Lehrkräfte und Musizierende vom Musikverein Rielasingen-Arlen, sie alle trugen zum außerordentlichen Gelingen des Festes bei.

Die feinen Kuchen, von Eltern gespendet, fanden einen Riesenabsatz. Schulleiterin Ulrike Brachat begrüßte und dirigierte den »Auftakt« und übergab sodann die Moderation an ihren Stellvertreter Hermann Gruber. Alles in allem: Solche Feste werden gerne immer viele Besucher finden.

Erdbeeren
Verkauf tägl. frisch ab Feld zum jeweiligen Tagespreis
Selbstpflücken
täglich ab 8 Uhr auf den
Erdbeerfeldern König
an der Straße Bankholzen / Bohlingen

Garagentore: Technik & Design
Infotag „Tore“ in Engen
Wo: MOC Möbel Outlet Center, Außer-Ort-Straße 3-6
Wann: am **Dienstag, den 3. Juni** von **10-18 Uhr**
Pfullendorfer TOR-SYSTEME
Ihr zuständiger Fachberater
Florian Bohler
Telefon: 0171 7774541
Tore direkt vom Hersteller • Alles aus einer Hand

PREIS WITT LAND WEIDEN
Singen • Scheffelstraße 5
Tel. 0 77 31 / 6 57 90
DAMEN-BLUSE
5.-
WITT WEIDEN-QUALITÄT
GUTSCHEIN
über ein apartes Schaltuch mit Punkten für Ihren Einkauf ab 10 € !
Gleich ausschneiden und von **31.05.** bis **07.06.14** in Ihrem Preisland einlösen.

199,- € / Monat
Sport Line
BMW 116i
www.auer-gruppe.de
Freude am Fahren
Abbildung ähnlich.
GRENZENLOS. AKTIV.
Alle Achtung. Diese Ausstattung ist sportlich.
UPE 29.115,- EUR
Barpreis 23.900,- EUR
Ihr Vorteil 5.215,- EUR
BMW EfficientDynamics
Weniger Verbrauch. Mehr Fahrfreude.
Finanzierungsbeispiel: BMW 116i 5-Türer Limousine
Sport Line, Sport-Lederlenkrad, 17“ Leichtmetallräder, Sportsitze mit Sitzheizung, Advantage Paket Plus, Radio BMW Professional, Freisprecheinrichtung, Regensensor, PDC, u.v.m.
Laufzeit 36 Monate
Anzahlung 1.500,- EUR
Zielrate 16.596,- EUR
Nettodarlehensbetrag 22.400,- EUR
Darlehensgesamtbetrag 23.554,- EUR
Sollzinssatz p.a. (gebunden) 1,97 %
Effektiver Jahreszins 1,99 %
Monatliche Rate 199,- EUR
Kraftstoffverbrauch (l/100 km): innerorts 7,3 / ausserorts 4,7 / kombiniert 5,6
CO2-Emission (kombiniert): 131 g/km - Energieeffizienzklasse: C
Stand 05/2014. Ausgestattet mit Schaltgetriebe. Ein Angebot der BMW Bank GmbH, Heidemannstr. 164, 80939 München. Angebot enthält 755,- EUR Überführungskosten inkl. Kfz-Brief.
Auer Gruppe GmbH
Bodenseeallee 2 78333 Stockach Tel 07771 9305 0
Ravensburger Str. 56 88250 Weingarten Tel 0751 5093 0
Macairestr. 1 78467 Konstanz Tel 07531 5930 0
Georg-Fischer-Str. 17 78224 Singen Tel 07731 8685 0
info@auer-gruppe.de
www.auer-gruppe.de
AUER GRUPPE

Eiscafé Portofino Pizzeria
hausgemachte italienische Spezialitäten
auch zum Mitnehmen.
Tel. 0 77 31 / 6 88 00

WOCHENBLATT
mit den Teilausgaben
Radolfzell, Stockach, Hegau, Singen

Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Postfach 3 20, 78203 Singen
Hadwigstr. 2a, 78224 Singen,
Tel. 077 31/88 00-0
Telefax 077 31/88 00-36
Herausgeber
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Geschäftsführung
Carmen Frese-Kroll 077 31/88 00-46
V. i. S. d. L. p. G.
Verlagsleitung
Anatol Hennig 077 31/88 00-49
Redaktionsleitung
Oliver Fiedler 077 31/88 00-29
http://www.wochenblatt.net
Anzeigenpreise und AGB's aus Preisliste Nr. 46 ersichtlich
Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesandte Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags verwendet werden.
Druck: Druckerei Konstanz GmbH
Verteilung Direktwerbung Singen GmbH
Mitglied im A'B'C SÜDWEST BVDA ADA

DENZEL'S
Qualität aus der Region
Metzgerei & Partyservice
AKTION AKTION AKTION
Hähnchen-keulen
100 g € 0,49
immer fit mit
Putenmedaillons
mariniert
100 g € 1,09
AKTION AKTION AKTION
Schweinehals
am Stück oder als Steak
100 g € 0,89
herzhaft deftig zum Vespern
hauseigener Vesperspeck
am Stück
100 g € 0,99
immer wieder beliebt
hauseigener Rohschneider
100 g € 1,59
Grillen mit Freunden
Merguez oder Salciccia
mit Fenchel
100 g nur € 1,09
natürlich hausgemacht
Kartoffel-salat
100 g € 0,69
aus unserer Wurstttheke
Bierschinken
mager, mit viel Schinkeneinlage
100 g € 1,29
herzhaft deftig
hausgemachte Bure-Schübling
Stück € 1,25

Mauch
grün erleben
85 JAHRE
Neue Aktionsbeilage heute im Wochenblatt oder online durchblättern www.mauch-garten.de

HERTRICH METZGEREI
Scheffelstraße 23 · 78224 Singen · www.metzgerei-hertrich.de
Wienerle
knackig und frisch
100 g 1,00
Kabanossi
nach original Rezeptur – auch als Mini-Snack
100 g 1,30
Bauernspeckwurst
deftig gewürzt im Naturdarm oder als Vesperscheibe
100 g 0,70
Hinterschinken
mager und saftig, aus dem besten Stück
100 g 1,40
Kalbshaxen Osso Bucco
in Scheiben zum Schmoren – ein tolles Gericht
100 g 1,29
Schälripple
»Brustpitz« frisch / geräuchert oder mariniert
100 g 0,42
Schweinekotelett
saftig / mager oder durchwachsen, Sie haben die Wahl
100 g 0,69
Rinderschnitzel/-plätzli
unsere à-la-Minute-Spezialität / natur oder in Bärlauch eingelegt
100 g 1,39
Handwerkstradition seit 1907

In der Nähe liegt die Kraft.
thüga Energie
VON A NACH B – DAS A UND O:
UMWELT SCHONEN – ERDGAS FAHREN.
Gegenüber Benzin kostet Erdgas als Kraftstoff durchschnittlich nur die Hälfte und schont die Umwelt. Hier sehen Sie, wie weit Sie mit **10 Euro** fahren können:
Benzin 100 km
Diesel 150 km
Autogas 175 km
Erdgas 205 km
Ausführliche Informationen finden Sie im Internet unter **www.erdgas-mobil.de** und **www.thuega-energie.de.**

plana Küchenland
Besuchen Sie uns am 1.6.2014 zum Schausonntag!
Georg-Fischer-Straße 32, 78224 Singen, www.plana.de

Sichtungstage beim FC Singen

Singen (swb). Der FC Singen 04 lädt alle Jugendspieler von Jahrgang 2003 bis 1996, die Interesse am Fußball haben, zu seinen Sichtungstagen ein.
D-Junioren sind am Sonntag, 1. Juni, von 10 bis 12 Uhr auf dem Waldeckkunstrasen eingeladen. C-Junioren am selben Tag von 10.30 bis 12.30 Uhr auf dem Rasen des Hohentwiel-Stadion. Die B-Junioren folgen am Sonntag, 1. Juni, von 12 bis 14 Uhr auf dem Waldeckkunstrasen, die A-Junioren wiederum von 12.30 bis 14.30 Uhr im Hohentwiel-Stadion
Die Trainingseinheiten werden durch die jeweiligen Jugendtrainer geleitet, unter der Aufsicht des sportlichen Leiters Gianluca Fratella.
Anmeldung unter: gianluca.fratella@gmx.de.
Willkommen sind auch Eltern und Freunde der Jugendabteilung. Der Jugendvorstand übernimmt die Bewirtung.

FC Singen sucht Jugendtrainer

Singen (swb). Der FC Singen 04 sucht zur Verstärkung des Trainerteams – durchgängig – im Juniorenbereich engagierte Trainer. Zu den Aufgaben gehört die selbstständige Vorbereitung und Durchführung des Trainings sowie die Betreuung der Mannschaft im Spielbetrieb. Eine Trainerlizenz ist nicht unbedingt Voraussetzung, die kann über Fortbildungen des Vereins noch erworben werden, teilt der Verein mit. Die Ansprechpartner in dieser Angelegenheit sind der sportliche Leiter Gianluca Fratella: gianluca.fratella@gmx.de oder Jugendleiterin Rita Jeske-Pless (Montag bis Freitag ab 18 Uhr) unter der Telefonnummer 0162–4083213.

RadCheck in der Fußgängerzone

Singen (swb). Zur ganztägigen Freigabe der Fußgängerzonen Scheffelstraße, Im Gambrinus, Heinrich-Weber-Platz und Enge Straße für Radfahrer ab dem 1. Juni werden am Samstag, 31. Mai, in der Scheffelstraße, Einmündung Hadwigstraße, zwei Zelte aufgestellt, in denen Singener Radfahrer von 10 bis 15 Uhr die Möglichkeit haben, ihre Räder kostenlos durchchecken zu lassen.
Dabei stehen sicherheitsrelevante Fahrradteile wie Bremsen, Licht und Klingel im Vordergrund. Die Radfahrer werden dabei fachmännisch beraten. Kleinere Mängel werden sofort behoben.
Am Infostand des Rad-Checks wird ein Flyer zum Radfahren in den Fußgängerzonen verteilt.
Städtische Fachleute geben darüber hinaus gerne Auskunft und nehmen Anregungen zum Thema »Radfahren in Singen« entgegen.

Fast alles beim Alten

Rielasinger Wahl bestätigt CDU

Rielasingen-Worblingen (of). Spannung gab es natürlich vor der Wahl in Rielasingen-Worblingen, denn die Freien Wähler hatten mit der Ankündigung des Rücktritts der langjährigen Gemeinderätin Barbara Kammerer die Parole ausgegeben, dass sie die Rolle als stärkste Fraktion anstreben. Doch nach das Wahl ist einiges beim Alten geblieben. Mit 37,59 Prozent führt die CDU das Gremium an. Die Freien Wähler haben die Stange mit 33,85 Prozent noch hoch vor sich liegen. Die SPD hingegen liegt mit für die Partei stolzen 28,56 Prozent nur noch wenig zurück.
Für die CDU wird Rudolf Caserotto die Führung übernehmen. Er ist mit 4.558 Stimmen der König der Wahl. Simon Feuerstein bekam 2.815 Stimmen, Beate Binnig 2.502, Klaus Rohr 1.952, Volkmar Brielmann 1.845, neu ist Erwin Gräble 1.695, gefolgt von Werner Haag. Für Reiner Pröll hat es mit 938 Stimmen nicht mehr gereicht.
Die Freien Wähler werden von Hermann Wieland (3.320) angeführt, Dr. Wieland Spur kam auf Anhieb auf Platz zwei (2.068) und Mr. Überall Lothar Reckziegel (2038) knapp dahinter. Volker Reutemann (1.993) und neu Simon Hugenschmidt (1.817) und Philipp Fröhlich (1.740) machen das FW-Team komplett. Auch bei den Freien Wählern hat es einen Rat »erwischt«: Marc Bahlogh fehlten doch einige hundert Stimmen um im Gremium bleiben zu können.
Die SPD kann die nächsten fünf Jahre in identischer Formation angehen. Jutta Gold (2.748), Karlheinz Möhrle (2.635), Bernhard Beger (2.370), Reinhard Zedler (1.902) und Gudrun Breyer (1.457) sind ein eingespieltes Team.
Die Wahlbeteiligung bei der Kommunalwahl lag mit 44,09 Prozent am unteren Limit.





Die Steißlinger CDU konnte zwei neue Gemeinderäte bei der Wahl vom Sonntag platzieren. *swb-Bild: le/Archiv*

UW neu im Rat dabei

Freie Wähler unangefochten

Steißlingen (of). Den »Unabhängigen Wählern« in Steißlingen ist es gelungen, einen ihrer Kandidaten in den Gemeinderat zu bekommen. Dr. Manfred Lieser reichten 569 Stimmen dafür bei einer Wahlbeteiligung von 56,9 Prozent aus. Auch die CDU ist im Wandel begriffen. Sie holte 33,32 Prozent. Klar war die Wahl von Stimmenkönig Hugo Maier (2.745 Stimmen) und dem CDU-Kreisvorsitzenden Willi Streit (1.417 Stimmen) wie auch von Regina Renz (1.256). Neu im Gemeinderat sind für die CDU Ulrich Oexle und Winfried Schwarz, auch Katrin Mattes (482) und Achim Rimmele (706) wurden gewählt. Bei den Freien Wählern als Dominator mit 38,91 Prozent gab es durch die Wahl keine Veränderungen. Klaus Hettesheimer (1.895), Arnold Zimmermann (1.756) Irma Scherr (1433), Michael Weinmann (1.196) und Stefan Maier (1.397) wurden für eine weitere Amtszeit gewählt.
Die SPD/Grüne-Liste hat mit ihren 19,91 Prozent zwei neue Gesichter zu bieten. Hinter Listenführer Jürgen Probst (1.203 Stimmen) ist neu Dorothea Wehinger in den Rat eingezogen, Daniel Kuppel schaffte es mit 577 knapp. Bei Björn Schmit jedoch waren seine 403 Stimmen zu wenig. Der Wahlkampf in Steißlingen war kurz, aber pointiert zum Thema künftiger Entwicklungen und deren Konsequenzen.



▸ HONTESRAUSCH

Pirmin Wäldin, der Stimmungsmacher aus Engen, wird am 29. Mai (Vatertag) an der Hohentwiel-Gaststätte ab 11.30 Uhr mit seinem abwechslungsreichen Programm aus der Partymusik für beste Unterhaltung und Stimmung sorgen.



▸ DANCE FATHER

»Dance Father Dance« heißt das Motto zum Vatertags-Warm-Up am Samstag, 28. Mai, ab 20 Uhr, im Clubheim des SV Worblingen. Die Band »trans mission« verspricht den Besuchern besten Rock aus den Siebzigern bis heute und wird das Fest musikalisch umrahmen. Alle, die in den Vatertag tanzen möchten und Lust auf Live-Musik haben, sind hier genau richtig.

Zwei neue Gesichter

Stabile Blöcke in Volkertshausen

Volkertshausen (of). In Volkertshausen hat es bei der Gemeinderatswahl am Sonntag keine Machtverschiebungen gegeben. Bei der Verteilung der zwölf Gemeinderatsitze hat es in der Zahl keine Veränderungen gegeben. Die CDU bleibt mit fünf Sitzen und 44,75 Prozent stärkste Kraft, die freien Wähler bekommen wieder vier Sitze, die SPD drei Sitze.
Zwei neue Gesichter werden zur neuen Legislaturperiode im Gemeinderat zu sehen sein. Bei der CDU ist es Veronika Mattes, die das Modegeschäft im Ort betreibt. Sie wurde mit 705 Stimmen auf Platz vier gewählt. Sie verdrängte Reiner Neidhart, der nur noch auf 370 Stimmen kam. Stimmenführer ist bei der CDU Rainer Kenzler (1.228 Stimmen) vor Thomas Hengge (1.101), und Erwin Greuter (875). Andreas Beschle schaffte es mit 632 Stimmen wieder in den Gemeinderat.
Bei den Freien Wählern ist Stephanie Cordobes-Danieli mit 311 Stimmen neu in den Rat eingezogen. Sie löst sozusagen David Schädler ab, der nicht mehr kandidierte. Waltraud Sproll belegt im Volkertshauser Ranking mit 1.130 Stimmen den zweiten Platz. Für die Freien Wähler wurden weiter Reinhold Greuter mit 726 Stimmen und Christine Schickle mit 618 Stimmen gewählt. Der Anteil der Freien Wähler liegt bei 30,13 Prozent.
Die SPD wird bei einem Anteil von 25,12 Prozent unverändert in die Amtsperiode starten. Joachim Binder holte 948 Stimmen, Melanie Beck 561 Stimmen und Jutta Veit 455 Stimmen.



In Volkertshausen wurde manches Thema anders besetzt. So bot die CDU an einem Samstag Kinderbetreuung mit Hüpfburg an.



KURZ & BÜNDIG!

Jahrgang 1939/40 trifft sich am Do., 5.6., um 19 Uhr im Restaurant »La Vita«, Uhlandstr.

Der BSK Singen/Sozialstammtisch trifft sich jeden Mittwoch ab 14 Uhr im Vereinsheim »Hammer«, Mühlenstr. 21, in Singen.

AWO-Clubprogramm vom 29.5.-30.5.: Programm für Menschen mit seelischen Problemen: Do., Christi Himmelfahrt - Club geschlossen. Fr., 10-12 Uhr Frühstück; 9-12 Uhr offener Treff. Veranstaltungsort: Tagesstätte für psychisch Kranke. Weitere Infos unter Tel. 07731/9580-44.

Jahrgang 1931/32 Koch-Lang trifft sich am Do., 5.6., um 15 Uhr im La Vita (Amadeus).

Jahrgang 1937/38, Klassen Massler/Graf, trifft sich am Mi., 4.6., ab 18 Uhr in der Singener Weinstube, Theodor-Hanloser-Str. 4.

Jahrgang 1936/37: Nächstes Treffen ist am Mi., 4.6., ab 18 Uhr in der Singener Weinstube, Theodor-Hanloser-Str. 4.

Der Jahrgang 34/35 trifft sich am Di., 3.6., um 15 Uhr im Café La Vita, Uhlandstr. 35.

Der Senioren-Bildungskreis lädt ein zu einem DVD-Film »Südtirol und die Dolomiten« von Georg Aubele am Fr., 30.5., um 15 Uhr im Kardinal-Bea-Haus, Theodor-Hanloser-Str. 5.

Tanznachmittage für Senioren bieten die ADTV-Tanzschule Christian Seidel, Singen und die Singener Seniorei immer montags von 14 bis 16 Uhr mit Kaffee und Kuchen an. Termine: 2.6., 23.6., 30.6. Veranstaltungsort: Scheffelstr. 28, Singen.

Das Sonntagscafé der Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde Singen hat am So., 1.6., von 14.30-16.30 Uhr geöffnet.

Evangelische Kirchen: Gottesdienste 29.05, 31.05./ 1.06.2014:

»Überlingen a. R.«: Paul-Gerhardt-Gemeinde: Do., Christi Himmelfahrt, 10.30 Uhr Regio-Gottesdienst an der alten Konzertmuschel Radolfzell (bei schlechtem Wetter Christuskirche Radolfzell) mit den Gemeinden Allensbach, Böhringen, Gaienhofen, Radolfzell. So., 10 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (Saft), (Pfr. Weimer), parallel Kindergottesdienst. Fahrdienst: 07732/2698 bitte anmelden!

»Singen«: Bonhoefferkirche: Do., Christi Himmelfahrt, 10 Uhr Einladung in die Lutherkirche. So., 8.45 Uhr Ev. Altenheim »Haus am Hohentwiel«, 10 Uhr Gottesdienst. **Lutherkirche:** Do., Christi Himmelfahrt, 10 Uhr Open-Air-Gottesdienst mit Posaunenchor auf der Terrasse des Gemeindezentrums. So., 10 Uhr Gottesdienst mit Taufe; 11.30 Uhr Tauf-Gottesdienst. **Ev. Südstadtgemeinde:** Do., Christi Himmelfahrt, 10 Uhr Gottesdienst in der Bergkirche Büsingen. So., 10 Uhr Gottesdienst mit der Lutherkantorei und Kindergottesdienst in der Markuskirche; 18 Uhr Abendgottesdienst in der Pauluskirche. **Evangelisch-Freikirchliche-Gemeinde:** So., 10 Uhr Gottesdienst.

»Steißlingen«: Do., 10.30 Uhr, Himmelfahrtsgottesdienst in Langenstein. So., 9.30 Uhr, Gottesdienst, NN.

»Schlosskapelle Langenstein«: So., 10.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, NN.

Katholische Kirchen: Gottesdienste 29.05., 31.05./ 01.06.2014:

»Singen«: Alt-Katholisches Pfarramt St. Thomas: Do., Christi Himmelfahrt, 10 Uhr Eucharistiefeier mit Bischof Dr. Matthias Ring zum 150-jähr. Kirchenjubiläum, Einweihung der neuen Tafel des Singener Geschichtsvereins. So., 18 Uhr Abendgottesdienst. **St. Elisabeth:** So., 10 Uhr Eucharistiefeier. **Herz-Jesu:** Do., Christi Himmelfahrt, 9 Uhr Eucharistiefeier. So., 9.30 Uhr Eucharistiefeier. **Portugiesische Gemeinde in Herz-Jesu:** So., 18.30 Uhr Eucharistiefeier. **St. Josef:** Do., Christi Himmelfahrt, 10 Uhr Eucharistiefeier. Sa., 18 Uhr Eucharistiefeier. **Kroatische Gemeinde in St. Josef:** So., 12 Uhr Eucharistiefeier. **Italienische Gemeinde in der Theresienkapelle:** So., 9 Uhr Eucharistiefeier. **Liebfrauen:** Sa., 18 Uhr Eucharistiefeier. **St. Peter und Paul:** So., 11 Uhr und 19 Uhr Eucharistiefeier.

Allwetter-Pausenhof gewünscht

Gemeinderat kritisiert Höhe der Schultüren

Steißlingen (le). Mit dem Schulhausneubau, dem Gewerbegebiet »Vor Eichen« und dem Feuerwehrgerätehaus, also mit drei für die zukünftige Entwicklung der Gemeinde außerordentlich wichtigen Tagesordnungspunkten hatte sich der Steißlinger Gemeinderat in seiner Sitzung am Montagabend zu befassen und musste dabei auch eine gehörige Menge Geld in die Hand nehmen.

Beim Schulhausneubau ging es dabei zunächst um die Beratung und den Beschluss zur Gestaltung der Außenanlagen. Zielsetzung ist dabei, den Paul-Forster-Weg zu erhalten und für die Schulkinder eine ansprechende und übersichtliche Gestaltung des Pausenhofes trotz der nicht unbedingt großzügigen Fläche zu schaffen. Dazu soll südlich des Neubaus auf rund 300 Quadratmetern unter teilweiser Einbeziehung des »grünen Klassenzimmers« ein allwettertauglicher Pausenhof erstellt werden. Der an die Gartenstraße angrenzende nördliche Bereich mit der Bushaltestelle soll vorerst nur provisorisch befestigt werden. Hier will man zunächst bis zum vorgesehenen Ausbau der Gartenstraße Erfahrungen über die günstigste Anordnung von Kurzzeitparkplätzen sammeln.

Ein weiteres Thema des Schulhausneubaus war die Gestaltung der künftigen Türen. Hier befürchtete der Schulbauausschuss, dass die drei Meter hohen Eingangstüren von den Schülern der Grundschule nicht oder nur sehr schwer zu bewegen seien, und schlug deshalb kleinere Türen mit einem Oberlicht vor. Dieser Vorschlag war für den Architekten Dury aus gestalterischen Gründen nicht akzeptabel, da dadurch das Gesamtbild der Fassade nicht mehr stimmig wäre, meinte er. Er versprach, dass durch eine technisch veränderte Verbesserung der Aufhängung der Türen sowie durch die vorgesehene Ausführung in leichter Aluminiumbauweise die Türen auch von Grundschülern einfach zu bewegen seien. Mehrheitlich schloss sich der Rat diesen Überlegungen schließlich an. Für rund eine Million Euro beschloss der Gemeinderat beim nächsten Tagesordnungspunkt die Vergabe der Tiefbau- und Straßenbauarbeiten zur Erschließung des Gewerbegebietes »Vor Eichen«. Auch die Feuerwehr kam an diesem Abend nicht zu kurz. Der Gemeinderat vergab abschließend die Beschaffung der Schlauchpflegeanlage und der Spinde für das neue Feuerwehrgerätehaus.

VEREINSNACHRICHTEN!

HAUSEN A. D. A.

SV

Mädchenabteilung: Zum Schnuppertraining für Mädchen Jahrgang 1998-2002 lädt der SV Hausen am Do., 5.6., um 18 Uhr am Sportplatz in Hausen ein. Infos unter www.svhausen.de.

SINGEN

BRIEFMARKENVEREIN

Zum Tausch mit Informationsgesprächen trifft sich der Briefmarken- und Münzensammlerverein Singen am So., 1.6., ab 9.30 Uhr im Vereinsheim des FC Magricos, Haselbusch 14 in Singen.

DRK

Folgende Kurse werden angeboten: Jeden Montag: 10.15-11.15 Uhr »Seniorengymnastik«, Begegnungsstätte Schwarzwaldstr. 44; ab 15.30 Uhr »Yoga für Senioren«, Aufenthaltsraum Betreutes Wohnen, Waldstr. 6; ab 14.15 Uhr »Krafttraining für Senioren«, DRK-Heim, Hauptstr. 29; ab 15.15 Uhr »Tanzvergnügen für alle«, DRK-Heim, Hauptstr. 29; ab 17 Uhr »Männersportgruppe«, Betreutes Wohnen, Waldstr. 6. Jeden Dienstag: 10 Uhr »Tanz für Junggebliebene«, DRK-Heim, Hauptstr. 29; 19.30 Uhr »Yoga«, Waldeckschule, Aula. Jeden Mittwoch: 10.30-11.15 Uhr »Seniorengymnastik« DRK-Heim, Hauptstr. 29; 14.30 Uhr »Krafttraining für Senioren«, Bonhoeffergemeinde; 15.30 Uhr »Seniorengymnastik«, Bonhoeffergemeinde; 16.30 Uhr »Rückengymnastik«, Hardtschule; 17 Uhr »Rücken-Fit«, Uhlandsporthalle; 18 Uhr »Rücken-Fit für Sie und Ihn«, Uhlandsporthalle. Jeden Donnerstag: 13.45 Uhr »Seniorengymnastik« in der Bruderhofturnhalle in Singen. Jeden Freitag: 14 Uhr »Seniorentanz« (Osteoporose), DRK-Heim, Hauptstr. 29; 13.45 Uhr »Osteoporose-Gymnastik«, Hebelschule.

NV NEU-BÖHRINGEN

Die legendäre Bildersuchfahrt per Fahrrad findet wieder am Pfingstsonntag, 8.6., ab 10 Uhr statt. Die Strecke (ca. 16 km) ist kinder- und familienfreundlich. Teilnehmer können sich von 10-12 Uhr anmelden und starten. Jeder Teilnehmer erhält einen Preis. Ab 10 Uhr können sich auch alle Nicht-Radfahrer im Vereinshüsli beim Frühschoppen, Mittagessen oder Kaffee und Kuchen treffen.

SCHWARZWALDVEREIN

Eine Radtour im Hegau und an den Rhein unternimmt der Schwarzwaldverein Singen am So., 1.6.; Tourverlauf: ab Scheffelhalle über Rielasingen, Ramsen, Hemmishofen, Rheinklingen, Diessenhofen, Bibermühle, Buch, Gottmadingen (E) wieder nach Singen, ca. 40 km. Treffpunkt: 10 Uhr an der Scheffelhalle; Führung: Hannelore Lautenschläger, 07731/66225. Die Tour entfällt bei Regen.

Das 150-jährige Jubiläum des Schwarzwaldvereins wird am Sa., 7.6., im Konzerthaus Freiburg gefeiert. Um 9.30 Uhr findet die 145. Delegiertenversammlung statt, um 15 Uhr ist der Festakt zum Jubiläum.

VOLKERTSHAUSEN

SV

Seine Generalversammlung hält der SV Volkertshausen am Fr., 6.6., um 20 Uhr im Foyer der Wiesengrundhalle ab. Alle aktiven und passiven Mitglieder, Ehrenmitglieder sowie Freunde und Gönner des Vereins sind dazu eingeladen.



NOTRUFE / SERVICEKALENDER

Die Babyklappe Singen ist in der Schaffhauser Str. 60, direkt rechts neben dem Krankenhaus an der DRK Rettungswache.

Überfall, Unfall:	110
Polizeirevier Singen:	07731/888-0
Krankentransport:	19222
Ärztlicher Notfalldienst:	01805/19292-350
Zahnärztlicher Notfalldienst:	01803/22255525
Giftnotruf:	0761/19240
Notruf:	112
Telefonseelsorge:	08 00/11 10 111 08 00/11 10 222
Thüga Energienetze GmbH:	0800/7750007* (*kostenfrei)
Kabel-BW:	0800/8888112 (*kostenfrei)
Tierschutzverein: (Tierambulanz)	07731/65514 0160/5187715

24-Std.-Notdienst
WIDMANN
Heizungsausfall • Überspannung • Sturm- u. Hagelschäden • Rohrbruch • Hochwasser • Schlüsselnotdienst • Rohrverstopfung • Glasbruch • Schlosserarbeiten (verklemmte Türen)
07731/83080 gew.

Frauenhaus Notruf: 07731/31244

Familien- und Dorfhilfe Einsatzleitungen: Singen-Rielasingen-Höri 07731/795504

STEISSLINGEN

Polizeiposten:	07738/97014
Gemeindeverwaltung:	92930
Stromversorgung Gemeindewerke in Notfällen:	07738/929345

APOTHEKEN-NOTDIENSTE
0800 0022 833
(kostenfrei aus dem Festnetz)
und
22 8 33*
von jedem Handy ohne Vorwahl
Apotheken-Notdienstfinder
*max. 69 ct/Min/SMS

TIERÄRZTL. NOTDIENST
29.05.2014:
Chr. Rudolf, Tel. 07738/285
31.05./01.06.2014:
K. Weber, Tel. 07773/936090



Mein MARKTPLATZ
www.wochenblatt.net/MeinMarktplatz
DIE ZEITUNG FÜR SINGEN NORD, BEUREN, SCHLATT U. KR., HAUSEN, FRIEDINGEN, STEISSLINGEN/WIECHS, VOLKERTSHAUSEN

MUSTERANZEIGENGRÖSSE
SINGEN NORD
0,99 €/mm
1-sp., 50 mm hoch, 4-fbg.
AUFLAGE:
18.188 Exemplare
Preisbeispiel: 49.50€ Zzgl. der gesetzl. MwSt.

Die ideale Werbeplattform von der Sie profitieren:
- 2er, 3er oder 5er Kombi möglich
- total lokal
- preisgünstig



Ich berate Sie gerne:
Maike Busshart | Telefon 07731/8800-13
m.busshart@wochenblatt.net
www.wochenblatt.net/MeinMarktplatz

»Mein Marktplatz« ist ein Produkt aus dem Hause WOCHENBLATT

SCHULER GmbH
Edelmetalle
Ihr Goldfachmann seit 10 Jahren
Kostenlose Hotline: 0800 / 8866889
www.schulergmbh.de



Gold & Silber
An- und Verkauf
Sofort-Bargeld für Schmuck, Barren, Münzen, Münzsammlungen, Zinn, versilbertes Besteck, Zahngold, uvm.

Konstanz
Katzgasse 13
(neben der VHS)
immer Di. + Fr.
von 10:00 - 13:00 Uhr
und 14:30 - 17:30 Uhr

Singen a.H.
Ekkehardstraße 35
(direkt neben Südkurier)
immer Mo. + Di.
von 10:00 - 13:00 Uhr
und 14:30 - 17:30 Uhr

Ab sofort NEU in Singen a.H.
Münzhandlung
Große Auswahl an Münzen + Zubehör

Grümpelturnier für guten Zweck

Singen-Überlingen (swb). Unter der Schirmherrschaft von Oberbürgermeister Bernd Häusler veranstaltet die AH des TSV Überlingen am Ried am Freitag, 30. Mai, ab 17 Uhr ein Benefizturnier zugunsten der Fördervereine der Kinderklinik Tübingen.
Gespielt wird mit fünf Feldspielern und einem Torwart. Die Teambildung ist an kleinere Bedingungen geknüpft: Gleichzeitig müssen immer mindestens drei Kinder im Alter von 13 Jahren oder jünger auf dem Feld stehen. Jedes Teammitglied muss mindestens mit einem weiteren Teammitglied verwandt sein. Der Verwandtschaftsgrad sollte Vater-Kind, Mutter-Kind, Onkel-Neffe (Nichte), Tante-Neffe(Nichte), Opa-Enkel oder Oma-Enkel sein. Sollten Teilnehmer mitmachen wollen, aber keine ganze Mannschaft zusammenbekommen, kann man sich trotzdem anmelden. Anmeldungen und Auskünfte bis zum 29. Mai beim TSV, Bernhard Läufle, unter 0172/4349971 oder b.laeufle@gmx.de.

Vatertagsfest am Sportplatz

Friedingen (swb). Der Musikverein Friedingen veranstaltet sein Frühlingsfest am Vatertag, 29. Mai, an der Schloßberghalle/Sportplatz. Zu den traditionellen Schweinshaxen sowie leckeren Torten und Kuchen sind alle Ausflügler herzlich eingeladen. Zum Frühschoppen spielt der Musikverein Volkertshausen, nachmittags unterhalten »Die Lustigen Hannocken«.



Peter Dreide konnte am Sonntag den offiziellen Meisterwimpel schwenken. Allen Spielern wurde für die Gesamtleistung zum Aufstieg gedankt. Mit im Bild Bürgermeister Ralf Baumert und Trainer Oliver Hennemann. *swb-Bild: of*

Das Wunder der Talwiese

1. FC Rielasingen feiert den Aufstieg

Rielasingen-Worblingen (of). Mit viel Begeisterung wurde am Sonntagnachmittag trotz der Niederlage gegen Überlingen auf dem Talwiesensportplatz offiziell der Aufstieg des 1. FC Rielasingen-Arlen in die Verbandsliga gefeiert.
Für die vielen Besucher des Spiels gab es die Stadionwurst zum Sonderpreis, für das erfolgreiche Team einen besonders herzlichen Händedruck von Bürgermeister Ralf Baumert, der standesgemäß in den Vereinsfarben erschienen war. Baumert würdigte in einer kleinen Ansprache im Festzelt am Platz die starke Teamleistung, die zum nun geschafften Aufstieg führte. Deshalb gelte auch jedem der Spieler dieser Dank. Peter Dreide vom Vorstand des Vereins hob auf den historisch bedeutsamen Augenblick ab, denn in der Verbandsliga habe man bislang noch gar nie gespielt. Jetzt käme eine große Herausforderung auf den Verein, den Vorstand, den Trainer wie das Team zu, denn man spiele jetzt in Gefilden, in denen man nie zuvor gewesen sei. Groß einkaufen werde man dafür schon aus finanziellen Grünen nicht können, machte Dreide deutlich. Viel bedeutsamer sei, dass das Aufsteiger-Team in der jetzigen Formation ziemlich vollständig in der neuen Liga antrete. Dreide zeigte sich ehrgeizig: »Wir wollen in der kommenden Saison nicht gegen den Abstieg spielen müssen«, war seine Parole. Das von Oliver Hennemann betreute Team sei so gut, dass man schon die obere Hälfte der Tabelle im Auge habe. An einen weiteren Aufstieg sei wohl erst mal nicht zu denken, wenn auch Dreide mal laut über ein »Wunder von der Talwiese« nachdachte.

Rehböcke feiern ihren Brunnen

Volkertshausen (swb). Anlässlich des 40-jährigen Jubiläums des Volkertshauser Rehbockbrunnens trafen sich kürzlich die ehemaligen Brunnenbauer sowie Vertreter der Narrenzunft zu einem kleinen Fest am Rehbocksbrunnen. Helmut Sauter hielt eine Ansprache und erzählte von der Idee bis zur Fertigstellung des Brunnens. Er bedankte sich besonders bei der Gemeinde Volkertshausen die den »besten Platz« im Ort zur Verfügung gestellt hatte. Auch erinnerte er daran, dass der Brunnen nur durch eine gemeinsame Aktion von Narrenzunft, ehrenamtlichen Helfern, Brunnenbauern und Gemeinde realisiert werden konnte.



Im Bild sind die Brunnenbauer und alte Weggefährten (in Klammer) zu sehen: Von links (Helmut Auer), Armin Schmid, (Heinrich Schädler), Edelbert Schädler, Edmund Greuter, Helmut Sauter, Günter Linder, Wolfgang Schädler, Gustav Forschner. Nicht im Bild ist Stefan Breinlinger, verstorben sind Harald Sproll, Fritz Beck und Siegfried Fecht. *swb-Bild: pr*

- Anzeige -

Erfolg der Woche
Tanja P. – 7,7 kg reines Fett in 5 Wochen



Seit ich im INJOY bin ... das Ergebnis nach nur 5 Wochen spricht für sich. Ich bin stolz auf mich! Wir auch Tanja, weiter so! Dein Injoy-Team.

für ein besseres Leben

INJOY
INTERNATIONAL SPORTS- & WELLNESSCLUBS

INJOY Singen · Georg-Fischer-Str. 27 (über OBI)
Abnehm-Hotline: 0 77 31 - 9 31 60

LESERBRIEFE!

Gefühle haben Schweigepflicht

Singen (swb). Zu den Plänen für ein Shoppingcenter in Singen wird uns geschrieben:
»Bei der Verwirklichung des ECE-Verkaufszentrums am Singener Bahnhof wird es zu erheblichen Umsatzverschiebungen in der Singener Geschäftswelt kommen.
Man muss kein Prophet sein, um sagen zu können, dass viele ihre Lebensexistenz verlieren werden. Die »modernen Wirtschafts-Manager« halten sich in Fragen der Moral für neutral, im Geschäft aber sind sie nicht immer neutral, oftmals brutal, wenn es nötig sein muss radikal.
Kühl berechnen sie ihre Gewinne. Was hier zählt, ist nur der kalte Mammon - Gefühle haben hier totale Schweigepflicht.
Die Aussagen von der Freiheit, Gleichheit und Brüderlichkeit sind in der Tat wortlose »billige, marktschreierische Jakobssprüche«, die dem Einzelnen nicht weiterhelfen.«

Gebhard Simon Weber, Bohlingen



Clown Carlo Mausini hatte alle wichtigen Teile des Ohrs bei seinem Besuch in Bohlingen dabei. *swb-Bild: pr*

»Die wunderbare Ohrenschnecke«

Bohlingen (swb). Am letzten Freitag versammelten sich alle Schülerinnen und Schüler der Grund- und Hauptschule Bohlingen in der Aachtalhalle in Bohlingen, um den Schauspieler und Clown Carlo Mausini zu empfangen, denn er spielte das Theaterstück »Die wunderbare Ohrenschnecke«. In dieser Aufführung erklärte er den Kindern in Form einer Geschichte die Aufgaben der Ohrenmuschel, des Trommelfells, der Gehörknöchelchen und natürlich der Ohrenschnecke. Dies tat er mit viel Komik und Humor.
Die Kinder mussten immer wieder lachen, weil Carlo Mausini seiner Stimme verstellen konnte.
Ebenfalls erlaubte er sich oft Späße, tanzte und war froh, dass er zwei Ohren hat. Besonders haben sich die Schüler gefreut, dass der Clown einige von ihnen auf die Bühne bat und mit einbezog.
Carlo Mausini war mit seinem Theaterstück speziell an die Grund- und Hauptschule in Bohlingen eingeladen, da es in Bohlingen ein inklusives Schulangebot für Kinder mit Hörschädigungen gibt. Alle Kinder lernten, dass sie auf ihre Ohren aufpassen müssen und vor allem, dass die Ohren ein wundervolles Geschenk für jeden sind. Für alle war es eine unterhaltsame Abwechslung und lustige Vorführung.
Tim Hartwig, Laura Kirn und Ann-Kathrin Gohl von der GHS Bohlingen haben diesen Artikel verfasst.

Gartenhaus aufgeknackt

Singen (swb). Unbekannte Täter hinterließen im Zeitraum von Samstag, 22 Uhr, bis Sonntag, 7 Uhr, in der Gartenanlage Ambohl eine Spur der Verwüstung. In nahezu sämtlichen Gartenhütten wurden die Fensterscheiben eingeworfen, oder es war mit brachialer Gewalt versucht worden, die Eingangstüren zu öffnen. Einige der Gartenhütten wurden nach Diebesgut durchwühlt. Nach den bisherigen Feststellungen der Polizei entwendeten die Unbekannten zumindest ein Samsung Handy. Der angerichtete Sachschaden beträgt rund 3.000 Euro. Zeugen sollten sich bei der Polizei unter 07731–8880 melden.

Transporter entwendet

Singen (swb). Unbekannte Täter drangen im Zeitraum von Freitagabend bis Samstagmorgen über das Dach in eine Werkstatt in der Rudolf-Diesel-Straße ein. Dort entwendeten sie mit einem vorgefundenen Fahrzeugschlüssel einen Citroen Jumper. Aus nicht bekanntem Grund ließen sie das Fahrzeug anschließend in der Rudolf-Diesel-Straße mitten auf der Fahrbahn stehen und flüchteten. Die Höhe des entstandenen Sachschadens steht noch nicht fest. Zeugen werden gebeten, sich bei der Polizei unter 07731/888–0 zumelden.

GESCHÄFTSLEBEN!

Erdgas macht mobil

Thüga übernimmt Auto Nr. 14

Singen (of). Die Fahrzeugflotte der Thüga Energie ist schon fast vollständig auf Erdgas umgestellt. Am letzten Freitag konnte Vertriebsleiter Karl Mohr von Rainer Leenen und Giuseppe D'Amato von Südstern-Bölle einen nagelneuen Mercedes B200 NGD übernehmen. Die Abkürzung steht für »Natural Gas Drive«. »Damit fahren bereits 14 unserer 17 Fahrzeuge aus dem Fuhrpark mit Erdgas«, freute sich Karl Mohr. Auch über die Fahreigenschaften des Neulings, der größtenteils am Standort in der Pfalz unterwegs sein wird, herrscht Freude - 156 PS, 200 km/h Höchstgeschwindigkeit, ein Verbrauch von 4,3 Kilo Erdgas auf 100 Kilometer und CO_2-Emissionen von 117 mg pro Kilometer. Vor allem der CO_2-Ausstoß ist ein wichtiges Argument für die Vorbildfunktion des Energieanbieters. Bei Erdgasautos liegt er bei 25 Prozent weniger CO_2 gegenüber den vergleichbaren Benzinern. Dazu komme noch, dass das Thüga-Erdgas bereits zu etwa 20 Prozent regenerativ erzeugt wird. Weil es immer mehr Fahrzeuge von immer mehr Herstellern gibt, steigen auch die Zulassungszahlen stärker an. Im ersten Quartal 2014 habe man gar einen Sprung um 20 Prozent nach oben gemacht, so Karl Mohr. Vor allem für Autos mit hoher Fahrleistung sei Erdgas interessant und sogar beim Kraftstoff etwa 30 Prozent günstiger als ein Dieselmodell, verrät Rainer Leenen.



Bei der Übergabe des neuen NGD Mercedes: Thüga Vertriebsleiter Karl Mohr, Rainer Leenen und Giuseppe D'Amato von Bölle Südstern. *swb-Bild: of*




Volkertshausen AKTUELL

Amtsblatt der Gemeinde Volkertshausen




Ausgabe 22 · Mittwoch, den 28. Mai 2014

Aktuelles aus dem Rathaus

Herzlichen Dank für die Teilnahme an den Kommunalwahlen!

Herzlichen Glückwunsch den neu gewählten Gemeinderäten!

Liebe Mitbürgerinnen
und Mitbürger,

die Ergebnisse der Gemeinderatswahl und der Kreistagswahl vom vergangenen Sonntag sind ermittelt. Ich darf Ihnen heute allen ganz herzlich für Ihre zahlreiche Teilnahme an den Kommunalwahlen danken. Die Wahlbeteiligung betrug bei der Gemeinderatswahl 52,66%; bei der Kreistagswahl 52,58%.

Mein herzlicher Dank gilt auch allen Kandidaten, die sich für diese Wahlen zur Verfügung gestellt haben und damit den Bürgerinnen und Bürgern eine Auswahl ermöglicht haben.

Ebenso danke ich allen Mitgliedern der Wahlausschüsse für ihren Einsatz bei der Ermittlung der Wahlergebnisse.

Den gewählten Gemeinderätinnen und Gemeinderäten gilt mein herzlicher Glückwunsch. Ich freue mich auf eine weiterhin gute Zusammenarbeit im Gemeinderat zum Wohle unserer Gemeinde Volkertshausen.

Mit freundlichen Grüßen

Ihr
Alfred Mutter,
Bürgermeister

In den kommenden Tagen können in unserer Gemeinde folgende Jubilare ihren Geburtstag feiern:

am 31. Mai 2014:
Berta Baur, Friedenstraße 25
ihren 78. Geburtstag

Margrith Heck, Grenzstraße 9
ihren 78. Geburtstag

am 1. Juni 2014:
August Maier, Börisriedstraße 6 a
seinen 71. Geburtstag

am 3. Juni 2014:
Anton Schädler, Hegaustraße 7
seinen 70. Geburtstag

am 4. Juni 2014:
Hermann Pfitscher,
Uhlandstraße 1
seinen 84. Geburtstag

am 4. Juni 2014:
Ingeborg Briel, Börisriedstraße 18
ihren 80. Geburtstag

Sofie Jahnke, Mühlenstraße 5
ihren 71. Geburtstag

Wir gratulieren ganz herzlich und wünschen für das kommende Lebensjahr alles Gute, vor allem eine gute Gesundheit!

Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung des Ergebnisses der Wahl des Gemeinderats am 25. Mai 2014

Die öffentliche Bekanntmachung des **Ergebnisses der Wahl des Gemeinderats am 25. Mai 2014** wird gemäß § 1 DVO GemO in Verbindung mit der Satzung über die Form der öffentlichen Bekanntmachung vom 25. Oktober 2010 in der Zeit vom

2. Juni 2014 bis einschließlich 10. Juni 2014

durch Anschlag an der Verkündungstafel des Rathauses Volkertshausen, Hauptstraße 27, 78269 Volkertshausen, durchgeführt.

Volkertshausen,
den 28. Mai 2014
Mutter, Bürgermeister

Der Bekanntmachungstext wird zusätzlich im heutigen Amtsblatt abgedruckt.

Gemeinde Volkertshausen
Landkreis Konstanz

Öffentliche Bekanntmachung des Ergebnisses der Wahl des Gemeinderats am 25. Mai 2014

Hiermit wird das vom Gemeindewahlausschuss festgestellte Ergebnis der Wahl des Gemeinderats am 25. Mai 2014 bekannt gemacht:

Wahl des Gemeinderats

1. Zahl der Wahlberechtigten (A): 2.385
   Zahl der Wähler (B): 1.256
   (Wahlbeteiligung: 52,66 %)
   Zahl der ungültigen Stimmzettel (C): 21
   Zahl der gültigen Stimmzettel (D): 1.235
   Zahl der gültigen Stimmen (E): 14.107

2. Auf die einzelnen **Wahlvorschläge** entfallen:

   VB/CDU
   6.313 gültige Stimmen, 5 Sitze

   FW
   4.250 gültige Stimmen, 4 Sitze

   SPD
   3.544 gültige Stimmen, 3 Sitze

3. Auf die einzelnen **Bewerber/ Bewerberinnen** entfallen:

   Wahlvorschlag
   Bewerber/Bewerberin (Name, Vorname, Anschrift - Hauptwohnung)
   gültige Stimmen
   Bewerber / Bewerberin ist
   – gewählt (G)
   – Ersatzperson (E)

Volkertshauser Bürger/Christlich Demokratische Union Deutschlands (VB/CDU)

1. **Kenzler Rainer**, Samariterweg 1, 1.228, **G**
2. **Hengge Thomas**, Friedenstraße 13, 1.101, **G**
3. **Greuter Erwin**, Wehristraße 17 a, 875, **G**
4. **Mattes Veronika**, Hauptstraße 49, 705, **G**
5. **Beschle Andreas**, Friedenstraße 10, 632, **G**
6. **Neidhart, Reiner**, Krammerhof, 370, **E**
7. **Knöpfle Hoffmann Ursula**, Lindenweg 6, 345, **E**
8. **Guldin Alexandra**, Hegaustraße 26, 280, **E**
9. **Tutuianu Nicole**, Birkenweg 1, 241, **E**
10. **Gnirs Patrick**, Uhlandstraße 16, 195, **E**
11. **Renn Katrin**, Akazienweg 15, 182, **E**
12. **Rusche Maria**, Steißlinger Straße 3, 159, **E**

Freie Wähler Volkertshausen e.V. (FW)

1. **Sproll Waltraud**, Wehristraße 14 a, 1.130, **G**
2. **Greuter Reinhold**, Am Reuteberg 14, 726, **G**
3. **Schickle Christine**, Wiesenstraße 9 a, 618, **G**
4. **Cordobes Danieli Stephanie**, Mühlhauser Straße 16, 311, **G**
5. **Bardenheuer Wolfgang**, Akazienweg 14, 267, **E**
6. **Schellhammer Ralf**, Ebnestraße 2, 264, **E**
7. **Kraus Cora**, Erlenweg 4, 238, **E**
8. **Cucino Alessandro**, Grenzstraße 13, 219, **E**
9. **Nübling Edeltraud**, Wehristraße 15 a, 180, **E**
10. **Mayer Heinz**, Hauptstraße 15, 160, **E**
11. **Mancino Antonio**, Weidenweg 24, 137, **E**

Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)

1. **Binder, Joachim**, Schillerstraße 12 a, 948, **G**
2. **Beck Melanie**, Samariterweg 1, 561, **G**
3. **Veit, Jutta**, Pfarrgasse 3, 455, **G**
4. **Schwab Christoph**, Ahornweg 6, 356, **E**
5. **Schmid Dirk**, Hauptstraße 9 a, 344, **E**
6. **Reichle Konrad**, Steißlinger Straße 15, 322, **E**
7. **Haßler Thomas**, Kirchstraße 2 a, 279, **E**
8. **Geiges Melanie**, Akazienweg 29, 279, **E**

Gegen die Wahl kann **binnen einer Woche** nach der öffentlichen Bekanntmachung des Wahlergebnisses von jedem Wahlberechtigten und jedem Bewerber / jeder Bewerberin **Einspruch** erhoben werden beim Landratsamt Konstanz, Benediktinerplatz 1, 78467 Konstanz. Der Einspruch eines Wahlberechtigten und eines Bewerbers, der nicht die Verletzung eigener Rechte geltend macht, ist nur zulässig, wenn ihm mindestens 24 Wahlberechtigte beitreten.

78269 Volkertshausen,
den 28. Mai 2014

Bürgermeisteramt
Mutter, Bürgermeister

Ergebnis der Kreistagswahl am 25. Mai 2015 in Volkertshausen

Das Landratsamt Konstanz gibt in diesen Tagen das Ergebnis der Kreistagswahl im Landkreis Konstanz in den Zeitungen amtlich bekannt; in dieser amtlichen Bekanntmachung wird auch das Ergebnis im Wahlkreis III Singen mit der Stadt Singen und den Gemeinden Steißlingen und Volkertshausen aufgeführt sein. Wie die Stimmen in Volkertshausen selbst abgegeben worden sind, können Sie der nachfolgenden Aufstellung entnehmen:

Wahlberechtigte: 2400
Wähler: 1.262
Wahlbeteiligung: 52,58 %

Von den gültigen Stimmen entfielen auf die verschiedenen Wahlvorschläge:

CDU:	50,14 %
FW:	23,64 %
SPD:	13,75 %
GRÜNE:	4,56 %
FDP:	3,92 %
Neue Linie:	2,67 %
DIE LINKE:	1,32 %

Die Kandidaten, die sich aus unserer Gemeinde um einen Sitz im Kreistag bewarben, erzielten in Volkertshausen folgende Stimmenergebnisse:

CDU:
Mutter, Alfred, Bürgermeister: 2.673 Stimmen
Kenzler, Rainer, Malermeister: 1.452 Stimmen
Hengge, Thomas, Einzelhandelskaufmann: 1.075 Stimmen

Freie Wähler:
Sproll, Waltraud, Rechtsanwältin: 1.242 Stimmen
Greuter, Reinhold, Dipl. Elektroingenieur (FH): 650 Stimmen
Schickle, Christine, Dipl. Betriebswirtin: 546 Stimmen

SPD:
Veit, Reinhard, Industriekaufmann: 738 Stimmen

FDP:
Oppermann, Volker, Rechtsanwalt: 302 Stimmen

Neue Linie:
Peuckert, Monika, Friseurmeisterin: 99 Stimmen

Ergebnis der Europawahl am 25. Mai 2014 in Volkertshausen

Wie die Stimmen zur Europawahl in Volkertshausen abgegeben worden sind, können Sie der nachfolgenden Aufstellung entnehmen:

Wahlberechtigte: 2.160
Wähler: 1.198
Wahlbeteiligung: 55,46 %

Von den gültigen Stimmen entfielen auf die verschiedenen Wahlvorschläge:

CDU:	41,71 %
SPD:	24,96 %
GRÜNE:	10,02 %
FDP:	4,66 %
Sonstige:	18,65 %

Grünannahme im Bauhof

Aufgrund des Feiertags „Christi Himmelfahrt“ am 29. Mai 2014 ist die Grünannahme im Bauhof bereits am **Mittwoch, den 28. Mai 2014 von 9.00 Uhr – 12.00 Uhr und 15.00 – 18.00 Uhr.**

Am Samstag, den 31. Mai 2014 findet keine Grünannahme statt.

Wir bitten um Beachtung!

Rathaus am Freitag, den 30. Mai 2014 geschlossen

Am Freitag, den 30. Mai 2014 (Brückentag zwischen Christi Himmelfahrt und dem darauffolgenden Wochenende) ist das Rathaus geschlossen.

Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Rathauses nehmen an diesem Tag Urlaub.

Ab sofort wieder wöchentliche Biomüllabfuhr

Mit der nächsten Leerung der Biomülleimer am **Montag, den 2. Juni 2014**, beginnt wieder die wöchentliche Biomüllabfuhr.

Wir bitten um Beachtung!

Altholzabfuhr

Am Donnerstag, den 5. Juni 2014 ab 6.00 Uhr (Altholz bitte rechtzeitig bereitstellen, nachträglich abgestelltes Altholz wird nicht mehr mitgenommen).

Einzelteile dürfen ein Gewicht von **50 kg** und eine Länge von **1,50 m** nicht überschreiten.

Bei der **Altholzabfuhr** wird Altholz aus dem **Innenbereich** (innerhalb des Hauses) in haushaltsüblichen Mengen abgefahren.

Nicht mitgenommen wird Altholz aus dem **Außenbereich** (außerhalb des Hauses, Außenfassade), **imprägniertes Altholz und Altholz aus Baumaßnahmen.**

Zur Altholzsammlung können bereitgestellt werden:

Altholz aus dem Innenbereich:
Deckenverschalungen (z.B. Nut- und Federbretter)
Dielenbretter
Zierbalken
Zimmertüren (Türblätter und Türzargen)

Möbel aus Holz oder beschichtetem Holz und Spanplatten:
Küchen-, Wohn- und Schlafmöbel
sonstige Inneneinrichtung

Gebrauchsgegenstände:
Einwegpaletten aus Vollholz
Obstkisten aus Vollholz
Versandkisten aus Vollholz

Übliche Verbindungselemente aus Metall stellen für die Altholzaufbereitung kein Problem dar. Größere Anteile von Fremdstoffen müssen entfernt werden.

Nicht mitgenommen werden:

Altholz aus Abbruch und Umbau:
Dachbalken und Dachlatten
Fachwerkhölzer
Konstruktionshölzer für tragende Teile
usw.

Altholz aus dem Außenbereich:
Außentüren und Zargen
Außenverbretterung
Balkonholz
Fenster und Fensterblöcke
Holzrollläden
usw.

Altholz aus dem Garten und sonstigem Außenbereich
druckimprägnierte Hölzer
Eisenbahnschwellen
Holzmasten
Jäger- und Scherenzäune
Sortimente aus dem Garten- und Landschaftsbau
Gartenmöbel
usw.

Diese **Althölzer mit schädlichen Verunreinigungen** müssen privatrechtlich entsorgt werden (z.B. bei):

Schrägle GmbH, Singen, Otto-Hahn-Straße 10, Tel.: 07731/87340
Riester Recycling GmbH, Radolfzell, Gewerbestraße 22-28, Tel.: 07732/99550
Hämmerle Recycling, Konstanz, Wolfgang-Spengler-Straße 11, Tel.: 07531/98400

Altholz aus **Gebäuderenovierung, Umbaumaßnahmen oder Haushaltsauflösungen** muss bei der zuständigen Deponie entsorgt werden.

Sperrmüllabfuhr am Donnerstag, den 5. Juni 2014, ab 6.00 Uhr (Sperrmüll bitte rechtzeitig bereitstellen, nachträglich abgestellter Sperrmüll wird nicht mehr mitgenommen)

Sperrmüllabfuhr:
Was ist Sperrmüll?

Sperrige Hausratsgegenstände, die auf Grund **ihrer Größe** (nicht Menge) nicht in den Restmülleimer passen, wie z.B. Matratzen, Sofas, Sessel, Teppiche u.ä.; die einzelnen Sperrgüter dürfen nicht länger als 2 m und nicht schwerer als 70 kg sein.

Nicht zum Sperrmüll gehören:
Wiederverwertbare Altstoffe:
- Papier und Kartonagen in die Blaue Tonne
- Glas in die Altglascontainer
- Verpackungen mit oder ohne grünen Punkt in den Gelben Sack

Grünabfälle: Gartenabfälle in die Biotonne, auf den Kompost oder im Bauhof abgeben (Schnittgut)
Baumaterial: sämtliche Teile, die von Bau- bzw. Umbauarbeiten herstammen, wie Holzgebälk, Fenster, Türen, Isolierplatten usw., auf Deponien anliefern oder privat entsorgen
Elektronikschrott: Kleingeräte im Bauhof abgeben
Elektrogroßgeräte, Kühlgeräte, Fernseher und PC-Bildschirme: gesonderte Abfuhr (Terminankündigung im Amtsblatt)
Problemmüll: Farben, Lösungsmittel, Batterien etc. zum Sondermüll-Sammelfahrzeug bringen (Terminankündigung im Amtsblatt)
Altholz, wie Schränke, Holzkisten, alte Holzmöbel, Türen, Bretter, Lattenroste ohne Metallgegenstände, gepresste Spanplatten mit Furnier usw.:gesonderte Abfuhr
Altmetall, Schrottsammlung der Vereine (Terminankündigung im Amtsblatt),
Waschmaschinen und Elektroherde **gehören nicht mehr** zur Schrottsammlung (Elektrogroßgeräte)
Sperrmüll aus Gewerbebetrieben
Autoreifen

Geänderter Redaktionsschluss

Auf Grund des Feiertags „Christi Himmelfahrt“ wird der Redaktionsschluss für das Amtsblatt vorverlegt.
Für das **Amtsblatt am Mittwoch, den 4. Juni 2014**, ist Redaktionsschluss bereits am **Mittwoch, den 28. Mai 201, 10.00 Uhr, im Rathaus. Später eingegangene Berichte können nicht mehr berücksichtigt werden, da das Rathaus am Freitag geschlossen ist.**

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt
Volkertshausen
Hauptstraße 27
78269 Volkertshausen
Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt
Bürgermeister Alfred Mutter
Tel.: 07774/9310-0
Fax: 07774/9310-20
E-Mail: amtsblatt@gemeinde.volkertshausen.de

Redaktionsschluss donnerstags 12 Uhr

Verantwortlich für Herstellung, Druck und Verteilung:
Singener Wochenblatt
Hadwigstraße 2 a, 78224 Singen




Volkertshausen AKTUELL

Amtsblatt der Gemeinde Volkertshausen




Sporthallen der Gemeinde bleiben während den Schulferien geschlossen

In den Pfingstferien der Schule, also in der Zeit von **Samstag, den 7. Juni 2014 bis einschließlich Sonntag, den 22. Juni 2014,** bleiben die Wiesengrundhalle, die Schulturnhalle und die Radsporthalle für den Sport- und Übungsbetrieb geschlossen!

Grundschule

Grundschule Volkertshausen – Bücherei

Sie finden uns in den Räumen zwischen Grundschule und Kleinkindbetreuung. Zudem haben sich unsere Ausleihzeiten geändert. Diese sind jeden Donnerstag von 13 - 13.15 Uhr und von 16 - 17.30 Uhr. Die Bücherei steht für alle offen die gerne lesen. Wir freuen uns über regen Betrieb in unseren schönen neuen Räumen.

Weitere Informationen sowie eine Liste unserer über 1000 Medien finden Sie auf unserer, ebenfalls neuen, Webseite www.grundschule-vhsn.de.

Hundekot im Restmüll entsorgen

Hundehaufen in privaten Vorgärten, in öffentlichen Anlagen oder in landwirtschaftlich genutzten Flächen sind ein leidiges Thema und ein immer wiederkehrendes Ärgernis. Die Hinterlassenschaften der Vierbeiner sind nicht nur optische Schandflecke, sondern sie bergen insbesondere auch gesundheitliche Risiken. So werden spielende Kinder einer hohen Infektionsgefahr ausgesetzt. Und es ist auch nicht wirklich appetitlich, wenn man beim Rasenmähen in seinem Vorgarten oder der Gemeindemitarbeiter bei der Pflege der öffentlichen Grünanlage in die Hundehaufen tritt oder mit dem Rasenmäher hinein fährt.

Schließlich gehören die Hundehaufen auch nicht auf landwirtschaftliche Flächen. Auf den Wiesen und Feldern wachsen hochwertige Nahrungs- und Futtermittel. Hundekot kann jedoch die Ernte verschmutzen und Krankheiten übertragen. Auf diese Weise verunreinigtes Erntegut ist für Mensch und Tier ungenießbar und gefährdet die Gesundheit.

Grundsätzlich gilt: wird ein Hund ausgeführt und verrichtet er sein Geschäft, so muss der Hundehalter den Hundehaufen beseitigen und im Restmüll entsorgen.

Biotonne im Sommer

Ist Ihnen diese negative Begleiterscheinung der sommerlichen Temperaturen auch bekannt? Die Biotonne müffelt und es wimmelt nur so von Maden? Eine nicht gerade angenehme Erscheinung. Doch dies muss nicht sein. Mit einfachen, aber durchaus wirkungsvollen Tipps bekommen Sie den Inhalt Ihrer Biotonne wieder in den Griff:

Sparen Sie bei der Biotonne nicht mit Zeitungspapier. Eine dicke Knüllschicht am Boden der Tonne sorgt dafür, dass sich keine Staunässe und damit kein Gestank bilden kann. Auch das Reinigen der Biotonne wird dadurch für Sie wesentlich angenehmer. Druckerschwärze enthält übrigens zwischenzeitlich keine Schwermetalle mehr. Sie können also mit ruhigem Gewissen Zeitungspapier verwenden.

Streuen Sie Gerstenmehl, Zeolith oder gelöschten Kalk großzügig über den Biomüll. Diese Hilfsmittel binden die Feuchtigkeit und verhindern die Madenbildung. Fragen Sie nach diesen Stoffen in den Gartenabteilungen der Baumärkte oder im Drogeriefachhandel. Sägemehl erfüllt übrigens den gleichen Zweck.

Fliegen legen ihre Eier, aus denen dann die Maden schlüpfen, bevorzugt auf Speisereste. Wenn Sie Küchenabfälle entsorgen, packen Sie diese deshalb in reichlich Zeitungspapier ein und decken Sie den Biomüll stets gut ab.

Mülltermine

Freitag, 30. Mai 2014
Blaue Tonne

Montag, 2. Juni 2014
Biomüll

Donnerstag, 5. Juni 2014
Altholz
Sperrmüll

Dienstag, 10. Juni 2014
Biomüll

Mittwoch, 11. Juni 2014
Restmüll

SOZIALVERBAND VdK

Vorankündigung:

Unser **Tagesausflug** findet am **26. Juni** statt und führt uns nach **Rothaus** mit einer **Brauerei-Besichtigung** und Mittagessen. Anschließend besuchen wir noch das „HeimatMuseum Hüsli“ (bekannt aus der „Schwarzwaldklinik“) und schließlich die Tannenmühle mit dem Mühlen- u. Geräte-Museum, dem Tiergehege und der St. Laurentius-Kapelle.

Es ist eine **frühzeitige verbindliche Meldung** zur **Teilnahme nötig**, da nur begrenzter Platz zur Verfügung steht. Fon: 929236

Förderverein Grund- und Hauptschule Volkertshausen e.V.

Fotoworkshop
Achtung geändertes Datum

Der Förderverein der Grund-und Hauptschule Volkertshausen
veranstaltet unter der Leitung von **Fotograf Andreas Geh** einen Fotoworkshop. Jeder, der mit seiner Kamera mehr als knipsen will, ist hier richtig. Neben den fotografischen Grundlagen wie Blende, Zeit, ISO, Brennweite und Technik werden wichtige Aspekte der Gestaltung wie Perspektive, Anordnung, Portrait, Natur und Blitzfotografie vermittelt.

Die digitale Workflow am PC wird ebenfalls ein wichtiger Bestandteil des Workshops sein.

Der Workshop findet am **Freitag 27.Juni 2014** von 19.00 Uhr bis 22.00 Uhr und am **Samstag 28.Juni 2014** von 10.00 bis 17.00 Uhr in der GHS Volkertshausen statt

Voraussetzungen: Hobbyfotografen und Einsteiger. Ausrüstung min. Bridge, ideal digitale Spiegelreflexkamera.
Preis 79,00 € pro Pers.
Anmeldung bei Andreas Geh Tel. 07774 9239970 oder unter
andy@nature-photoarts.com
Info unter www.nature-photoarts.com.

Erste-Hilfe-Kurs 2014

Der Förderverein der GHS Volkertshausen e.V. bietet am Freitag, den 27.06.2014 (18-22 Uhr) und Samstag, den 28.06.2014 (9-16 Uhr) einen Erste-Hilfe-Kurs an. Dieser Kurs beinhaltet neben dem Inhalt der lebensrettenden Sofortmaßnahmen,auch weitere Maßnahmen bei plötzlichen Erkrankungen, Vergiftungen und Verletzungen (Haushalt, Betrieb und Freizeit). Er ist anerkannt für Führerscheine aller Klassen, sowie für Boots, Flug- und Trainer-und Übungsleiterscheine, für Staatsexamen bzw. Physikum, Teilnehmer der DLRG und Betriebshelferkurse von den Berufsgenossenschaften gemäß BGV A5.
Der Kurs findet in den Räumen der Schule Volkertshausen statt. Die Kursgebühr beträgt 35 ¤. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Anmeldungen bitte unter www.drk-kn.de

Es gibt noch Plätze in der Ferienbetreuung 2014 des Fördervereins der GHS Volkertshausen e.V.!!

Der **Förderverein der Grund- und Hauptschule Volkertshausen e.V.** bietet auch in diesem Jahr wieder in der Zeit vom **04 . August bis 22. August 2014** vormittags von 7.30 Uhr bis 12.30 Uhr in der Schule eine **Ferienbetreuung** für Kinder **ab 3 Jahren** an. Es wird gespielt, gebastelt und noch vieles Interessantes mehr unternommen.
Anmeldungen werden bis Ende Juni entgegengenommen.
Es können gerne auch **Kinder aus umliegenden Gemeinden** angemeldet werden.
Die Kosten betragen 35 Euro pro Kind und Woche. Anmeldungen erhalten Sie auf der Homepage der Gemeinde Volkertshausen (erste Seite rechts unter dem Logo), auf der Homepage der oder im Sekretariat der GHS Volkertshausen.
Für Fragen stehen Ihnen Britta Binder(Tel.921112) oder Uschi Knöpfle-Hoffmann (Tel.1894) zur Verfügung.

Musikverein 1857

Christi Himmelfahrt am 29.05.14

Der Muskikverein Volkertshausen spielt auf von 11.30 bis 14.00 Uhr für die Gäste des Musikvereins Friedingen.

Wir würden uns freuen auch Gäste aus Volkertshausen begrüßen zu dürfen.

Sportverein 1913

1. Mannschaft
Sonntag, 01.06.2014 15.00 Uhr
SV Volkertshausen - SV Hausen a.d.A in Volkertshausen

2. Mannschaft
Sonntag, 01.06.2014 13.00 Uhr
SV Volkertshausen 2 - SV Büsslingen in Volkertshausen

Damen
Sonntag, 01.06.2014 13.00 Uhr
SG DJK Singen/Volkertshausen - BSV Nordstern Radolfzell in Singen

A-Junioren
Samstag, 31.05.2014 14.00 Uhr
SG Aach-Eigeltingen - SG Schwandorf/Worndorf in Eigeltingen

B-Junioren
Samstag, 31.05.2014 12.00 Uhr
SG Aach-Eigeltingen - SG Bodman-Ludwigshafen in Volkertshausen

D-Junioren
Samstag, 31.05.2014 10.30 Uhr
SG Volkertshausen - VfR Stockach in Volkertshausen

C-Junioren
Samstag, 31.05.2014 12.00 Uhr
SG Liptingen - SG Volkertshausen in Emmingen

B-Juniorinnen
Samstag, 31.05.2014 16.00 Uhr
SG DJK Singen 2 - TSV Aach-Linz in Singen

Der SV Volkertshausen hält die diesjährige Generalversammlung am 06. Juni 2014 im Foyer der Wiesengrundhalle ab.

Eingeladen sind alle aktiven und passiven Mitglieder, Ehrenmitglieder sowie Freunde und Gönner des Vereins.

Die Veranstaltung beginnt um 20.00 Uhr.

Anträge zur Tagesordnung an den 1. Vorsitzenden Herrn Thomas Cordobes, Am Reuteberg, Volkertshausen

Tagesordnung 2014

1. Begrüßung - Totengedenken
2. Protokollbericht Hauptversammlung 2013
3. Berichte
   a.) Vorsitzender
   b.) Fachschaftsleiter
   c.) Kassenbericht
4. Entlastung
5. Neuwahlen
   a.) 1. Vorsitzender
   b.) Kassier
   c.) Jugendleiter
   d.) Beisitzer passiv
   e.) Beisitzer aktiv
   f.) Beisitzer Spielausschuss
6. Ehrungen
7. Anträge
8. Verschiedenes

Die Vorstandschaft wünscht der Versammlung einen harmonischen Verlauf.

kfd impuls

Bauernhofeis in Öhningen
am **Mittwoch, den 04.06.2014,**
Abfahrt um 17.00 h
am Verenaplatz, wir bilden Fahrgemeinschaften.

Wir besuchen zunächst **die Petrus-Kirche in Kattenhorn,** anschließend sind wir zur Eisherstellung und zur Verköstigung bei Kaisers Kaffeestüble.

Anmeldungen bei Ilona Baur, Tel. 07774 6500, bis 28.05.2014. Ausweis mitnehmen, wir fahren möglicherweise durch die Schweiz!

Deutsch-italienischer Freundeskreis Associazione Italo-Tedesca

Einladung – Invito
Einladung zum Stammtisch – Invito all'incontro mensile

Am Mittwoch, den 04. Juni 2014 findet der Stammtisch um 20.00 Uhr im Gasthaus Sternen in Volkertshausen statt.

Wer Lust hat, kann sich auch schon um 19.00 Uhr bei der Alten Kirche für eine Runde Boccia einfinden!

Alle Mitglieder und Freunde unseres Vereins sind herzlich eingeladen!

Mercoledi il 04 giugno 2014 l'incontro mensile avra luogo alle ore 20.00 al Sternen a Volkertshausen.

Chi ha voglia puo venire già alle 19.00 alle Chiesa Vecchia per giocare una partita di boccia!

Invitiamo cordialmente tutti i soci e amici della nostra associazione!

Ortsgruppe Volkertshausen BUND

BUND-Kindergruppe Jungstörche:

Kinder, die gerne draußen etwas erleben wollen und sich für Tiere und Pflanzen interessieren, die gerne auf Moos sitzen, in der Erde graben, im Wasser planschen, über Baumstämme klettern, durch Herbstlaub rascheln – alle, die lernen wollen wie man Naturschützer werden kann, sind herzlich eingeladen zur BUND-Kindergruppe. Das Thema richtet sich dieses Mal stark nach dem Wetter, deshalb lasst euch überraschen!

Am 5. Juni treffen wir uns am Parkplatz vor dem Samariterwerk. Die Veranstaltung dauert von 15 bis 17 Uhr. Bitte kleines Vesper und Trinken, sowie eine Sitzunterlage nicht vergessen. Zieht euch wetterangepasst an und denkt an robuste Schuhe. Unser Angebot richtet sich an alle Kinder zwischen 6 bis 8 Jahren. Unkostenbeitrag 2 €.

Info und Anmeldung bei Naturpädagogin Waltraud Kostmann, Tel. 07774 1072 oder per sms 0172 – 740 64 14.

Jugendtreff

»Back to the roots« im Bunker am Donnerstag, den 5. Juni 2014

Jeden 1. Donnerstag im Monat findet das Projekt »back to the roots« im Bunker statt.

Hierbei übernehmen ehemalige Vorstandschafts-und Gründungsmitglieder den Thekendienst und die Musikauswahl**. Am 5. Juni 2014 19.00 Uhr** ist es wieder soweit!

Kirchliche Nachrichten

Gottesdienste in St. Verena Volkertshausen

Donnerstag, 29. Mai
Christi Himmelfahrt
9.30 Uhr Gemeinsamer Feldgottesdienst unserer Seelsorgeeinheit mit Flurprozession am Feldkreuz zwischen Volkertshausen und Beuren. Bei schlechter Witterung findet der Gottesdienst in Volkertshausen in der Kirche statt. Es läuten dann um 9.00 Uhr die Glocken in den Gemeinden.

Samstag, 31. Mai
18.00 Uhr Beichtgelegenheit
18.30 Uhr Vorabendmesse mi Abschluss der Maiandachten. Es singt der Kirchenchor.

Montag, 02. Juni
19.00 Uhr Hl. Messe

Dienstag, 03. Juni
9.00 Uhr Andacht in der Krypta

Krabbelgruppe Volkertshausen

Jeden Montag von 9.00 Uhr – 10.00 Uhr treffen sich im Verenasaal (unterhalb der St. Verena Kirche) Kinder von 6 Monaten bis 2 Jahren mit ihren Begleitern, um Spaß zu haben! Wir freuen uns über Zuwachs!

EVANG. PFARRAMT AACH-VOLKERTSHAUSEN

Donnerstag, den 29.05. Himmelfahrt
10:30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst am Waldhof mit anschließendem Grillen. Bitte Grillgut mitbringen. Kaffee und Kuchen werden auch wieder angeboten.
Sollte schlechtes Wetter sein oder eine unsichere Witterung herrschen, dann läuten die Glocken um 10:00 Uhr in Mühlhausen, Ehingen und Aach, und der gemeinsame Gottesdienst findet dann um 10:30 Uhr in der Pfarrkirche St. Stefan in Ehingen statt.

Sonntag, den 01.06.
8:45 Uhr Gottesdienst in der Johanneskirche, Schlatt
10:00 Uhr Gottesdienst mit Taufe in der Christuskirche, Aach
10:00 Uhr Kindergottesdienst im Gemeindezentrum, Volkertshausen

Donnerstag, den 05.06.
15:00 Uhr Seniorenkreis im Gemeindezentrum, Volkertshausen

Pfingstsonntag, den 08.06.
8:45 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (Wein) in der Josephskapelle, Mühlhausen
10:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (Wein) und Taufe in der Christuskirche, Aach

Pfingstmontag, den 09.06.
10:15 Uhr Ökumenischer Gottesdienst in St. Verena, Volkertshausen

Wichtige Rufnummern:

Gemeindeverwaltung
Zentrale 9310-0
Telefax 9310-20
E-Mail rathaus@gemeinde.volkertshausen.de

Bürgermeister, Herr Mutter 9310-15
Sekretariat, Frau Sapper 9310-15
Hauptamt/Bauamt,
Herr Gschlecht 9310-19
Frau Kuhn 9310-14
Standesamt
(wird bei der Gemeindeverwaltung Steißlingen geführt)
Ansprechpartner:
Frau Stoffel 07738/ 9293-11
Rechnungsamt, Frau Bach 9310-17
Kasse, Frau Muffler 9310-13
Einwohnermeldeamt,
Frau Fath 9310-12
Einwohnermeldeamt,
Frau Mast 9310-10
Grundbuchamt,
Herr Nutz 9310-11
Bauhof
0171/4773789 oder 7875

Der Eventknaller am Samstag ab 10 Uhr bei Media Markt Singen in der EKZ-Mall

Die Fußball Gameshow 2014

am Samstag, 31. Mai 2014
auf der Sony Playstation PS4



Moderator:
Michael Fleiner, bekannt als »der Motivator«



Dieter Eckstein, bekannt als ehemaliger Bundesligaprofi und Nationalspieler gibt Autogramme und stellt sein Buch vor »IMMER NACH VORNE«

Achtelfinale

AF1	10:00 - 10:15	Brasilien - Chile
AF2	10:25 - 10:40	Kolumbien - England
AF3	10:50 - 11:05	Spanien - Mexiko
AF4	11:15 - 11:30	Italien - Elfenbeinküste
AF5	11:40 - 11:55	Frankreich - Niederlande
AF6	12:05 - 12:20	Deutschland - Belgien
AF7	12:30 - 12:45	Uruguay - Argentinien
AF8	12:55 - 13:10	Griechenland - Portugal

Viertelfinale

VF7	13:30 - 13:45
VF7	14:00 - 14:15
VF7	14:30 - 14:45
VF7	15:15 - 15:30

Halbfinale

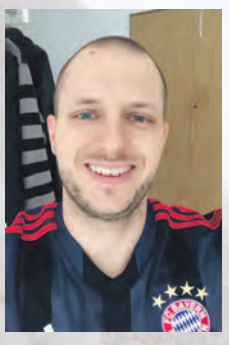
HF7	16:00 - 16:15
HF7	16:30 - 16:45

Spiel um Platz 3	17:15 - 17:30
Finale	18:00 - 18:15

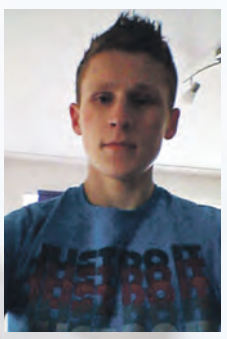
Im Achtelfinale sind:



Christian Kreiter
Argentinien



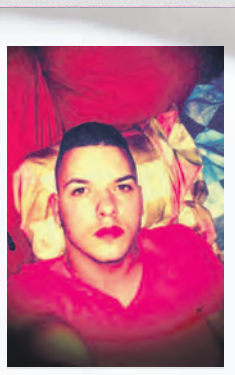
Michael Kraftschick
Niederlande



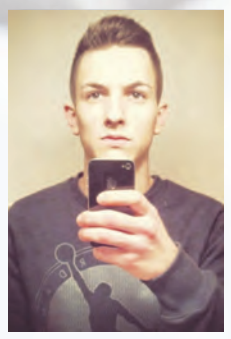
Markus Schafhäutle
Deutschland



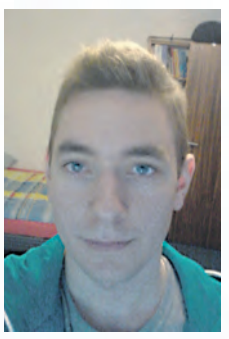
Edgar Fürst
Brasilien



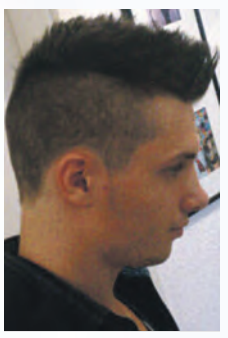
Marco Pohle
Griechenland



Dennis Ploetz
Portugal



Markus Schöllhorn
Uruguay



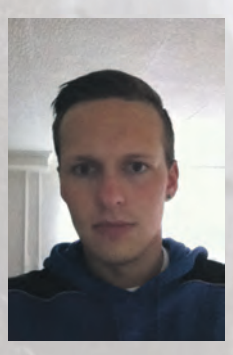
Evgenji Timoschenko
Italien



Alexander Rüb
Russland



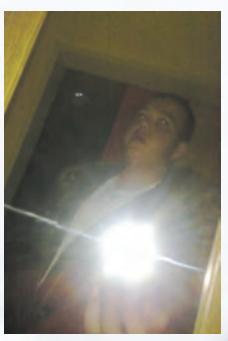
Michael Sulzinger
Spanien



Johannes Volk
Mexiko



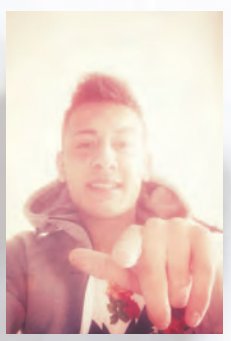
Andrej Schwarz
Chile



Raffael Hötzel
Kolumbien



Eduard Dziedzitz
Belgien



Cedric Gruber
England



Tizian Hoier
Elfenbeinküste

Media Markt TV-HiFi-Elektro GmbH Singen
Im EKZ • Unter den Tannen 3 •
78224 Singen • Tel.: 07731/793-0
Öffnungszeiten: Mo. - Sa. 9 - 20 Uhr
Keine Mitnahmegarantie. | **Alles Abholpreise.**

Media Markt®
www.mediamarkt.de
Ich bin doch nicht blöd.

SPAR DA-DA-DA

gültig vom 28.05.-31.05.2014

Angebot der Woche



- **Bis zu 6 kg Fassungsvermögen**
- **Handwaschprogramm**
- **Restlaufanzeige**

299.-

AEG LAVAMAT L 5462 DFL Waschmaschine
Art.-Nr. 1651187

Energie-effizienz-Klasse **A++**

Bis zu 33 MONATSRATEN
0% Finanzierung ohne Zusatzkosten*

*0% effekt. Jahreszins. Ab 6 bis zu 33 Monate ausschließlich für unsere Finanzierungspartner: Targobank AG & Co.KGaA, Kasernenstr. 10, 40213 Düsseldorf • Commerz Finanz GmbH, Schwanthalerstr. 31, 80336 München Laufzeit und einer monatlichen Mindestrate von €10.-. Vermittlung erfolgt Santander Consumer Bank AG, Santander-Platz 1, 41061 Mönchengladbach •

Media Markt TV-HiFi-Elektro GmbH Singen
Im EKZ • Unter den Tannen 3 • 78224 Singen • Tel.: 07731/793-0

Öffnungszeiten: Mo. - Sa. 9 - 20 Uhr

Keine Mitnahmegarantie. | **Alles Abholpreise.**

Media Markt®

www.mediamarkt.de

Ich bin doch nicht blöd.

★★★★★ stroppa Fahrradhaus

FEIERN SIE MIT UNS UNSER 85-jährig. JUBILÄUM
Größtes **E-Bike Center** am Bodensee

85 Jahre stroppa

Samstag, 31.05.2014,
von 10.00–18.00 Uhr

- großer Gebrauchtradmarkt vor dem Haus
- musik. Unterhaltung m. d. Hans-Wöhrle-Band
- Bewirtung von der FC Singen Tradi-Mannschaft
- Hybrid-Autos von Toyota Bach Singen
- Verlosung eines Mountain-Bikes

Sonntag, 01.06.2014,
von 11.00–16.00 Uhr

- Frühschoppen ab 11 Uhr
- **Tag der offenen Tür***
  *keine Beratung, kein Verkauf

TOLLE JUBILÄUMSANGEBOTE WARTEN AUF SIE

78224 Singen • Friedinger Straße 1–3 • Tel. 07731-41310 • www.stroppa.de

Nur für kurze Zeit

Alle Möbel und Küchen
inklusive Lieferung und Montage*

*ab einem Warenwert von 499,- €, nur für Neuaufträge, im Umkreis von 50 km. Artikel aus unserer Abteilung *Junges Wohnen:* Lieferung ohne Montage.

pino ALNO AG

Viele Markenküchen zu günstigen Preisen.

Unsere Küchenspezialisten planen Ihre Wunschküche mit modernster Computer-Technik – perfekt und zentimetergenau!

BRAUN

inkl. vollintegriertem Geschirrspüler

erweiterungsfähig

INKLUSIVE
- KÜHLSCHRANK
- EDELSTAHL-DUNSTESSE
- GLASKERAMIK-KOCHFELD
- EDELSTAHL-EINBAUHERD
- GESCHIRRSPÜLER vollintegriert
- EDELSTAHLSPÜLE ohne Mischbatterie

KÜCHENBLOCK, weiß/Sanremo Eiche Nachbildung, komplett mit Elektrogeräte-Set in Edelstahl, ca. 310 cm breit.

Preisgleich in vielen Frontausführungen

1699.- €
Lieferpreis inkl. Montage

ALLE PREISE OHNE DEKO

PREIS-KNÜLLER
ZWIESEL 1872
5-tlg.
~~49.95*~~
39.95
STIELGLAS-KORBSET FÜR DIE SPÜLMASCHINE, um ein optimales Reinigungs- und Trocknungsergebnis zu erzielen. Passend für alle gängigen Spülmaschinen. Bestehend aus 4 hochwertigen Weingläsern und Spülkorb.

BRAUN BRAUN MÖBEL CENTER
Bad Dürrheim - Freiburg - Reutlingen - Singen

Unsere Öffnungszeiten für Sie: Montag–Samstag 9.30–19.00 Uhr

* unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers
Braun U29/14 01

Raumkultur SPEICHINGER



Unsere Leistungen für Sie:
- Fensterdekorationen
- Bodenbeläge
- Polsterarbeiten
- Sonnenschutzanlagen
- Serviceleistungen

Individuelle Beratungstermine ausserhalb der Öffnungszeiten sind für uns eine Selbstverständlichkeit

D-78224 Singen | Schwarzwaldstr. 14
Tel. +49 (0)7731 - 69005 | www.speichinger.de

Chic zum Abschlussball!

Das Haus der festlichen Mode!



KLEIDER Müller

78224 Singen
Ekkehardstr. 25
Öffnungszeiten:
Mo.–Fr. 10–18.15 Uhr
Sa. 10–17.00 Uhr

78054 VS-Schwenningen
Keplerstraße 10
Tel. 07720/33132
Öffnungszeiten:
Mo.–Fr. 9–19 Uhr
Sa. 9–16 Uhr

www.kleider-mueller.de

95° Kochwäsche aus Baumwolle
Große Auswahl + alle Größen ab Fabrik
HERMKO Rietheim/TUT · 07424-2929
auch auf Amazon, eBay + HERMKO.de

TREPPENRENOVIERUNG AUS SCHREINERHAND
- alte Stufen, Podeste und Flure mit Laminat oder Echtholz neu belegen
- wackelige Geländer und knarrende Tritte neu befestigen
- Handlauf, Geländer

u. v. m.

SCHREINEREI WERNER MERK
Steinbühlstr. 10
78253 Eigeltingen
Tel. 07465 / 920141
Fax 07465 / 920142
WernerMerk@t-online.de

SCHENKE LEBEN, SPENDE BLUT.
drk-blutspende.de

Deutsches Rotes Kreuz
150 Jahre Aus Liebe zum Menschen.

GARTENMÖBEL
FREIZEITMÖBEL

Relaxstühle + Liegen + Sessel + Tische
+ Grills + Schirme + Auflagen u. v. m.

auer GARTENMÖBEL MARKT SINGEN

Öffnungszeiten
Montag-Freitag: 7:30 Uhr - 18:00 Uhr und Samstag: 9:00 Uhr - 14:00 Uhr
Telefon: 0 77 31 / 83 07 747 • Internet: www.auer-knapp.de
Eisen Auer GmbH • Rudolf-Diesel-Straße 30 • 78224 Singen





wb bewegt

Neue Rubrik online!

Unser ehemaliger Chefredakteur Hans Paul Lichtwald präsentiert ab sofort online unter der Rubrik »WOCHENBLATT bewegt« eine wöchentlich wechselnde Kolumne unter dem Motto »WELTBEWEGENDES, das unsere kleine Welt bewegt«.
Viele oft hektisch diskutierte Themen verlieren mit einem zeitlichen Abstand an Brisanz - kombiniert mit einem gewissen Schuss Ironie wird vieles umso deutlicher sichtbar ...
Lassen Sie sich überraschen!

WWW.WOCHENBLATT.NET

Ich werbe im **WOCHENBLATT...**



Mix Markt
Herr Viktor Stockert
Berliner Straße 6
78224 Singen

»... weil das die beste Möglichkeit ist alle meine Kunden zuverlässig zu erreichen.«

3 von 4

DREI VON VIER
LESEN DAS
WOCHENBLATT



Hinterlassen Sie Zukunft

Manchmal kann ein Ende auch Anfang bedeuten. Leben Sie ein Stück weit weiter: Durch Ihre testamentarische Zuwendung für hilfebedürftige junge Menschen. Und diese kommt ohne Abzüge an. Denn als gemeinnütziger Verein zahlt der SOS-Kinderdorf e.V. keine Erbschaftssteuer.
Gerne informieren wir Sie bei Rückfragen!

SOS KINDERDORF

Dr. Daniela Späth und KollegInnen
Renatastraße 77
80639 München
Telefon 089 12606-123
erbehilft@sos-kinderdorf.de
www.sos-kinderdorf.de

„Der Augenblick" für etwas Neues.



Besuchen Sie uns auch auf facebook

Herren**Haarschnitt** trocken **6.99**
Herren**Haarschnitt** nass incl. Kopfmassage **12.90**
Kinder**Haarschnitt** bis einschl. 6 Jahre **4.40**
Damen**Haarschnitt** incl. Föhnen+Styling **18.90**
Dauerwelle incl. Schneiden+Föhnen **27.90**
Ansatzfarbe oder **10 Folienströhnen** incl. Schneiden+Föhnen **27.90**
Gutscheinkarten ab **6.99**

| Alle Preise bis kinnlanges Haar | Mo. bis Sa. auch ohne Voranmeldung |

www.friseur-coco.de | **Konstanz** · Augustinerplatz 10 · 07531 - 2 82 81 58 | **Radolfzell** · Sankt-Johannis-Str. 12 · 07732 - 94 19 19 | **Singen** · Hadwigstr. 3 · 07731 - 18 25 08 | **Stockach** · Hauptstr. 23 · 07771 - 91 85 11 |

friseur coco



Wir kaufen in der Region - Sie auch?



Hilzingen: Bürgermeister Rupert Metzler »Natürlich kaufe ich in der Region: Brötchen vom Bäcker und Bücher vom Buchhandel vor Ort. Kartoffeln vom Bauer und Weine von der örtlichen Weinhandlung. Bekleidung und Brillen gibt es in reicher Auswahl in der Nachbarstadt«.



»Ich kaufe gerne in Stockach ein, weil ich seriös, freundlich und nett bedient werde.« Roland Drews, »Häuslebauer, Gerichtsnarr und Hans-Kuony-Darsteller in der Stockacher Fasnet



Andreas Joos, Inhaber von »Zweirad Joos«: »Ich weiß nicht, ob Amazon schon jemals einen regionalen Verein unterstützt hat. Kunden regionaler Firmen profitieren in aller erster Linie von der regionalen Beratung, dem direkten Kontakt mit dem Fachpersonal und dem persönlichen Gespräch.«



Anne-Kathrin und ihre Freundinnen Madita und Denise aus Singen kaufen regional, weil man die Artikel anprobieren- und das breit gefächerte Sortiment durchstöbern kann.



Magdalena und Gerlinde Kern aus Rielasingen-Worblingen kaufen regional, weil es Spaß macht zu Shoppen und man alle Produkte anprobieren kann.

Essen mit Genuss

In unserer Bauernmarkt-Metzgerei in Radolfzell bieten wir Ihnen:

BAUERNMARKT
da kauf ich „natürlich"

– zartes Bioland Weiderindfleisch vom Hof Elmengrund aus Mauenheim
– Schweinefleisch vom oberschwäbischen Landschwein
– Weidelamm von der Alb
– Geflügel aus **artgerechter** Haltung von Meßkirch
– große Auswahl an Wurstsorten **ohne** Gluten und Glutamat
– großes Angebot an **reiner** Lamm-, Geflügel- und Rinderwurst
– Käse aus Kuh-, Schaf- und Ziegenmilch von kleiner Hofkäserei

Bauernmarkt Radolfzell, Bahnhofstraße 5, ☎ 0 77 32 – 64 31

Besuchen Sie unsere neue Bettenabteilung im Untergeschoss!



betten diehl
78224 Singen
Scheffelstraße 31
Tel. 0 77 31/6 25 59
www.betten-diehl.de

25 Jahre kreativer Ofenbau
Ofenservice
Heizkamine
Kachelöfen
Kaminöfen
Pelletöfen



Tolle Sommerangebote
feuer & design
OFENBAU Hilzinger
TUT - Möhringen · Gänsäcker 60
Tel. 07462 9491-0
www.meisterbetrieb-im-ofenbau.de
Fachberatung: Mo.- Fr. 9-12 u. 15-19 · Sa. 9-14 Uhr
Beratung – Planung Konstruktion – Bau

Warum in die Ferne greifen ... ?
Alles rund ums Rad hier vor Ort.
Verleih ZWEIRAD MEES Reparatur
Inh. Bertram Pausch
Höllturmpassage 1 · 78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32/28 28 · Fax 0 77 32/5 70 42
VERKAUF · VERLEIH · REPARATUR

WIR VERLEGEN SCHNELL SAUBER PREISWERT



- Massivparkett
- Mehrschichtparkett
- Laminat
- Naturbeläge
- Textilbeläge
- Linoleumbeläge
- PVC-Beläge
- Industriebeläge
- Trockenestrich
- Beschattungen im Innenbereich

DIE BODENBELAGS- UND PARKETTSPEZIALISTEN
Ihr Meisterbetrieb TOP BODENBELÄGE
OTTO-HAHN-STR. 26 78224 SINGEN TEL. 07731/182335
www.topbodenbelag.de

VINTAGE-AKTION
bei individuell optic in Singen und Konstanz
TOP 100 OPTIKER 2014/2015
JUNGE BRILLENMODE
ZU BESONDERS GÜNSTIGEN PREISEN!
Zum Beispiel: Ray Ban Modell 5184 komplett mit Kunststoff-Einstärkengläser (sph+ 5.0 / cyl 2.0) oder mit 85Tönung und UV-Schutz als Sonnenbrille.



nur 160,– E
Testen Sie jetzt auch Contactlinsen von »Alcon«
individuell OPTIC
SINGEN KONSTANZ
SINGEN | Scheffelstraße 1 | +49 77 31.67572
KONSTANZ | Neugasse 42 | +49 7531.919656

möbel-outlet-center



Wir beraten und planen auch Ihre Traumküche!
Warum in die Ferne schweifen, wenn das Gute ist so nah!



Außer-Ort-Str. 3 - 6 · 78234 Engen · Tel. 0 77 33 / 50 00-0 · Fax 50 00-40
Öffnungszeiten: Dienstag bis Samstag 10.00 bis 19.00 Uhr · Montag geschlossen
Lagerkuechen.de

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

TREND ZWEITHAAR STUDIO
Charlotte Schiller
Häristr. 4, 78315 Radolfzell. Tel. 07732/56221, Fax 07732/938552, info@trendstudio-zweithaar.de, www.trendstudio-zweithaar.de
Haarersatz, mit dem Sie sich wohlfühlen! Ihr Spezialist für Perücken, Toupets, Haarintegration und vieles mehr ...

KURZ & BÜNDIG!

Die mamazone-Brustkrebsgruppe trifft sich am Fr., 30.5., 15 Uhr, im blauen Salon des Hegau-Bodensee-Klinikums in Singen.

Beim nächsten Stillcafé der LaLecheLiga am 5.6. von 9.30-11.30 Uhr geht es ums Thema »Die Kunst des Stillens und das Vermeiden und Überwinden von Schwierigkeiten«. Öffnung des Stillcafés normalerweise am 2. Donnerstag im Monat in der Ergotherapiepraxis Klahold, Heckenweg 5, Radolfzell-Stahringen. Anmeldung erwünscht, spontanes Kommen möglich. Infos und Stillberatung: Petra Klahold 07738/818888 oder Rita Zoller-Humbert, 07533/949934.

Die Selbsthilfegruppe Asthma- u. allergische Atemwegserkrankungen trifft sich am Mo., 2.6., 19 Uhr, im Vesperstüble Lindenhof in Worblingen. Thema: Etwas zur Entspannung - Wir machen einen Spieleabend. Infos: Marlene Isele, 07731/24253.

Der Familienunterstützende Dienst der Caritasverbände im Landkreis sucht für Ferienbetreuungen von Kindern mit Behindeurng in Salem im Juni und August für insgesamt 3 Wochen eine erfahrene Fachkraft gegen Aufwandsentschädigung, gerne für langfristige Zusammenarbeit. Infos bei Andrea Klement-Schumacher, 07732/9889-703, oder email: klement-schumacher@caritas-singen.de.

Die Selbsthilfeinitiative zu Muskelerkrankungen im Landkreis Konstanz löst sich wegen unzureichender Nachfrage auf. Betroffene und Angehörige können sich bei Informationsbedarf jedoch weiterhin bei Gruppenleiter Dennis Riehle, 07531/955401, Mail: Selbsthilfearbeit@riehle-dennis.de melden.

Die Rheuma-Liga, Arbeitsgemeinschaft Kreis Konstanz, hat ihren nächsten offenen Gesprächskreis am Do., 5.6., um 15 Uhr im »Treff-Punkt« Ideenwerkstatt, Regiment-Piemont-Straße 7 in Radolfzell. Kontakt-Telefon: Christa Lasch, 07732/54342.

Gottesdienste in der Autobahnkapelle im Hegau: Christi Himmelfahrt, 29.5., 11 Uhr ökumen. Gottesdienst; verantw.: ev. Pfr. Ulrich Henke. So., 1.6., 11 Uhr Eucharisiefeier; verantw.: kath. Pfr. Matthias Zimmermann.

Das Diabetes-Forum Radolfzell lädt alle Mitglieder und die Bevölkerung zum nächsten Infotreff am 5.6., 18.30 Uhr, im Seminarraum des Hegau-Bodensee-Klinikums, Radolfzell, Hausherrenstr. 12 ein. Thema des Vortrags: »Wann Tabletten, wann Insulin?«.

Gottesdienst im Hegau-Bodensee-Klinikum Singen: Sa., 31.5., 9 Uhr Euchristiefeier, anschl. Krankenkommunionfeiern auf den Stationen.

Die Borreliose- und FSME-Selbsthilfegruppe Bodensee-Hegau trifft sich am Di., 10.6., um 18.30 Uhr in der Seniorenresidenz »Pro Seniore«, Untertorstr. 24/26 in Radolfzell.
Infos bei der Selbsthilfe-Kontaktstelle 07531/366914 und 07731/921333.

Eine öffentliche Kreißsaalführung mit Beantwortung offener Fragen und Besichtigung der Station findet jeden 1. Donnerstag im Monat um 19.30 Uhr im Krankenhaus Radolfzell statt. Leitung: Belegärzte Dr. Stubenrauch, Dr. Groß, Frau Ehrat-Gödrich. Nächster Termin: 5.6.14.

Anruf Klick genügt!

ANHÄNGERVERMIETUNG | ELEKTRO | FORTBILDUNG | HOLZMONTAGE | KLAVIERSTIMMER | ROHRREINIGUNG

Anhängervermietung
✆ 0 77 31/94 85 67

BADEWANNEN



Wanne auf Wanne
Badewannentüren
Wannenreparaturen
Ihr Spezialist seit über 30 Jahren
WANNEN WISSLER
✆ 07774 / 92 11 77
www.wannen-wissler.de



BLECHNEREI

Eine Frage des Anspruchs
Die Hegau Klempnerei
Dach & Haustechnik
Dietmar Just
Storzlerstrasse 14
78247 Hilzingen
Telefon: 07739 - 3 53
Mobil: 0170 - 99 05 34 0
www.die-hegau-klempnerei.de
Wir bieten Ihnen erstklassigen Service und kompetente Beratung:
- Blechnerei
- Lüftungsbau
- Hallenbau
- Industriebau
- Sonderanfertigungen
- Heizungsbau
- Sanitär

BRIEFMARKEN & MÜNZEN

FACHHANDEL · AUKTIONEN
Lenz
An- und Verkauf
Briefmarken · Münzen
Zubehör · Gold · Silber
Medaillen · Schmuck · Altgold
Thurgauer Str. 1, Singen
Tel. 0 77 31/6 49 82
www.briefmarken.com

Elektroinstallation
Kundendienst
Sat-Service 07771/2445
GRUNENBERG ELEKTRO · TV · HIFI · VIDEO · EDV

rottinger
ELEKTROTECHNIK
Kundendienst · Hausgeräte
Elektroinstallation
T 0 77 31 / 2 52 00
info@rottinger.de

ELEKTROGERÄTE

Saeco DeLonghi
Autorisierter Service Partner
Kaffeemaschinen Pilz
NIVONA Schweizer Qualität
Eigener Reparatur-Service
Bahnhofstr. 2
78244 Gottmadingen
Tel.: 07731-791345
Öffnungszeiten:
Mo. – Fr. v. 9 – 12.30 Uhr / v. 14.30 – 18 Uhr
Mi. nachmittags geschlossen / Sa. v. 9 – 12 Uhr

ERNÄHRUNG

Murbacher Volleinudeln
Armin Brütsch
Im Bündt 8
O.t. Murbach
78244 Gottmadingen
Tel.: (07734) 7216
Fax: (07734) 97640
E-Mail: info@murbacher.de
web: www.murbacher.de

REICHENAUER GEMÜSEKISTE
LIEFERSERVICE
Gesunde Ernährung ganz bequem zu Ihnen nach Hause oder an den Arbeitsplatz
www.reichenauer-gemuesekiste.de

ERGOTHERAPIE

Migränetherapie
Traumata-behandlung
nach Kern
Ergotherapie
Praxis für Rehabilitation & Entwicklungsförderung
Ingeborg Thöne
Bahnhofstraße 8/1
78244 Gottmadingen
Tel. 07731-976694

FLIESEN

fliesen-fachgeschäft gerhard annuß
Fliesen-, Platten- & Mosaiklegermeister Gerhard Annuß, Buchenweg 9, 78269 Volkertshausen, Tel. + Fax 07774/9391500, Mobil 0171-6213096
www.fliesen-annuss.de, info@fliesen-annuss.de
Neubau – Umbau – Renovierung



Lernen mit Her(t)z
www.bbc-lernherz.de
* Nachhilfe → kompetent*individuell
* Hilfe zur Selbsthilfe
* intensive Prüfungsvorbereitung
Singen 18 23 24 RZ 823 95 51

FACHFUSSPFLEGE

Fachfußpflege und Fußfrench Maniküre
Terminvergabe über Parfümerie Gradmann, Tel. 66244
Christina Kuczera
Scheffelstraße 15, Singen

Med. orthop. Fußpflegerin
Johanna Fenker
macht Hausbesuche.
Tel. 0 77 33/50 64 29

GEBÄUDEREINIGUNG

Tamara Ruland
Reinigung & Dienstleistungen
Am Posthalterswäldle 9. 78224 Singen
Tel.: 07731/912955
Mobil: 0173/5931863
E-Mail: ReinigungRuland@web.de
www.reinigung-ruland.de

HAUSGERÄTEKUNDENDIENST

Reparatur · Service alle Marken
Küchen-modernisierung
Hausgeräte aller Art
Wasserenthärtung
TELEFON
0 77 35 / 93 72 34
MOBIL 01 51 / 58 56 87 45
78343 GAIENHOFEN-HORN
www.w-ebersbach.de
wup.ebersbach@t-online.de
W. EBERSBACH

HAUSHALTSAUFLÖSUNGEN

Das Second-Hand-Schnäppchen-Kaufhaus
FAIRKAUF
Haushalt auflösen, entrümpeln, abholen.
Singen, Im Haselbusch 16, Tel. 0 77 31/83 56 06

Haushaltsauflösungen
(m. Verwertung)
Entrümpelung, Umzüge
P. Güntert, Tel. 0 77 32/5 70 36

HILFSORGANISATION

Menschen helfen e.V.
www.menschen-helfen-im-hegau.de

DANIEL WILHELM
Mobiles Sägewerk
Holzmontage
Schreinerarbeiten
Blockware, Balken/Kanthölzer, Bretter/Latten, Spezialeinschnitte...
Daniel Wilhelm, Schreinermeister
Pankratiusweg 5
78337 Öhningen-Wangen
Tel. 0 77 35/9 85 10
Mobil 01 60/90 64 38 12
info@dersaeger.de, www.dersaeger.de

HUNDESALON

Hundesalon ChiccoBello
– FÜR ALLE FELLE –
Ute Delles, Rielasingen, Tel. 07731/91 84 21
Dipl.-Hundefriseur

KARTENGESTALTUNG

Individuelle EINLADUNGS-Karten
für jedes Ereignis
Hochzeit_Geburtstagsfeier_Gartenparty
Anfragen unter
kartenglueck@web.de

KARTENLEGEN

Kartenlegen
mit Zeitangaben, spirituelle Begleitung & Ausbildung
Tel. 0 77 32 / 82 38 356

Erika Schulze
Bekannte Hellseherin aus TV und Presse
Kartenlegen/Wahrsagen/Jenseitskontakt
www.Magnolia-spirit.de
Telefon: 07774/923377, Volkertshausen

Klavierstimmer Jacobi
Verkauf · Reparaturen · Stimmungen
www.klavierbau-jacobi.de · 0170-8158400

PARTYSERVICE

Ribler
METZGEREI & PARTYSERVICE
Christian und Ulrike Ribler
Romeiasstraße 8, 78224 Singen
Telefon +49 7731 62801
Fax +49 7731 62810
www.ribler.info
kontakt@ribler.info
- Edel-BBQ – kreativ, pfiffig, mediterran und auch: vegetarisch.... gegrillte Beilagen und Nachtisch vom Grill
- Neu: Wildschwein- und Hirschrückensteaks, Wildbratwürste
- leckere Grillsteaks und Grillwürste, mit eigenen Gewürzmischungen
- Gesamtplanung durch hervorragendes Netzwerk

WWW.WOCHENBLATT.NET/ANRUFKLICK

RAUMAUSSTATTUNG

Staib Raumausstattung
Bodenbelagsarbeiten (kein Massivparkett & Keramikfliesen)
Streich- & Tapezierarbeiten
Sicht- & Sonnenschutzmontage
Polsterarbeiten (nur Stühle, Eckbänke usw.)
Grünenbergstr. 15, D-78247 Hilzingen
+49 (0) 7731 189982, staib-m@t-online.de
www.staib-raumausstattung.de

Abfluss verstopft?
Abfluss-Technik Lohner GmbH
Steißlingen
0 77 38 – 93 83 55
Singen
0 77 31 – 92 66 20
Radolfzell
0 77 32 – 8 23 57 44
Weiterschaltung zum Geschäftssitz nach Steißlingen

SANITÄR

REICHLE
SANITÄR HEIZUNG
KUNDENDIENST
ERNEUERBARE ENERGIEN
Unter den Buchen 5 - 78224 Singen
Tel. / Fax 0 77 31 / 38 12 20
Mobil 0174 / 2 17 74 10
E-Mail info@reichle-shk.de
Internet www.reichle-shk.de

SAUNA INFRAROT

Gisi's Sauna Shop
Gisela Offenberg
Ausstellung – Beratung – Verkauf
D-78247 Hilzingen – 07731 / 46485

TAXI

TAXI VRONI
auch Großraum
0 77 31 – 78 24 62
0152 – 53 18 09 40

WERBUNG

WERBUNG MUSS TREFFEN.
konzept+ werbeagentur
hadwigstraße 2a
78224 singen
telefon 0 77 31 88 00-26
www.konzeptplus-singen.de



»EIN RADOLFZELLER SCHLÜSSELGEBÄUDE«

SANIERUNG DES SEETORPLATZES 1 IN RADOLFZELL



Für Martin Frei, Inhaber des gleichnamigen Architekturbüros in Radolfzell, und sein Team gehören Altsanierungen zum Alltag. Die Sanierung des Seetorplatzes 1 wurde jüngst umgesetzt.

Eigentlich hätte Martin Frei derzeit keinen Grund zum Klagen. Nach über einem Jahr der Sanierungsarbeiten erstrahlt der Seetorplatz 1 in der Radolfzeller Innenstadt in neuem Glanz - ohne dabei seinen historischen Charme des Gebäudes verloren zu haben. Doch der Inhaber des gleichnamigen Radolfzeller Architekturbüros ist ein Perfektionist: »Erst wenn die noch fehlenden Fensterläden montiert sind, betrachte ich das Projekt »Seetorplatz 1« als rundum gelungen«, erklärt Martin Frei im Gespräch mit dem WOCHENBLATT. Rund 450.000 Euro hat die Sanierung gekostet und obwohl die Fensterläden noch auf sich warten lassen, kann das Ergebnis sich schon jetzt sehen lassen. Neben einer Komplett-Instandsetzung der Fassade, besticht das Gebäude nach den Umbauarbeiten durch ein rundum saniertes Dach. Zudem wurden zwei Wohnungen modernisiert.

»Alles natürlich nach den neusten energetischen Anforderungen und Vorschriften«, versichert Martin Frei. Dass die Sanierung nach Angaben des Bauexperten völlig problemlos vonstatten ging, war so auf den ersten Blick nicht zu erwarten.

Schließlich stammt der Seetorplatz 1 noch aus der Gründungszeit der Stadt Radolfzell. »Das Gebäude wurde 1908 gebaut«, verrät Martin Frei weiter. Für ihn und sein Team steckt aber genau in diesem Alter der Reiz. »Altsanierungen sind mit Sicherheit eine Spezialität unseres Büros. Ein Gebäude mit dieser Geschichte und solch einem repräsentativen Wert für Radolfzell abzureißen, wäre jammerschade«, berichtet der Chef des Architekturbüros.

Um genau diesen historischen Charme auch nach der Sanierung sichtbar zu machen, wurde bei den Bauarbeiten auf etliche Details geachtet. So finden sich an der Fassade beispielsweise die für diese Bauzeit typischen Ecktürmchen und Gesimse. Auch auf dem Dach finden sich die für 1908 typischen Ziegel und Bleche wieder. »Bauformen wie diese finden sich in der heutigen Zeit immer seltener. Es war uns ein Anliegen diese Strukturen zu erhalten«, erklärt Martin Frei.

Auch im Inneren habe man viele Dinge aus der Gründungszeit wieder an Ort und Stelle gelassen. Vor allem auf die historischen Türstöcke und Türen ist das Team des Architekturbüro Frei stolz. Denn hinter den Recherchearbeiten zum Innenleben des Seetorplatzes 1 steckt jede Menge Arbeit.

Das für die Sanierung dringend benötigte CHD-Modell musste nur anhand von sechs alten Plänen erstellt werden. »Allein dieser Arbeitsschritt hat mehr als eine Woche in Anspruch genommen«, sagt Martin Frei. Doch die Arbeit, die hinter dem Projekt steckt, sei es Wert gewesen Schließlich handle es sich hierbei um ein »Radolfzeller Schlüsselgebäude«. Nur noch die passenden Fensterläden fehlen.



Der Seetorplatz 1 in Radolfzell stammt nach Angaben von Martin Frei aus dem Jahre 1908.



Für das Architekturbüro Frei war besonders der Erhalt des historischen Gebäude-Charmes wichtig. So finden sich im Inneren beispielsweise viele Original-Türstöcke.



Energetisch auf dem neusten Stand präsentiert sich die Außenfassade des Seetorplatzes 1 in neuem Glanz.



SAUTER
PUTZ & FARBE
GERÜSTBAU
HEBEBÜHNEN
Sauter GmbH / Carl-Benz-Str. 8 / 78224 Singen
Tel. 07731-9261190 / www.sauter-putz-farbe.de

Wir gratulieren
zur gelungenen Sanierung!
haaga
Putz + Stuck
Malerarbeiten
Trockenbauarbeiten
Renovierungen
Gerüstbau und
Fassadendämmung
Kaltbrunner Straße 6a · 78315 Radolfzell · Telefon 07732/10332 · Telefax 07732/13372

DIEZ
Wir gratulieren
und bedanken uns
für den Auftrag.
… wenn auch Sie
auf unsere Gardinen
und Bodenbeläge stehen …
DIEZ GbR, Bismarckstr. 2+4, Radolfzell, T. 07732–2065
Fußbodentechnik · Parkett · Raumausstattung
www.diez-fussbodentechnik.de

SCHREINEREI
BOTTLANG
Dettelbachstraße 9
78315 Radolfzell-Liggeringen
Tel. 07732/14240
Fax 14694
www.schreinerei-bottlang.de

FENSTER OSWALD RADOLFZELL
INH. KLAUS OSWALD
Holz-Fenster
Holz-Alu-Fenster
Kunststoff-Fenster
Eisenbahnstraße 2
D-78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32 / 97 12 24
Fax 0 77 32 / 97 12 25
www.fenster-oswald.de
info@fenster-oswald.de

Wir bedanken uns für den Auftrag!
Ausführung aller Elektro- und Installationsarbeiten.
ELEKTRO WAGNER
Inhaber: Markus Maier
Elektro- und Gebäudetechnik
60+
Tel. 07732/3494 · Fax 07732/56343 · E-Mail: elektrohaus-wagner@t-online.de


Dagmar Sauter
Tel. 0 77 32/99 09-77
d.sauter@wochenblatt.net

Veronica Aloe
Tel. 0 77 32/99 09-44
v.aloe@wochenblatt.net
3 von 4
DREI VON VIER
LESEN DAS
WOCHENBLATT
Herzlichen Glückwunsch
zur gelungenen
Renovierung!

Ausführung der
Fliesen- und
Plattenarbeiten
FLIESENLEGER
MEISTERBETRIEB
Jürgen Ruf
78315 Radolfzell
Gnadenseestr. 18
Tel. 0 77 32 / 1 30 50 34
Mobil 01 71 / 2 13 85 29
fliesen-ruf@online.de

Wir bedanken uns für
den tollen Blech-Auftrag!
schäuble
SANITÄR
HEIZUNG
BLECH
SOLAR
LÜFTUNG
Herrenlandstr. 43 • 78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32 / 9 25 60 • www.schaeuble-radolfzell.de

PLANUNG UND BAULEITUNG
WIR GRATULIEREN ZUR FERTIGSTELLUNG
MARTIN FREI
architekten
DIPL. ING. (FH), FREIER ARCHITEKT
FRIEDRICH- WERBER- STRASSE 44 78315 RADOLFZELL
TEL.: 07732 / 9474 - 0 Fax.: 07732 / 9474-74
E-MAIL: m.frei@frei-architekten.de WEB: www.frei-architekten.de



Sport-Kalender

Fußball
Verbandsliga
Samstag, 31. Mai,
15.30 Uhr: FC Radolfzell – FV Schutterwald
Regionalliga, Damen
Sonntag, 1. Juni, 14 Uhr:
1899 Hoffenheim II – Hegauer FV
Landesliga
Samstag, 31. Mai,
15.30 Uhr:
Hegauer FV – VfR Stockach
FC Überligen – FC Öhningen-Gaienhofen
SC Pfullendorf II - FC Rielasingen-Arlen

Hilzingen will Landesliga aufmischen

Warnick-Elf steht nach 3:2-Erfolg gegen die SG TeWa als Meister fest

Hilzingen (gü). Ronny Warnick konnte sein Glück nach Schlusspfiff kaum fassen: »Was meine Jungs in dieser Saison geleistet haben, ist unglaublich. Wer bereits einen Spieltag vor Rundenende als Meister feststeht, der hat den Aufstieg mehr als verdient«, frohlockte der frischgebackene Meister-Trainer des FC Hilzingen. Denn der FCH hat es geschafft: Durch einen 3:2-Erfolg gegen die SG Tengen-Watterdingen im letzten Heimspiel der Saison ist dem Warnick-Team die Meisterschaft in der Fußball-Bezirksliga nicht mehr zu nehmen. Damit mischt der sympathische Dorfverein aus dem Hegau in der kommenden Spielzeit in der Landesliga mit.



Nach dem Schlusspfiff kannte der Jubel beim FC Hilzingen keine Grenzen mehr: Durch einen 3:2-Erfolg im letzten Heimspiel der Saison steht die Warnick-Elf als Aufsteiger fest. *swb-Bild: mh*

Angetrieben von den pfeilschnellen Außen um Dominik Omeragic, dem klug Regie führenden Spielmacher Davide Lisanti und dem beinharten Abräumer vor der Abwehr Stefan Hammerschmidt ließ die Warnick-Elf in der ersten Spielhälfte keine Zweifel aufkommen, wer das Spielfeld als Sieger verlassen wird. Von Beginn an stellte der designierte Bezirksliga-Meister die Weichen auf Aufstieg: Die Hilzinger Truppe schnürte die Gäste minutenlang in der eigenen Spielhälfte ein. Im Stile einer Spitzenmannschaft ließ man Ball und Gegner laufen und erspielte sich Torchancen im Minutentakt. Mittelfeldmotor Davide Lisanti sorgte bereits nach 3 Spielminuten für die 1:0-Führung der Hilzinger. Toni Greco und Stefan Hammerschmidt schraubten den Vorsprung der Heim-Elf bis zur 51. Minute auf 3:0 in die Höhe.

Dass es am Ende doch noch einmal spannend wurde, tat dem Jubel nach Schlusspfiff keinen Abbruch: »Wir wissen, dass wir nächste Saison in der Landesliga nicht die besten Einzelspieler haben werden, aber unser Kollektiv ist enorm stark.«

Und auch in einem anderen Punkt sticht die Elf von »Meistermacher« Warnick hervor: »Hier gibt es kein Geld. Wir setzen auf junge Spieler aus der Region, die mit ganzem Herzblut für den Verein auf dem Platz stehen wollen«, erklärt der Taktgeber an der Seitenlinie stolz. All dies macht den Verein aus Hilzingen sympathisch.

Tristesse auf der Höri

FC Öhningen-Gaienhofen steht als Absteiger fest

Region (gü). Das Landesliga-Abenteuer des **FC Öhningen-Gaienhofen** ist nach nur einem Jahr wieder beendet: Durch eine 1:3-Pleite gegen den SV Denkingen steht die Höri-Elf einen Spieltag vor Ligaschluss als zweiter sportlicher Absteiger fest. Wie so häufig in dieser Saison mussten sich die Kicker von der Höri den Vorwurf gefallen lassen, zu wenig Kapital aus den eigenen Chancen zu ziehen. Sinnbildlich hierfür die 18. Minute im Spiel gegen Denkingen: Statt den Ball ins verwaiste Denkinger Tor einzuschieben, scheiterte Simon Schmidt am Pfosten und vergab damit die Möglichkeit zur Führung der Hausherren. Danach übernahmen die Gäste das Kommando. Beim Stande von 3:0 aus Sicht der Denkinger war die Messe für den FC Öhningen-Gaienhofen gelesen. »Wir konnten viel Spiele auf Augenhöhe gestalten. Aber schlussendlich müssen wir uns eingestehen, dass wir es nicht geschafft haben, die Klasse aus eigener Kraft zu halten«, erklärte Torsten Zimmermann, erster Vorsitzender des FC Öhningen-Gaienhofen, im Gespräch mit dem WOCHENBLATT. Alles in allem sei der Abstieg für den Verein kein Beinbruch.



Aus, aus und vorbei: Das Landesliga-Abenteuer des FC Öhningen-Gaienhofen ist nach nur einem Jahr beendet. Nach der 1:3-Niederlage gegen den SV Denkingen steht die Höri-Elf als sportlicher Absteiger fest. *swb-Bild: ts*

Die Chance die Klasse zu halten, wahrte hingegen der **VfR Stockach**: Die Schnick-Elf besiegte auf heimischen Rasen den FV Donaueschingen mit 3:1 und liegt derzeit punktgleich mit dem Viertletzten aus Denkingen auf dem drittletzten Rang. Wie entfesselt wollten sich die VfR'ler die Chance auf den Klassenerhalt wahren und führten nach 69 Spielminuten nach einem Doppelschlag von Marius Henkel und einem weiteren Treffer von Andreas Dold beruhigend mit 3:0 in Front. Durch den wertvollen »Heim-Dreier« kommt es für die Stockacher am letzten Spieltag am kommenden Wochenende zum alles entscheidenden Endspiel um den Klassenerhalt.

Die Meisterschaftsfeierlichkeiten scheinen den **FC Rielasingen-Arlen** auch im Spiel zwei nach dem feststehenden Aufstieg in die Verbandsliga in den Knochen zu stecken. Nachdem die Hennemann-Truppe vor einer Woche mit 0:2 gegen den SV Denkingen verlor, schloss das Meister-Team die Runde vor eigenem Publikum mit einer 1:2-Pleite gegen den FC Überlingen ab.

Trotz der Niederlage laufen die Vorbereitungen auf die kommende Saison auf der Talwiese bereits auf Hochtouren, denn wie FC-Vorstand Peter Dreide gegenüber dem WOCHENBLATT erklärte, wolle man in der Verbandsliga nicht »gegen den Abstieg spielen«. »Wir haben genug Potenzial in der Mannschaft, um die obere Tabellenregion anzupeilen«, so Dreide weiter.

Radolfzell vor Klassenerhalt

Region (gü). Der **FC Radolfzell** hat es am letzten Spieltag selbst in der Hand: Durch ein 2:2-Unentschieden auswärts beim SV Linx hat sich die Stolpa-Truppe weiter von den Abstiegsrängen entfernt. Bereits früh in der Partie gegen Linx setzten die Mettnauer den Grundstein für den späteren Punktgewinn. Nach den Toren von Timo Traber und David Hermann lagen die Radolfzeller zur Halbzeit mit 2:1 in Front und hatten gute Chancen alle drei Punkte mit auf die Heimreise zu nehmen. Dass es am Ende doch nur zu einem Pünktchen reichte, war der Abgebrühtheit der Linxer Vizemeister zu verdanken. Durch das Unentschieden rutscht der FC Radolfzell mit 39 Punkten auf den elften Tabellenplatz vor. Der Vorsprung vor dem ersten Abstiegsrang, den derzeit der VfR Hausen (37 Zähler) als Dreizehnter inne hat, beträgt vor dem letzten Spieltag zwei Punkte.

Mit leeren Händen kehrte hingegen der **FC Singen** von seinem letzten Auftritt beim SV Waldkirch zurück. Damit beendet der FC Singen die Saison mit 52 Punkten auf dem sechsten Tabellenplatz.

Am Wochenende heißt es für den FC Radolfzell hingegen nochmal alles geben im Saisonendspurt: Mit einem Sieg gegen den FV Schutterwald am Samstag, 31. Mai, können die Mettnauer daheim den Klassenerhalt endgültig feiern. Anpfiff ist um 15.30 Uhr.

HANDBALLSZENE!

(le). Relegation zur BW Oberliga: TuS Steißlingen – TSV Wolfschlugen 29:28 (15:14). Die Spannung in diesem Relegationsspiel zum Aufstieg in die BW Oberliga der Frauen entlud sich erst mit dem Schlusspfiff und wich danach einem grenzenlosen Jubel der Steißlingerinnen. Fünf Sekunden vor Ablauf der Zeit hatten die Schiedsrichter Strafwurf für den TSV Wolfschlagen gepfiffen, den Michaela Maier aber großartig hielt und ihrem Team damit die Chance zum Aufstieg wahrte. Bis dahin hatte das Geschehen in der Mindlestalhalle zwischen zwei ziemlich gleichwertigen Mannschaften hin und her gewogt.

Die Gäste fanden zunächst besser ins Spiel und führten nach einer Viertelstunde schon mit 9:4. Erst nach gut 20 Minuten gelang der Ausgleich und zur Pause lag der TuS mit einem Tor in Führung. Die zweite Spielhälfte verlief zunächst ähnlich. Die Gäste fanden schneller ins Spiel und konnten wieder knapp in Führung gehen. Das änderte sich erst eine Viertelstunde vor dem Abpfiff. Die Steißlingerinnen spielten nun konzentrierter und konnten mit großem Kampfgeist immer einen Ein- bis Zwei-Tore-Vorsprung halten und damit einen letztlich verdienten Sieg einfahren, zu dem Sarina Müller (14/3), Rebecca Maier (6) und Elena Rimmele (4) Tore beitrugen. Nun haben es die Spielerinnen des TuS selbst in der Hand, am Donnerstag beim Spiel in Ketsch den Aufstieg zu schaffen.

35. Kriterium an Auffahrt

Diessenhofen (of). Die 35. Auflage des Auffahrts-Kriteriums des RRC Diessenhofen steht am Feiertag, 29. Mai, rund um den Bahnhof des Hochrheinstädtchens an. Ab 9 Uhr startet das erste Rennen ab dem Bahnhof durch die östliche Gemeinde im Rundkurs für die U17-Junioren. Um 10.15 Uhr sind die U11-Junioren an der Reihe, ab 11.05 Uhr geht es in der Klasse U13 ins Rennen. Ab 13 Uhr starten die Schüler U15. Ab 14 Uhr ist dann ein Damen-Rennen über 50 Runden angesagt, bevor um 15.30 Uhr das Hauptrennen der Elite startet.

Den Heimvorteil genutzt

Rossen Raytchev gewinnt auf dem Hirtenhof in Aach

Aach (of). Der Bulgare Rossen Raytchev, der auf »Capoccino 2« für das gastgegebende Sportpferdezentrum Hirtenhof startete, gewann das S***-Springen zum Abschluss des großen Turnierwochenendes in Aach. In der Siegerrunde war der mit 37.53 Sekunden der schnellste auf dem Parcours.

Auf Platz zwei kam Edwin Schmuck auf Aclatron in 38.26 Sekunden. Der mehrfache Baden-Württembergische Meister Timo Beck konnte sich gleich mit zwei seiner Pferde in der Folge platzieren. Auf Habicht CR kam er in der Siegerrunde nach 39.79 Sekunden ins Ziel, auf Cayenne 122 in 41.86 Sekunden.



*Rossen Raytchev auf seinem Weg beim S***-Springen auf dem heimischen Hirtenhof in Aach.* *swb-Bild: of*

Viele Reiter waren mit mehreren Pferden in dem hochklassigen Springen vertreten, das als nationale Meisterschaft für sich warb. Dadurch gab es auch immer wieder einige zeitliche Verzögerungen, so dass das Schlussspringen erst mit über einstündiger Verspätung am Sonntag startete. Der Zuschauerandrang am Sonntag war ganz gut.

Unsere Top-Angebote finden Sie unter: www.opel-gulde.de
AUTOHAUS Gulde
Autohaus Gulde GmbH
Jahnstr. 44
78234 Engen

LESERBRIEFE

»Wie frei ist das Lernen?«

Singen (swb). Uns wurde geschrieben: »In seinen »Gedanken« zum Thema »Lernen« fragt Herr Pfitzenmeier, warum »der Wert des Übens (heutzutage) so gering geschätzt würde« und verbindet mit diesem Missstand unter anderem die »Rechtschreibwerkstatt« nach Sommer-Stumpenhorst. Kein Lehrer, insbesondere kein Kenner der »Rechtschreibwerkstatt«, wird leugnen, dass das Üben, das Automatisieren von Inhalten äußerst wichtig ist. Ich arbeite mit der »Rechtschreibwerkstatt« seit 9 Jahren in meinem Institut mit sehr guten Ergebnissen und stetig steigenden Schülerzahlen. »Warum«, so bemängelt der Autor Pfitzenmeier weiter, »wurde in den letzten Jahren so viel wohlbewährte pädagogische Erfahrung aufgegeben zugunsten vermeintlich fortschrittlicher Ansätze?« Diese Suggestivfrage unterstellt Lehrern und Schulen, insbesondere den neuen Schulformen, in der Art ihrer täglichen Wissensvermittlung unfähig zu sein. Natürlich werden in den Schulen immer noch – unter anderem – Rechtschreibung, Wortaufbau und Satzbildung vermittelt. Dass die Zeit zum ausführlichen Üben oftmals fehlt, hat andere Ursachen als einfach nur vermeintlich wirre Ideen der Schulbehörden, wie es Herr Pfitzenmaier glauben machen will.« **Doris Heid, Radolfzell**

Die Leserbriefe geben nicht die Meinung der Redaktion wieder.

Traumgärten wurden gefunden

Ergebnisse des Fotowettbewerbs stehen fest

Kreis Konstanz (sw). Schwer war's. Spannend war's. Schweißtreibend war's. Doch am Ende hatte die vierköpfige Jury ihr Urteil gefällt: Sieger des gemeinsamen Fotowettbewerbs des Stockacher Facheinzelhandels Dandler und des WOCHENBLATTs zum Thema »Traumgärten« ist ein ansprechendes Gartenarrangement unter dem Titel »Mein Staudengarten zwischen Büßlingen und Beuren« von Lucia Jäckle aus Tengen. Sie kann sich damit über einen Gutschein über 1.000 Euro zum Kauf von acamp-Gartenmöbeln bei Dandler in der Straße Am Hermannsberg 2 in Stockach freuen. Der zweite Preis geht an einen Mann mit dem passenden Namen Gottfried Blum aus Radolfzell: Seine Aufnahme unter der Überschrift »Rosenblüte« bestach durch ein idyllisch komponiertes Landschaftsensemble, dessen Mittelpunkt ein passend platziertes Tor bildet. Zu ihm wird der Grillexperte Markus Häusler vom Stockacher »Aach-Center« kommen und dort eine schmackhafte Grillparty im Wert von 700 Euro organisieren.



Ein umweltfreundlicher Rasenmäher: Der grüne Elefant war eine von vielen originellen Aufnahmen, die die drei Siegertreppchen nur knapp verfehlten.

Auch die Kombination aus See, sattem Grün, angedeutetem Dach und strahlend weißen Blumen von Uwe Schaffer aus Allensbach überzeugte die Jury: Das Foto »Glyzinie im Garten am Untersee« wurde mit dem dritten Preis gekürt - einem Weber-Grill-One-Touch, dem Klassiker unter den Holzkohle-Grills.

Die vierköpfige Jury aus Kristina Dandler, bei Dandler für das Marketing zuständig, Torsten Hainmüller, Meister für Garten- und Landschaftsbau aus Radolfzell, WOCHENBLATT-Anzeigenberaterin Kathrin Reihs und WOCHENBLATT-Redakteurin Simone Weiß tat sich schwer, aus den 172 eingesandten Bildern zum Thema »Traumgärten« die drei Siegerfotos auszusuchen - alle Einsendungen haben uns den Frühling ins Haus gebracht. Von Mittwoch, 7., bis Freitag, 23. Mai, konnten die Teilnehmer ihre Beiträge unter www.wochenblatt.net/dandler/ einsenden, und es machte Spaß, sich Tag für Tag die neuen Einsendungen anzuschauen. Und am Ende tat es der Jury leid, dass sie sich auf drei Plätze beschränken musste. Denn alle Aufnahmen waren ein Traum.

Alle Aufnahmen können unter www.wochenblatt.net/dandler/ in Augenschein genommen werden.



Viele Traumplätze wurden bei »Traumgärten« eingeschickt. Absolut sehenswert verpassten sie nur knapp die ersten drei Plätze.



Ein gekonnt arrangiertes Gartenensemble: Lucia Jäckle aus Tengen gewann mit ihrem Beitrag den ersten »Traumgärten«-Preis.



Ein rosenbekränztes Tor weist den Weg ins Nirgendwo: Der zweite Preis geht an Gottfried Blum aus Radolfzell.



Ein Traum aus Weiß, Grün und Blau: Die »Glyzinien« von Uwe Schaffer aus Allensbach kamen auf den dritten Platz.



Die Wähler sorgten für ein Personalkarussell

Geringe Verschiebungen bei der Kreistagswahl

Kreis Konstanz (of). Lange musste auf das Ergebnis der Kreistagswahl, gewartet werden denn bis zum Dienstagvormittag fehlten die Zahlen aus dem Wahlkreis Konstanz, der für das Ergebnis der Wahl natürlich das größte Gewicht hatte. So lange war auch das Ergebnis noch ziemlich offen.

Überraschungen dann mehr bei den Personalien, denn einige Gesichter werden fehlen in der nächsten Amtszeit, die mit der konstituierenden Sitzung am 28. Juli beginnen wird.

Auf die CDU entfielen insgesamt 33,96 Prozent der gültigen Stimmen, so dass sie mit 23 Sitzen weiterhin die stärkste Fraktion im Kreistag sein wird. Die Freien Wähler erreichten 17,90 Prozent der Stimmen und erhalten 14 Sitze. Sie waren eigentlich mit dem Anspruch in den Wahlkampf gezogen, die 20 Prozent-Marke zu knacken.

Drittstärkste Partei sind jetzt die GRÜNEN mit 18,62 Prozent Stimmenanteil und 11 Sitzen.

Die SPD erreichte noch 16,35 Prozent und damit ebenfalls 11 Sitze. Die FDP wird mit nur



Singens OB Bernd Häusler holte 15.096 Stimmen.

noch 5 Sitzen (6,45 Prozent) im Kreistag vertreten sein. Die Neue Linie e. V. erreichte 2 Sitze (2,57 Prozent), DIE LINKE ebenfalls 2 Sitze (4,15 Prozent). Gegenüber der letzten Kreistagswahl im Jahr 2009 bleibt der Kreistag – was die Sitzzahl anbetrifft – unverändert bei 68 Sitzen mit Überhang- und Ausgleichsmandaten.

So sieht es unter dem Strich aus: Die CDU gewinnt 1 Sitz, die Freien Wähler mussten 1 Sitz abgeben. Die SPD verliert 1 Sitz, die GRÜNEN gewinnen 1 Sitz. Die Neue Linie e. V. erhält wie bisher 2 Sitze, die FDP verliert 2 Sitze, DIE LINKE, die im neuen Kreistag vertreten sein wird, erhält 2 Sitze.

Bei der FDP haben Oliver Kuppel und Karl Ammann den Wiedereinzug in das Kreisparlament verpasst. Dafür gehört nun Birgit Homburger wieder dem Gremium an. Bürgermeister Matthias Weckbach aus Bodman-Ludwigshafen, der auf der Liste der Freien Wähler im Wahlkreis Stockach kandidierte, hat die Wahl wieder nicht geschafft! Und der Stockacher Bürgermeister Rainer Stolz schafft diesmal den Einzug nur über ein Ausgleichsmandat. Sein Nachbar, Bernhard Volk aus Orsingen, hat ihn glatt überholt. Die Freien Wähler verlieren auch Klaus Hettesheimer aus Steißlingen. Im Wahlkreis Singen musste Veronika Netzhammer auf der CDU-Liste ziemlich Federn lassen. Sie rutschte um fast 3.400 Stimmen ab und da wurde es schon relativ knapp zum nächstplatzierten Willi Streit. Die Grünen dürfen sich über zwei neue Kollegen freuen. Udo Engelhardt vertritt nun wieder den Wahlkreis Stockach nach einer Pause, Dorothea Wehinger ist neu für den Wahlreis Singen mit dabei.

Bei der SPD hat es durch den Stimmenrückgang in der Region Singen auch Susanne Sargk nicht mehr in den Kreistag geschafft.



Radolfzells OB Martin Staab beeindruckte mit 11.968 Stimmen.

Alle Kreisräte auf einen Blick

Landkreis Konstanz (of). Die Region hat gewählt: und so sehen die Fraktionen im künftigen Kreistag aus:

CDU: Wahlkreis 1: Ulrich Burchardt, Helmut Kennerknecht, Andreas Hoffmann, Wolfgang Müller-Fehrenbach, Andreas Ellegast, Kurt Demmler, Ralf Blum. WK 2: Hermann Repnik und Martin Schäuble. WK 3: Bernd Häusler, Alfred Mutter, Andreas Renner, Franz Hirschle, Veronika Netzhammer. WK 4: Heinz Brennenstuhl. WK 5: Hans Peter Lehmann, Bernhard Maier. WK 6: Andreas Schmid, Uwe Eisch. WK7: Wolfgang Reuther, Manfred Jüppner, Alois Fritschi, Johannes Freiherr von Bodman (Ausgleichsitz).

Freie Wähler: Wahlkreis 1: Dr. Wolfgang Zoll, Jürgen Faden, Pius Wehrle. WK 2: Martin Staab, Dietmar Baumgartner. WK 3: Artur Ostermaier, Dr. Hubertus Both. WK 4: Dr. Michael Klinger, Veronika Herberger (Ausgleichsitz). WK 5: Johannes Moser, Stefan Leichenauer. WK 6: Peter Kessler. WK7: Bernhard Volk, Rainer Stolz (Ausgleichsmandat).

Grüne: Wahlkreis 1: Ines Happle-Lung, Günter Beyer-Köhler, Dr. Chistiane Kreitmeier, Dr. Sigrid Hofer, Claus-Dieter Hirt, Birgit Bracher-Windler (Ausgleichsitz). WK 2: Siegfried Lehmann. WK 3: Dorothea Wehinger. WK 4: Prof. Rainer Luick. WK 6: Klaus Engelmann. WK 7: Udo Engelhard.

SPD: Wahlkreis 1: Tobias Volz, Zahide Sarikas, Brigitte und Jürgen Leipoldt. WK 2: Markus Zähringer. WK 3: Hans-Peter Storz, Walafried Schrott. WK 4: Georg Ruf. WK 5: Dr, Max Hahn. WK 6: Ralf Baumert. WK 7: Claudia Margarethe Weber-Bastong.

FDP: Wahlkreis 1: Dr. Georg Geiger. WK 2: Jürgen Keck. WK 3: Peter Hänssler. WK 4: Birgit Homburger. WK 7: Walter Benkler.

Neue Linie: WK 3: Dieter Rühland, Marion Czajor (Ausgleichsitz).

Die Linke: WK 1: Marco Radojevic, Hans-Peter Koch (Ausgleichsitz).

Premiere für AfD

Kreis Konstanz (of). Im Kreis Konstanz sind die CDU und die SPD wie auch die AfD die Gewinner der Europawahl vom Sonntag. Die CDU holte sich kreisweit 37,90 Prozent (plus 1,19 Prozent), die SPD kam auf 22,35 Prozent (plus 6,02 Prozent). Die AfD kam ganz im Bundestrend auf 6,93 Prozent und holte in Büsingen sogar ein zweistelliges Ergebnis. Verlierer sind im Kreis die Grünen mit 16,05 Prozent (minus 1,17 Prozent) und die FDP mit nun 4,55 Prozent (minus 11, 32 Prozent) aufgrund des vorläufigen Wahlergebnisses aus dem Landratsamt. Weiter kam die Partei »Die Linke« noch auf 3,84 Prozent, die Freien Wähler auf 2,38 Prozent, die Piratenpartei nur noch auf 1,29 Prozent und die »Partei Mensch und Umweltschutz« auf 1,12 Prozent. Alle anderen Gruppierungen und Parteien blieben im Kreis unter der Marke von einem Prozent. Erfreulich hoch ist für die Politiker die Wahlbeteiligung mit 50,86 Prozent die gegenüber der letzten Wahl sogar leicht gesteigert werden konnte.

Infotag für Hörgeschädigte

Singen (swb). Die Selbsthilfegruppe für Hörgeschädigte und Tinnitus Singen wird am Mittwochstreff, am Mittwoch, 28. Mai, beim BSK Selbsthilfeverein Singen/Hegau, mit einem Infostand über das Cochlea-Implantat, kurz CI, informieren. Ab 14 Uhr lädt die Selbsthilfegruppe alle Interessierten ein. Mehr Infos Interessierte bei Ella von Briel, unter 07774/7036.

Ein neuer König ist gefunden

Frankreich gewinnt Tischfußball-Turnier

Singen (of). Acht Tische und 32 Teams waren es am Anfang, es konnte natürlich nur einen Sieger geben. Es war nach rund sechs Stunden das Team »Frankreich«, bestehend aus den Spielern Christoph Menrath und Johannes Schnappauf aus Würzburg. Sie sind die neuen Tischfußballkönige von Singen. Schon in der Morgendämmerung waren Sie vom Main in Richtung Singen gestartet und waren auch am Nachmittag noch absolut gut in Form. So gut, dass alle Gegner keine Chance gegen die Blitzschnell-»Dribblings« an den vier Stäben hatten.

»Frankreich« gewann ein packendes Endspiel gegen das Team »Kolumbien« mit Paul Rambosek und Zaih Mobashir aus Friedrichshafen/Weingarten in der **Bauhaus-Arena**. »Mentale Stärke« macht hier die Sieger, so Christoph Mendrath, der sich völlig in die Spiele und die Kniffe seiner Gegner vertiefen konnte. **Bauhaus** Geschäftsleiter Peter Willhardt übergab die Preise an die besten Teams, Einkaufsgutscheine von **Bauhaus** und Automobilwochenenden von **Brütsch**, der als zweiter Kooperationspartner



Das Spiel um Platz Drei fand im Autohaus Brütsch statt.

dieses vom WOCHENBLATT und der Singener Tischfußball-Community ausgetragene Turnier möglich machte.

Im Autohaus **Brütsch** hatte auch das Spiel um Platz drei dieses Turniers stattgefunden. Dort waren »Australien« mit Simon Maier und Holger Kühlke vom TFC Konstanz und »Belgien« mit WOCHENBLATT-Spieler Jürgen Heim und Pascal Verhoeven aus Konstanz aufeinandergetroffen. »Australien« entschied die Partie schließlich für sich. Jürgen Heim war am Morgen kurzfristig eingesprungen, da der Spielpartner Verhoevens nicht angetreten war. Titelverteidiger Sami Neziri, der als »Italien« ins Rennen ging, scheiterte diesmal schon in der Vorrunde. Er war nach eigenen Angaben mit den Profi-Tischen, auf denen diesmal gespielt wurde, nicht zurecht gekommen. Der Preis für die beste Fankurve ging an die Begleiter des Teams Deutschland, die im Outfit des WM-Fußballtraums von 2006 zum Anfeuern gekommen waren.

Insgesamt zeigten sich die Mitglieder der Tischfußball-Community mit dem Ablauf des Turniers zufrieden.

»Wir danken dem WOCHENBLATT sehr herzlich, dass es diesem Sport eine so gute Plattform gibt«, so Falk Dopplepp, der auch im Vorfeld für die Organisation gesorgt hatte. Gestartet wurde mit 32 Teams genau nach dem Spielplan der Fußball-WM in der Vorrunde. Ob der Sieg von »Frankreich« bei der Suche nach dem Singener Tischfußballkönig ein Omen für die WM sein könnte, wurde allerdings doch bezweifelt.

Mehr Bilder gibt es unter http://www.wochenblatt.net/wbbewegt/bildergalerien



Die Gewinner des 2. Singener Tischfußball-Turniers Christoph Menrath und Johannes Schnappauf (rechts) wie die zweitplatzierten Paul Rambosek und Zair Mobashir (Mitte) bei der Siegerehrung mit Bauhaus Geschäftsleiter Peter Willhardt und der Fankurve des Teams Deutschland, die auch mit einem Preis bedacht wurden. *swb-Bild: of*

Jobs mit Zukunft

Cargo-Job-Day bot Testfahrten

Steißlingen (le). Bereits zum dritten Mal fand am vergangenen Samstag der Cargo-Job-Day auf dem Betriebsgelände der Dachser Spedition im Steißlinger Industriegebiet Hard Süd statt. Mit dabei waren auch dieses Mal die Agentur für Arbeit, die IHK Konstanz, die DEKRA, die Fahrschule Maier und Eco-Cargo, das Bildungswerk des Verkehrsgewerbes Baden GmbH und die Fahrschule Rüdiger. Ziel der Veranstaltung war es auch diesmal, für die Berufe Berufskraftfahrer und Fachkraft für Lagerlogistik zu werben und sie ins richtige Licht zu setzen. Dabei konnte Betriebsleiter Eugen Scheuerle in seiner Begrüßungsansprache mit berechtigtem Stolz einerseits auf erreichte Verbesserungen hinweisen, wies aber auf der anderen Seite warnend darauf hin, dass es noch viel zu tun gebe. Eine positive Veränderung sei zum Beispiel in der Wertschätzung zu verspüren, die den Fahrern von Kunden, Arbeitgebern und Disponenten entgegengebracht werde. Positiv sei auch, dass in Singen mit Hilfe der DEKRA und der IHK eine Berufsschulklasse für Berufskraftfahrer eingerichtet werden konnte. Auf der Gegenseite seien es leider immer noch die gleichen Probleme. Der Beruf leide immer noch unter einem gewissen Negativimage und werde von einigen Unternehmen nicht gerecht bezahlt. Hinzu komme die Tatsache, dass der demographische Wandel der Gesellschaft das potentielle Reservoir immer mehr ausdünne. Mit Jammern und Klagen nach draußen sei es allerdings nicht getan. Eugen Scheuerle fand auch mahnende Worte an die eigene Branche, die ihren Mitarbeitern immer und überall die Wertschätzung entgegenbringen müsse, die deren Verantwortung und Arbeit entspräche. Auf das Problem des Fachkräftemangels ging auch Bürgermeister Artur Ostermaier in seinem Grußwort ein. Das Problem sei in allen Bereichen spürbar. Die Wirtschaft brauche in allen Bereichen gut ausgebildete Arbeitskräfte, die ihren Beruf mit Freude ausüben. Danach verging der Tag für die Besucher mit vielen informativen Gesprächen, Demonstrationen und spannenden Aktivitäten.



Die Berufe des Logistikbereichs warben am Samstag bei den Cargo-Jobdays mit ihren Ausbildungs-Perspektiven. *swb-Bild: le*

»Daheim bleibt daheim«

Geschäftsführer Michael Neumann im Interview

Radolfzell (swb). Der neue Betreuungsservice »Daheim bleibt daheim« hat jüngst seine neuen Räumlichkeiten in der Schützenstraße 24 bezogen. Geschäftsführer Michael Neumann sprach anlässlich der Neueröffnung mit dem WOCHENBLATT über Pflege im Alter im eigenen Zuhause.

WOCHENBLATT: »Daheim bleibt daheim« soll älteren Menschen die Möglichkeit geben, ihren Lebensabend in den eigenen vier Wänden zu verbringen. Skizzieren Sie die Eckpunkte Ihres Konzeptes.

Neumann: Wir verstehen uns nicht als klassischen Pflegedienst. Unser Schwerpunkt liegt vielmehr im Bereich der Alltagsbetreuung. Wir sprechen Menschen an, die sich auch im Alter Lebensqualität sichern und auch leisten wollen und können. In diesem Sinne wollen wir den zu Hause lebenden Menschen im Alltag begleiten und ihm eine Betreuung zukommen lassen, die seiner selbst gerecht wird.

Getreu unserem Motto »Wir nehmen uns Zeit für Sie« passen wir unser Angebot individuell und stundenweise an die Wünsche unserer Kunden an. Unsere wichtigste Aufgabe ist



Michael Neumann, Geschäftsführer von »Daheim bleibt daheim«, über Leben im Alter.

es, für unsere Kunden die passende Betreuungs- und Bezugsperson zu finden.

WOCHENBLATT: Welche Vorteile bietet Ihrer Ansicht nach eine Betreuung daheim gegenüber einem Aufenthalt im Altenpflegeheim?

Neumann: Viele Menschen wollen ihren Lebensabend daheim verbringen – in ihrem gewohnten Umfeld. Wir bieten eine individuelle Betreuung und eine feste Bezugsperson, die den Kunden helfen selbstbestimmt dort zu bleiben, wo sie sich daheim und am wohlsten fühlen. Alles auf einer vertrauenswürdigen und persönlichen Basis. Zudem ist das Pflegeheim teurer und kann keine Eins-zu-eins-Betreuung bieten.

WOCHENBLATT: Betreute Wohnanlagen bieten medizinische Betreuung rund um die Uhr. Kann dies Ihrer Ansicht nach bei einer Betreuung daheim gewährleistet werden?

Neumann: Medizinische Behandlungspflege zu erhalten oder im Notfall medizinisch versorgt zu werden, ist für viele Menschen notwendig, ersetzt aber nicht die persönliche, menschliche Zuwendung, das »Zeit haben« für Dinge, an denen der zu Betreuende Spaß hat. Wir bieten unsere Dienstleistung deshalb auch in Wohnanlagen an. Denn das Augenmerk in der Versorgung alter und kranker Menschen liegt in unserem Gesundheitssystem zu sehr auf den körperlichen Defiziten.

WOCHENBLATT: Können Sie sich eine Zusammenarbeit mit anderen Institutionen vorstellen?

Neumann: Wir sind im Landkreis tätig. Für unsere Kunden, die eine medizinische Behandlungspflege benötigen, wollen wir mit den örtlichen Pflegediensten zusammenarbeiten. Dabei bleiben wir für unseren Kunden der Ansprechpartner in allen Belangen.

Tagesmutter, warum nicht?

Singen (swb). Eine Infoveranstaltung zur Qualifizierung und zu den Tätigkeiten von Tagesmüttern und Tagesvätern findet am Montag, 2. Juni, um 10 Uhr im Bildungszentrum Singen für Frauen und Männer statt. Kindertagespflege ist eine private und flexible Form der Tagesbetreuung von Kindern zwischen 0 und 14 Jahren. Eine Tagesmutter übernimmt die Verantwortung für fremde Kinder in ihrer Familie oder als Kinderbetreuer im Haushalt der Eltern. Infos gibt es unter 07731/793982 oder singen@tagesmuetterverein.info.

Tipps von den Experten

Singen (swb). Das Hegau-Bodensee-Klinikum (HBK) Singen bietet unter dem Motto »look good feel better« in Zusammenarbeit mit DKMS Life ein Kosmetikseminar für Krebspatientinnen in Therapie an. Geschulte Kosmetikexperten geben Tipps zur Gesichtspflege und zum Schminken. Das Seminar findet am Donnerstag, 5. Juni, um 15 Uhr im HBK Singen statt. Anmeldung unter 07731/892530.

Weltkulturerbe erleben

Unteruhldingen (swb). Das Pfahlbaumuseum Unteruhldingen gehört zu den beliebtesten Ausflugszielen am Bodensee. Nach der Multimediashow »ARCHAEORAMA« im vergangenen Jahr warten die Pfahlbauten 2014 mit einer weiteren Attraktion auf: Im neuen »Pfahlbaukino« werden spannende Filme aus der Archäologie gezeigt, wie das Steinzeit-Fernsehexperiment aus der ARD und der Bau eines Steinzeithauses zusammen mit der »Sendung mit der Maus«. Ab Christi Himmelfahrt, 29. bis 31. Mai, ist Harm Paulsen, einer der bekanntesten Experimentalarchäologen Deutschlands zu Gast. Paulsen führt an diesen Tagen einen besonderen Versuch durch. Er wird eine 6.000 Jahre alte Prunkaxt aus der Steinzeit nachbauen, die bei Ausgrabungen auf dem Grund des Zürichsees gefunden wurde. Der Schaft der 1,20 m langen Axt war reich mit Ornamenten verziert. Ebenso spannend ist das Programm von Sonntag, 8. bis Sonntag, 15. Juni, wenn Steinzeitmann »Blumammu« das Pfahlbaudorf besucht. Als Jäger, Werkzeugbauer und Schamane vermittelt er das Leben unserer Vorfahren auf unnachahmliche Art. In den Pfingstferien von Sonntag, 8. bis Montag, 30. Juni, dürfen sich die kleinen Gäste im »Steinzeitparcours« selbst fühlen wie Archäologen. Im »Ausgrabungsgelände« können Kinder mit Pinsel, Schaufel und Eimer ausgraben und katalogisieren. Hier werden über 1.000 Originalfunde aus den Seen und Mooren rund um die Alpen gezeigt. Den Erhaltungsbedingungen unter Luftabschluss ist es zu verdanken, dass die »Pfahlbauten rund um die Alpen« seit 2011 das Signet UNESCO Weltkulturerbe tragen. Das Pfahlbaumuseum ist täglich von 9 bis 18.30 Uhr geöffnet. Mehr Infos gibt es unter www.pfahlbauten.de. Das WOCHENBLATT verlost zehn Jahreskarten für das Pfahlbautenmuseum für Erwachsene. Hierfür müssen Leser nur eine Frage beantworten: Seit welchem Jahr sind die Pfahlbauten Unesco Weltkulturerbe? Wenn Sie die Antwort kennen, können Sie am Freitag, 30. Mai, ab 16 Uhr im WOCHENBLATT unter 07731/880034 anrufen und haben somit die Chance auf eine Jahreskarte.

– Anzeige –

AUTOHAUS FRITSCHI & LEIBER

AUSZEICHNUNG FÜR HOHE SERVICEQUALITÄT

Eine Auszeichnung für besonders gute Leistungen hat das Autohaus Fritschi & Leiber GmbH in Radolfzell – Böhringen erhalten. Bei einem internen Werkstatt-Test, den Peugeot im vergangenen Jahr bei allen Händlern durchführen ließ, schloss das Autohaus mit der Gesamtnote »sehr gut« ab.

Die Peugeot-Werkstatttests werden das Jahr über völlig anonym durchgeführt. Dabei müssen sieben Mängel entdeckt und behoben werden.

Neben dem Schwerpunkt Mängelbehebung standen die Aspekte telefonische Terminierung, die Serviceberatung, Rechnungsstellung, Fahrzeugabholung sowie der Gesamteindruck des Betriebes auf dem Prüfstand. »Der Dienst am Kunden und die Qualität unserer Arbeit stehen für unser gesamtes Team seit jeher im Vordergrund. Die Anerkennung unserer Leistung ist für uns gleichzeitig Ansporn, unseren Service immer weiter zu verbessern«, betont Geschäftsführer Otmar Fritschi. Der Ablauf der Prüfungen orientiert sich an ganz alltäglichen Inspektionen, wie sie jeder Autofahrer und jede Werkstatt kennt. Der externe Tester erscheint dazu völlig unerkannt mit einem präparierten Fahrzeug. Sieben Mängel, die bei sachgemäßer Wartung nicht unentdeckt bleiben dürfen, sind versteckt. Anhand eines detaillierten Fragebogens werden insgesamt rund 50 Einzelpunkte benotet, wobei jeder Schritt eingehend kommentiert wird. Ein ausführliches Ergebnisprotokoll gibt Aufschluss über mögliche Potentiale zu weiteren Verbesserungen.

»Die unabhängigen Prüfungen bieten uns ein realistisches Bild unserer Leistungen für Peugeot, Mitsubishi und alle anderen Fremdfabrikate. Sie decken aber auch mögliche Verbesserungspotentiale auf, sodass mit geeigneten Maßnahmen die Servicequalität als Voraussetzung zur Kundenzufriedenheit weiter gesteigert werden kann. Denn wir sind erst zufrieden, wenn auch unsere Kunden sehr zufrieden sind«, so Otmar Fritschi.



Das Autohaus Fritschi & Leiber in Radolfzell-Böhringen bietet höchste Servicequalität für alle Fabrikate

– Anzeige –

JETZT NEU:

5 JAHRE GARANTIE-PAKET*

DER EINZIGE
PLUG-IN HYBRID SUV
DER WELT.

„Der tankt Strom und Benzin."



Plug-in Hybrid OUTLANDER**

ab 39.990 €

Abbildung zeigt Sonderausstattung.

greenmobility

Ein echter SUV und doch eine völlig neue Art von Auto: Der Plug-in Hybrid OUTLANDER kann bis zu 52 km rein elektrisch fahren – völlig leise und ohne CO_2-Emission – und bietet dennoch eine Gesamtreichweite von über 800 Kilometern. Ausgestattet mit einem Benzin- und zwei Elektromotoren, aufladbar mit Strom an zahlreichen Ladestationen sowie an der heimischen Steckdose, ist der Plug-in Hybrid OUTLANDER der erste und einzige Plug-in Hybrid SUV der Welt. Und den können Sie jetzt bei uns bei einer Probefahrt entdecken!

NEFZ (Neuer Europäischer Fahrzyklus) Messverfahren ECE R101, **Gesamtverbrauch Plug-in Hybrid OUTLANDER: Stromverbrauch (kombiniert) 13,4 kWh/100 km; Kraftstoffverbrauch (kombiniert) 1,9 l/100 km; CO_2-Emission (kombiniert) 44 g/km; Effizienzklasse A+.

Die angegebenen Werte zum Verbrauch elektrischer Energie/Kraftstoff bzw. zur Reichweite hängen ab von individueller Fahrweise, Straßen- und Verkehrsbedingungen, Außentemperatur, Klimaanlageneinsatz etc., dadurch kann sich die Reichweite reduzieren.

* 5 JAHRE GARANTIE-PAKET: 3 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km, 2 Jahre Anschlussgarantie bis 150.000 km gem. Bedingungen der CarGarantie, 5 Jahre Mobilitätsgarantie gem. den jeweiligen Bedingungen der Allianz Global Assistance.

Veröffentlichung der MMD Automobile GmbH, 65428 Rüsselsheim.

Autohaus FRITSCHI & LEIBER
Autohaus Fritschi & Leiber GmbH
Im Wiesengrund 3, 78315 Radolfzell-Böhringen
Telefon 07732/6035, Fax 07732/6005
info@autohaus-fritschi-leiber.de, www.autohaus-fritschi-leiber.eu

MITSUBISHI MOTORS

Funktionswäsche
günstig und exklusiv ab Fabrik
HERMKO Rietheim/TUT 07424-2929
oder online www.**HERMKO**.de

GLASDUSCHEN NUR VON GLASRÄDLE
SINGEN, TEL. 0 77 31 - 6 80 88 Reparatur-Eildienst für Glas+Spiegel
GLASIDEEN IN BAD, WOHNUNG, GARTEN, BÜRO UND BAU

EDEKA MÜNCHOW

city markt singen	neukauf moos		nah & gut tengen		neukauf rielasingen	
Mo. – Sa. 8.00 – 20.00	Mo.-Mi.-Sa.	8.00 – 20.00	Mo.-Mi.-Sa.	8.00 – 20.00	Mo.-Mi.-Sa.	8.00 – 20.00
	Do. + Fr.	8.00 – 21.00	Do. + Fr.	8.00 – 20.00	Do. + Fr.	8.00 – 21.00

Obst & Gemüse

Reichenau Gurken
aus Deutschland, Klasse I
Stück
0,79 €



Kopfsalat
aus Deutschland, Klasse I
Stück
0,49 €



Bundzwiebeln
aus Deutschland, Klasse I
Bund
0,59 €



Erdbeeren
aus Deutschland, Klasse I
(ca. 500-g-Schalen, Ware wird gewogen)
1 kg
4,98 €



Molkereiprodukte

Apostels Zaziki
(100 g = 0,35 €)
200-g-Becher
0,69 €



Brunch Brotaufstrich
versch. Sorten
z. B. Rahmzart 200 g
(100 g = 0,44 €)
Becher
0,88 €



Aus unserer Frischetheke

Schweine-Halsbraten
ohne Knochen
1 kg
5,99 €



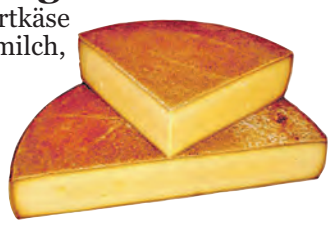
Rinder-Kotelett
100 g
1,99 €



Orig. italienische Mortadella
100 g
1,59 €



Wilde Bergfee
Schweizer Hartkäse aus Kuh-Rohmilch, mind. 45 % Fett i. Tr.
100 g
2,69 €



Rielasingen, Singen und Moos

Iberico Kotelett
100 g
2,89 €



Orig. Schwarzwälder Knoblauchwurst
im Ring
100 g
1,19 €



HUMBERTS OLIVEN & FEINKOSTWELT
gegrillte **Champignons**
100 g
2,49 €

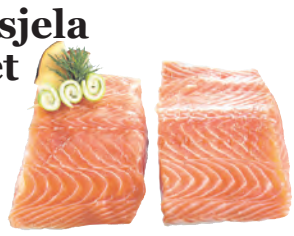


Frischkäse-Variation
mit Radieschen und Lauchzwiebeln, eigene Herstellung, Frischkäsezubereitung, Vollfettstufe
100 g
1,99 €



nur in Rielasingen und Moos

frisches **Norsjela Lachsfilet**
mit Haut
100 g
2,39 €



Joghurt-Dill-Happen
50 % Heringshappen, mit mildem Sahnejoghurt und frischem Dill verfeinert
100 g
1,59 €



Mazola
100 % reines Keimöl
(1 l = 2,96 €)
750-ml-Flasche
2,22 €



Kaufmann Kressi
Kräuter-Vollwürzessig oder milde Rotwein-Salatsauce
(1 l = 0,92 €)
750-ml-Flasche
0,69 €



Knorr Schlemmersaucen
versch. Sorten
(100 ml = 0,28 €)
250-ml-Flasche
0,69 €



Heinz Tomato Ketchup
(1 l = 2,12 €)
750-ml-Flasche
1,59 €



Jägermeister
Kräuterlikör
35 % Vol.
(1 l= 14,27 €)
0,7-l-Flasche
9,99 €



Paulaner Weißbier
versch. Sorten,
20 x 0,5-l-Flaschen
zzgl. 3,10 € Pfand
(1 l = 1,40 €)
Kiste
13,99 €



Aufgrund der Sortimentsstruktur sind in der Filiale Tengen nicht alle Angebote gültig. ANGEBOT GÜLTIG VOM 28. BIS 31. MAI 2014 solange Vorrat reicht, Irrtum vorbehalten.

ÄRZTETAFEL

Gesundheitsnetz www.GNH.DE HEGAU e.V.

URLAUB

Dr. med. Wolfgang Rommel
Allgemeinarzt
Ekkehardstr. 18, 78224 Singen
Telefon 0 77 31 / 6 30 51
Wir haben Urlaub vom 30.05. – 06.06.2014
Vertretung:
Hr. Dr. Waldschütz, Tel. 07731/87660,
Dr. Chr. Oexle, Tel. 07731/931810
Wir sind ab dem 10.06. wieder für Sie da.

Dr./Med. Univ. Budapest
Eva Ehmann
Fachärztin für Allgemeinmedizin
Berliner Str. 8 · 78224 Singen
Die Praxis bleibt vom 10. – 20.06.2014 geschlossen
Vertretung:
Dr. Cologna, Tel. 42094
Dr. Grathwohl, Tel. 45611
Dr. Angehlescu, Tel. 917091 v. 10.–13.6.14
Frau Dr. Fietz, Tel. 797660 v. 10.–13.6.14
Dr. Santangelo, Tel. 93260 v. 16.–20.6.14

Paul Lederer
Allgemeinmedizin, Proktologie
Schützenstraße 3
Urlaub vom 10.06. – 20.06.14
Vertretung:
Dr. med. v. d. Goten, Tel. 07732/971974
(10.06.-13.06.14)
Frau Dr. med. Stoll, Tel. 07732/7411
Patienten im AOK-Hausarztvertrag:
Dr. med. Stoll (Nachfolger v. Dr. Rosenfelder),
Tel. 07732/4645
Fr. Dr. med. Gerner, Tel. 07732/938050
an Wochenenden und an Feiertagen wenden Sie sich bitte an den ärztlichen Notfalldienst, Tel. 0180-519292350

Martin Mergard
Zahnarzt
Schwarzwaldstr. 2 · 78224 Singen
Telefon (0 77 31) 6 11 61
Wir sind im Urlaub vom 10.06. bis 13.06.2014

D. Schielke
Facharzt für Innere Medizin
– Hausarzt –
Kreuzensteinstraße 7, 78224 Singen
Praxis geschlossen vom 9.06. – 20.06.2014
Vertretung:
Dr. Waldschütz, Hadwigstraße 24, Tel. 8 76 60
Dres. Grathwohl, Uhlandstr. 54, Tel. 4 56 11

Dr. med. Katja Lutz
hausärztliche Internistin
Freiheitstr. 15–17, 78224 Singen
Tel.: 8 35 85 20, Fax 8 35 85 11
Wir machen vom 10.06. bis 20.06.2014 Urlaub!
Vertretung übernehmen:
Dr. Grathwohl, Tel. 4 56 11 und
Dr. Waldschütz, Tel. 8 76 60

Zahnarztpraxis
Dr. Michaela von Mohrenschildt
Hinter Hofen Str. 9, 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 – 6 74 08
Wir machen Urlaub vom 29.5. – 11.6.2014
Wir werden vertreten durch:
Dr. Albert Bauer, Singen, Tel. 21891; Dr. Jan Schwarz, Singen, Tel. 61144; Zahnärztlicher Notdienst Tel. 01803/222 555 25 an Sonn- und Feiertagen
Am 12.6.2014 sind wir ab 14 Uhr telefonisch erreichbar.

Facharzt für Innere Medizin
Dr. med. Jörg Axmann
Berliner Str. 4 · 78224 Singen
Wir sind im Urlaub vom 10.06.2014 – 20.06.2014
Vertretung übernehmen:
Dr. Anghelescu, 10.06. – 13.06.14
Dr. Spur, 10.06. – 13.06.14
Dr. Santangelo, 16.06. – 20.06.14
Dr. Kromrey, 16.06. – 20.06.14

Dr. med. Stephan Zachmann
Facharzt für Innere Medizin
Uhlandstraße 48, 78224 Singen
Telefon 0 77 31 / 4 62 44
Wir sind im Urlaub vom 10.06.14 bis 20.06.14
Vertretung:
Dr. Grathwohl bis 18.06. (Tel. 45611)
Dr. Stadie (Tel. 49355)
Dr. Cologna (Tel. 42094)

Dr. med. Michael Jur
Internist - Diabetologe
Ernährungsmedizin – Sportmedizin
Akupunktur – Notfallmedizin
Sternengässle 2, 78244 Gottmadingen
Tel. 07731/977166
www.dr-michael-jur.de
Fortbildung vom 10.06.2014 bis 13.06.2014
Vertretung in dringenden Fällen durch Dres. Kaiser, Wiesendanger, Wilms

FRAUENARZTPRAXIS
Dr./Med. Univ. Budapest
Franz Ehmann
Erzbergerstr. 1 · 78224 Singen
Tel. 07731/61203
www.frauenarzt-singen.de
Die Praxis ist wegen Urlaub vom 10.06. – 20.06.2014 geschlossen
Vertretung im Notfall durch die anwesenden Gynäkologen in Singen und Umgebung

Augenarzt
Dr. J. Brandi-Dohrn
Hegaustraße 14 · 78224 Singen
Telefon 07731/66550
Wir haben Urlaub vom 09. – 20.06.2014
Vertretung: Praxis Prof. Dr. Reichel, Hr. Longére, Marktstätte 11, 78462 Konstanz

Wirbelsäulenprobleme – Rückenschmerzen?
Bandscheibe – Ischias – Gelenkverschleiß?
Schulterprobleme – Rheuma?
Ganzheitsmedizinische Behandlung bringt neue Chancen!
- Entsäuerung
- Knorpel- und bandscheibenregenerierende Behandlung
- Knorpel-Aufbau
- Neuroltherapie – Triggerpunkt-Therapie – Schmerztherapie
- Stoßwellen-Therapie

Schmerzambulanz – Praxis für Natur-Medizin
Axel M. Kornmayer, Heilpraktiker
Enge Straße 4 (Postarkaden) · 78224 Singen
Tel. Terminvereinbarung notwendig unter
Tel. 0 77 31 – 6 18 48 Frau Sußdorf



RUBY

Vortrag in VS-Villingen, Die., 3. Juni
Wie enterbe ich das Finanzamt?
Tipps zur legalen Steuerersparnis beim Schenken und Vererben. Damit die Erbschaftsteuer nicht zur Dummensteuer wird.
Ort: Kanzleigasse 30 im Münsterzentrum, Zeit: 19.30 Uhr, Eintritt: 5 Euro, Ohne Voranmeldung
Erbrechtskanzlei RUBY · Höllturmpassage 5 · 78315 Radolfzell
Telefon 0 77 32 / 9 38 97 24 · www.ruby-erbrecht.de

»OKTOBERFEST KONSTANZ«

VOM 19. SEPTEMBER BIS 05. OKTOBER 2014





WAHL MISS UND MISTER OKTOBERFEST 2014

Wir suchen für unser diesjähriges Deutsch-Schweizer Oktoberfest in Konstanz vom 19. September bis 5. Oktober 2014 attraktive, pfiffige, ansprechende, junge und jung gebliebene Menschen als Miss und Mister Oktoberfest.
Ihr seid für 13 Tage unser Aushängeschild und unsere offiziellen Repräsentanten für das Oktoberfest 2014.





Die beiden Sieger des Castings sind bei allen Rahmenveranstaltungen dabei. Das sind unter anderem der Festumzug, das Mitfahren auf dem Festzugwagen mit dem Festwirt Hans Fetscher und weiteren Ehrengästen wie der Bierkönigin und Bierprinzessin, Eröffnung des Fassbieranstiches, Teilnahme am internationalen Blasmusikwettbewerb sowie am Wies'n Golfturnier und weiteren Veranstaltungen. Außerdem seid Ihr die Sympathieträger für eines der größten Events direkt am Bodensee.



Ihr möchtet den Medienrummel erleben? Dann bewerbt Euch unter **www.wochenblatt.net/Oktoberfest** als Miss bzw. Mister Oktoberfest 2014 und freut Euch auf eine aufregende und tolle Zeit.
Was gibt es für Euch? Miss und Mister Oktoberfest bekommen eine Trachtenausstattung vom Modehaus Heikorn aus Singen, sowie 500,00 € pro Person und die Verpflegung über die 13 Oktoberfesttage vor Ort.

Voraussetzungen für deine Bewerbung: Du bist zwischen 18 und 50 Jahre alt, attraktiv, sympathisch, dynamisch und kommunikativ. Benötigt werden mindestens drei Bilder in guter Qualität und eine aussagekräftige Bewerbung, warum genau Du Miss oder Mister Oktoberfest 2014 werden möchtest. Die Bewerber, die in die nächste Runde kommen werden zur **Endausscheidung am 12.08.2014 in Singen** eingeladen.
Anforderungen: Komplette Verfügbarkeit für den Oktoberfestzeitraum vom 19.09. – 05.10.2014. Bringt am 12.08.2014 genügend Zeit für die Endausscheidung und für das anschließende Fotoshooting und Einkleiden mit.

Weitere Infos unter **www.oktoberfest-konstanz.de**

WOCHENBLATT mit heikorn sucht

Miss und Mister Oktoberfest 2014 !



Bewirb Dich jetzt als offizieller Repräsentant für das Deutsch-Schweizer Oktoberfest in Konstanz und werde Miss und Mister Oktoberfest 2014 !

http://www.wochenblatt.net/Oktoberfest

WOCHENBLATT heikorn

Die Bewerber/innen erklären sich bei Einreichen ihrer Daten per Post oder Webformular mit folgenden Regeln einverstanden:
Die Adressdaten werden ausschließlich für das Bewerbungsverfahren und im Falle der Zusage ausschließlich für die organisatorische Zusammenarbeit von Medienpartner, Veranstalter und Ausstatter verwendet. Alle Kontaktdaten aller Bewerber/innen werden nach der Veranstaltung gelöscht.
Eingereichte Bilder dürfen ohne erneute Rücksprache im Rahmen der Berichterstattung des Medienpartners oder des Veranstalters im Zusammenhang mit der Veranstaltung bzw. der Wahl in digitalen und gedruckten Medien verwendet werden.
Die Auswahl obliegt der Jury mit Vertretern von Veranstalter, Medienpartner und Ausstatter und erfolgt im Rahmen gesetzlicher Vorschriften nach deren freiem Ermessen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



Jeden Sonntag Schautag 14 bis 17 Uhr
(keine Beratung, kein Verkauf)
Besuchen Sie unsere Ausstellung auf über 2.000 m².
HolzMaxX Boden Türen Fenster Decke
Robert-Gerwig-Str. 19/1 · 78244 Gottmadingen · Tel. +49(0)7731/1447090 · www.holzmaxx.de

Barrierearm planen und bauen

Neuer sechsseitiger Leitfaden des Verbandes Privater Bauherren

Die »Babyboomer« gehen demnächst in Rente. Und viele von ihnen bereiten ihre Wohnungen und Häuser systematisch aufs Alter vor, beobachtet der Verband Privater Bauherren (VPB). Einige bauen sogar noch einmal ganz neu - und diesmal auch barrierefrei. Dabei unterstützt sie der VPB mit seinem neuen Leitfaden »Vorbauen und umbauen: barrierearm und altersgerecht«, der jetzt in dritter Auflage - und erheblich erweitert - erschienen ist. Der sechsseitige Leitfaden kann ab sofort beim VPB-Shop unter www.vpb.de bestellt werden.

Die bundesweit tätigen VPB-Berater beobachten drei Tendenzen: Ein Teil der Älteren baut seine Immobilie fürs Alter um, ein weiterer Teil sucht gezielt nach Seniorenwohnungen mit angeschlossenem Service und eine dritte, wachsende Gruppe, wagt noch einmal den kompletten Neubau. Gerade Letztere sehen sich dabei nicht nur auf dem Schlüsselfertigmarkt um, sondern versuchen, ihre individuellen Wünsche mit einem Architekten zu realisieren. Problematisch ist nach VPB-Erfahrung der Kauf so genannter »Seniorenwohnungen«, denn nirgends ist genau definiert, was eine solche Wohnung an Komfort und Hilfen bieten muss. Der VPB rät deshalb allen Kaufinteressierten, sich im Vorfeld Gedanken zu machen, welche Aspekte ihnen persönlich wichtig sind. Was nützt einem stark Sehbehinderten oder Blinden aller Komfort, wenn sein Begleithund nicht mit in die neue Wohnanlage ziehen darf? Das Schlagwort »barrierefrei« ist nach Erfahrung des VPB oft nichtssagend. Zwar gibt es DIN-Normen, die Türbreiten, Griff- und Sitzhöhen oder Bewegungsflächen im öffentlichen Bereich und in Heimen regeln, aber braucht jeder Senior diesen Standard? Längst nicht jeder sitzt im Rollstuhl! Genau genommen sind laut Statistischem Bundesamt (Zahlen von 2012) rund 1,6 Millionen auf den Rollstuhl angewiesen. Die Hälfte ist über 65. Viel weiter verbreitet als Krankheiten, die den älteren Menschen an den Rollstuhl fesseln, sind Sehbehinderungen. Diese stellen sich in der Regel schleichend ein. Laut Robert-Koch-Institut (Gesundheitsbericht des Bundes 2012) nehmen Sehschwierigkeiten ab 45 deutlich zu. Mit 65, also im Alter, ab dem die Rente ausbezahlt wird, beklagen ein gutes Drittel aller Frauen und über ein Viertel aller Männer schwere Sehprobleme oder sogar den Verlust des Sehvermögens. Schuld daran sind neben dem Altern des Auges an sich vor allem altersbedingte Gesundheitsprobleme, wie etwa der Graue Star oder auch neurologische Erkrankungen, wie Diabetes, die im Alter ebenfalls zunehmen. Sehbehinderungen schränken die Mobilität im Alltag erheblich ein. Auch Menschen, die an einer Rheumaerkrankung leiden, leben zum Teil mit gravierenden Einschränkungen beispielsweise der Hände, was die Selbstversorgung im Alltag erschwert, aber auch der Hüfte, Knie, Fuß- und Zehengelenke, was wiederum die Mobilität erheblich beeinträchtigen kann. Die Suche nach dem idealen Alterssitz beginnt sinnvollerweise beim Hausarzt. Er weiß, welche Probleme seinen Patienten zu schaffen machen und wie sich die bestehenden Krankheiten entwickeln.

Durchblick auch mit Pollenschutz

Die Pollen sind im Anflug: Viele Allergiker kennen dieses Szenario nur allzugut - sobald Pollen im Frühjahr/Sommer zum Flug ansetzen, heißt es für viele Allergiker: Fenster zu! Lüften verboten!

Dabei muss dies nicht so sein: Ein neues, ultrafeines Gewebe schafft Abhilfe: »4PLUS« vom Hersteller Schlotterer macht den Insektenschutz zur Pollenbarriere - und das bei 33 Prozent höherer Licht- und 124 Prozent höherer Luftdurchlässigkeit im Vergleich zu herkömmlichem Fiberglas-Gewebe.

Verglichen mit einem handelsüblichen Pollenschutzgitter erhöht sich die Luftdurchlässigkeit sogar um das Vierfache. Pollen und Insekten bleiben draußen, die Frischluft nicht. Aufatmen ist garantiert.

Das Gewebe lässt Pollenallergiker wieder durchatmen. Das ultrafeine und hoch reißfeste Gewebe sorgt dank Spezialbeschichtung für eine Reduktion des Polleneinfalls um 86 Prozent.

Nachgewiesen wurde dieser Effekt, wie der Hersteller sagt, anhand aufwändiger Testverfahren mit der Birkenpolle, auf die ein Großteil der Allergiker reagiert.

»Gerade im Sommer ermöglicht das eine wesentlich effizientere Kühlung der Wohnräume beim nächtlichen Lüften«, sagt Peter Gubisch von Schlotterer.

Mit Augenmerk auf den Pollenschutz hat die Europäische Stiftung für Allergieforschung - European Centre for Allergy Research Foundation (ECARF) das 4PLUS-Gewebe getestet und den Pollenschutz-Effekt wie folgt bestätigt: »Das geprüfte Material weist eine sehr hohe Effektivität bei der Hemmung von in der Luft fliegenden Pollen auf. Nach den vorliegenden Daten ist das Pollenschutzgitter geeignet, zahlreichen Pollenallergikern einen effektiven Schutz vor mit der Luft eindringenden Pollen zu bieten.«

IMMOBILIE DER WOCHE



Gepflegtes Anwesen in bester Wohnlage von Ehingen!



Dieses Haus, das fortlaufend renoviert und saniert wurde, wird Sie begeistern. Viel Platz und Ausbaureserven bietet Ihnen der Speicher. Eine kleine Werkstatt lässt sich als Garage oder Wintergarten umbauen.

Kaufpreis 252.000,-- €

Der angegebene Preis versteht sich zzgl. 3,57 % Maklerprovision inkl. ges. MwSt.

Wir bieten Ihnen das „Sorgenfrei-Paket" für Immobilienverkäufer.
Fordern Sie unsere Leistungsgarantie an.

TÜV SAARLAND geprüfte Kundenberatung Freiwillige Prüfung 09/2013 Nr. 1841 tuev-saar.de Immobilienvermittlung

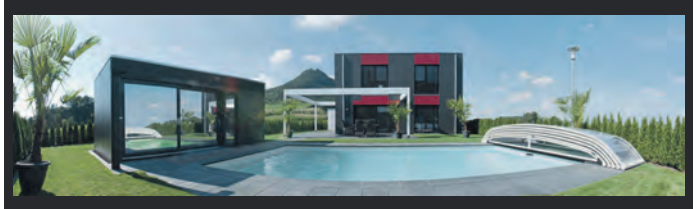
Volksbank eG Schwarzwald Baar Hegau doppelt gut...

Volksbank eG | Telefon 07731 8803-5234 | immobilien@voba-sbh.de | www.voba-sbh.de



Für den Verkäufer KOSTENNEUTRAL
Gerhard Hammer
Bankfachwirt/Vorstand
ImmobilienBodensee@AllFinanzAG.de
Tel. 07731 62047 + Direkt: 0172 7239 045
EINER von 8.501 vorgemerkten, geprüften KUNDEN KAUFT Ihr/e Haus/Wohnung am BODENSEE.
EINWERTUNG mit Beratung bis 31.05. kostenlos – Energie-Ausweis € 99,– + MwSt.

MDS iHome - das modulare Eigenheim MDS iHome
So baut man heute: schnell, stressfrei und flexibel



Besichtigungen nach Vereinbarung
MDS iHome
Otto-Hahn-Straße 4 | 78234 Engen-Welschingen
Tel. +49(0)7733 3603-901 | info@mds-ihome.com | www.mds-ihome.com

Glasduschen
ULF SCHILLI
Duschabtrennungen aus Glas, rahmenlos oder teilgerahmt
Tel. +49 7731 14 81 63 42
Mobil +49 171 3 69 61 44
E-Mail: h.u.schilli@t-online.de

Wir werben im WOCHENBLATT...





PLAMECO Fachbetrieb
Thomas und Vera Buchmann
78247 Hilzingen
Tel. 07731 / 7 98 36 24

»… weil wir unsere Kundschaft in der Region mit dem Wochenblatt bestens erreichen.«

3 von 4

DREI VON VIER LESEN DAS WOCHENBLATT

Singen-OT: 1-Fam.-Haus, 8 Zimmer, Garage, renoviert, frei € 168.000,-
Büßlingen: DHH, neuwertig, 125 m² Wfl., Garage, frei nach Absprache € 229.000,-
für Handwerker
Blumenfeld: RMH, Grundstück 230 m², Wohnfläche 160 m² und noch 76 m² DG zum Ausbauen, Garage € 98.800,-
Hilzingen: 2-Fam.-Haus, 185 m² Wohnfläche, Grundstück ca. 400 m², Solar/Heizung / NEU! Gr. Doppelgarage - frei! € 228.000,-
Aach: 2-Zi.-ETW, 56,87 m², Balkon, Keller, Carport, kurzfr. frei € 88.000,-
Tengen: ETW, EG, 200 m², hell, Grundrisswahl! Barrierefrei! Keller, 4 Stpl. € 98.000,-
Orsingen: 3,5-Zi-ETW, DG, 74 m², 2 Balkone, Keller, Garage, m. Garten! € 109.000,-
Trendhaus 0171/8322163

Landkreis Konstanz sucht Wohnraum
für Asylbewerber/Flüchtlinge zur Unterbringung im Kreis Konstanz. Bevorzugt werden Gebäude (größere Nutzungseinheiten), die kurzfristig angemietet werden können. Kontakt Herr Rutz, Tel. 0 75 31 / 800 - 15 48
Konstanz, 22,05.2014
Landrat F. Hämmerle
www.landkreis-konstanz.de
Landkreis Konstanz

Qualitäts-Umzüge weltweit! seit 1927 Gut
zieh gut mit
Intern. Möbelspedition • Möbellagerung
Gottmadingen • Robert-Gerwig-Str. 2
Telefon (0 77 31) 1 47 62-0
Telefax (0 77 31) 1 47 62-20
freecall 08 00 9 43 44 88
E-Mail info@zieh-gut.de

Die GELEGENHEIT in Volkertshausen:
4,5-Zi.-ETW, 1. OG, 131 m² Wfl., Ortsrandlage, in 3-FH, EBK, Doppelgarage, Keller € 165.000,-
plus Doppelgarage € 12.000,-
3,5-Zi.-ETW, DG, 73 m², EBK, Keller, frei € 98.000,-
eventuell Doppelgarage € 12.000,-
Beide Wohnungen sind in einem Haus, frei!
Trendhaus 0171/8322163

ReWa Immobilien www.rewa-immobilien.de Ständig über 80 Objekte

visek-baut.de

Notverkauf!
Singen-Nord: luxuriöses, repräsentatives EFH, 6 Zi., 225 m² Wfl., Grundstück 810 m², **sofort frei!** € 528.000,-
Trendhaus 0171/8322163

Mietgesuche

1 Zimmer

Berufst. Frau (50) su.
in R'zell für sich u. 2 kl. Hunde ab sof. o. später neues Zuhause mit Blk./Terrasse, Bad mit Wanne, bis max. 400 e WM, zzgl. Strom, Tel. 0162-6771722, gerne Rückruf

2 Zimmer

2-3 Zi. Whg., bis KM
400,- e, v. alleinerz. Mutter m. 6 J. Tochter in Gottmad. ges., 0157-31306288

2-2,5 Zi.-Whg ab 50 qm
Erzieherin, 23J. sucht in R'zell zum 15.08.14 +/-Whg m. EBK, gerne m. Blk., Tel. 0176-84635544

2 Zi.-Whg. gesucht
von Jungunternehmer in Tengen direkt, ab sofort, Tel. 0176-64683468

2-2,5 Zi. Whg,
ca. 65-70 m², von älterem Ehepaar ges. EG o. 1. OG, mit Blk., Rielasingen- Singen/Umgeb., Tel. 07731/53807 ab 17 Uhr.

2-3 Zi.-Whg. in Singen
von Ehepaar mit ges. Eink. gesu., Tel. 0152-27696156

Berufst.Frau (NR) sucht
ruh. 1-2-Zi.-Whg m. EBK a. d. Land, Umkr. 25 km v. R'zell, ab sof. od. später, 0151-22573141 ab 18 Uhr

Berufst. Frau (50) su.
in R'zell für sich u. 2 kl. Hunde ab sof. o. später neues Zuhause mit Blk./Terrasse, Bad mit Wanne, bis max. 400 e WM, zzgl. Strom, Tel. 0162-6771722, gerne Rückruf

Rentnerin, Anf. 60 J.,
m. sicherem Einkommen, sucht hübsche, helle 2-3 Zi.-Whg., in kl., ruhiger WE, mitten in R'zell o. unmittelbarer Umgebung, f. Sept./Okt. T. 0631/8923032 vorm. + ab 18 h.

2 - 3 Zi. Whg. zu mieten
gesucht, Tel. 0173-1648412

3 Zimmer

3 Zi.-Whg. gesucht
von Jungunternehmer in Tengen direkt, ab sofort, Tel. 0176-64683468

Juwelier Stein
sucht für Mitarbeiterin
3-4-Zimmer-Wohnung
in Singen und Umgebung
KM bis 550,– €
Tel. 0 77 31 – 6 33 11

3-4 Zi.-Whg.
Arzt sucht 3-4 Zimmerwohnung in Singen, Tel. 0041- 76 346 28 03

3 Zi.-Whg. von Paar
mit Sohn (16 J.) gesu. in Rielas., Worbl., Arlen ab Juli, 0176-95339312 o. 0160-7740147

3 - 4 Zi. - Whg. im Raum
Engen ab sofort o. später von berufst. Paar gesucht, Tel. 0152-11546456 o. 0152-17907676

3 - 4 Zi-Whg. oder Haus
in Si - City ges., 0176-30688314

3 - 3 1/2 Zi.-Whg.
Singen u. Umgebung, ab sofort, Tel. 0152-37030310

4 Zimmer und mehr

Suche 4 Zi.-Whg in
Singen u. Umgeb., gesichertes Einkommen, Tel. 0160-8432431

Su. 4 Zi.-Whg. o. Haus
zum 1.9. o. 1.10. in R'zell/Si von privat für alleinst. Techniker, NR, 0176-78515495

Häuser

Wer vermietet mir
weibl., ein kleines, süßes Häuschen ? Freue mich über Ihren Rückruf, Tel. 0172-7432069

Haus gesucht
in Engen. Tel. 0152-13423431

Sonstige Objekte

Lagerhalle oder
Lagerraum ges., 0151-46445533

Vermietungen

1 Zimmer

1 Zi. Einliegerwhg.
Küche, Bad, Abstellr., f. eine Person, in Volkertshausen, 07774/7382

1 Zi., Untervermietg. NR
Mühlh.-Ehingen, 14 m², unmöbliert, m. Kü.-, Bad- u. Gartenbenutzung, sep. Tel. + Sat-Anschluß, eigene Haustürklingel, KM 150,- e + NK + 3 MM KT, Tel. 0152-33539424

1-Zi-Whg. ca 44 qm
Singen untere Nordst., EBK, Balkon, Keller, 1 TG-Stellpl., Aufzug, KM 400.- e + NK 120.- e, KT 2 MM, Zuschriften unter 114843 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Wenn Sie perfekt bauen wollen: www.leberer-perfekthaus.de
Oder: Besuchen Sie uns in unserem Musterhaus in Herdwangen
Öffnungzeiten: Montag – Freitag 10 – 17 Uhr, Samstag 11 – 14 Uhr, 0 75 57/9 27 99-0

VERMIETUNGEN

Schwimmbad-Gastronomie zu verpachten

gemeinde gottmadingen

Die Gemeinde Gottmadingen saniert ihr Höhenfreibad ab Herbst 2014 grundlegend. Im Juni 2015 wird das „neue" Freibad in Betrieb gehen. Zu diesem Zeitpunkt wird für die Schwimmbad-Gastronomie ein Pächter gesucht. Interessenten sind eingeladen, sich am Ausschreibungsverfahren zu beteiligen und bis spätestens Montag, 30. Juni 2014 ein Gebot einzureichen. Ausschreibungsunterlagen können ab sofort bei der Gemeinde Gottmadingen, Bauamt, J.-G.-Fahr-Straße 10, 78244 Gottmadingen oder unter bauamt@gottmadingen.de angefordert werden.

2 Zimmer

2 Zi.-Whg. Engen
Nachmieter gesu. f. sch. Whg., 50 m², Blk., EBK, mit Galerie, TG-Stellpl., ab 1.8.14 o. früher, KM 390,- e + NK 130,- e, 0177-4852194

Schöne 2 Zi.-Whg. 1.OG
in Büsingen, 65 m², Blk., EBK, Stellpl., ab 01.07. frei, KM 850,- CHF, NK 200,- CHF, T. 0176-27097041

Volkertshausen 68qm
EBK, Du., Terr., Garage u. Garten, KM 350,-e, Tel. 07462/269390

Seniorenwohnung
1,5 Zi., 2.OG, betreutes Wohnen, Singen Innenstadt, EBK, Südblk., Laminat, Kellerraum, ab 1.8. frei, evtl. früher, Tel. 0173-2551699

2,5 Zi.-Whg. in Singen
ca. 65 m²,gr. Blk. u. Garten, kompl. neu renov., gehob. Ausbaustandart, ruh. Lage, EBK uvm., KM 520,- e + NK, ab 1.7., 0157-71570754

Si.-Nord: 2-Zi.-Whg., EG, 69 m² € 440,– + NK
Näheres auf Anfrage.
SIENER Immob., Tel. 0 77 31/1 21 71

Sto., 2 Zi, 77qm, 550,-
KM, Stellpl., Terr., 0173/8218742

3 Zimmer

3 Zi-Whg. Singen Nord
74 m², EBK, Keller, Speicher, Balkon, modernisiert, KM 560.- e + NK 50.- e ab sofort zu vermieten. Zuschriften unter 114841 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Qualitätsumzug
mit Tiefpreisgarantie
Wieland
UMZÜGE NAH UND FERN
Rufen Sie an. ☎ 0 77 31 - 6 25 35

3- Zi., Singen-City,
88m², 1. OG, helle Whg., Blk, Parkett, EBK, gr. Kü., Bad m. Wanne u. Fenster, Keller, Gas - ZH, KM 630,- e, NK 120,- e, + KT, Tiere erl., Tel. 07731/46284 o. 0172-7402091

Gottm.: 3 Zi.-Whg.
in ruh. Lage, in 2 FH, 1.OG, ca. 120 m², rust. EBK, Kachelofen, Nachtspeicheröfen, Steinböden, Bad/Wanne, Feinputz, Speicher u. Schopf, kpl. neu renov., KM 600.- + NK 70.- (ohne Strom) + 2 MM KT, bezugsfertig Sept./Okt. 14. Tel. 07731/73886

3 - Zi. -Wg. Gottmad. OT
ruh. Lage, 80m², EBK, Keller, Garage, an berufst. Paar, NR, o. Haustiere, ab sofort Tel. 07734/7487

Worblingen: 3-Zi.-Whg. € 500,– + NK
Si.-Nord: 3-Zi.-Whg. € 590,– + NK
Nähere Angaben auf Anfrage.
SIENER Immob., Tel. 0 77 31/1 21 71

3-Zi. Whg. R'zell, 68qm
Tel. 07732/55272 ab 19-21h.

WOCHENBLATT ONLINE L
UNTER
WWW.WOCHENBLATT.NET
WOCHENBLATT

-Anzeige-

RADOLFZELLER-HANDWERKER.de

Ob bauen, renovieren oder sanieren - regional den richtigen Partner finden!

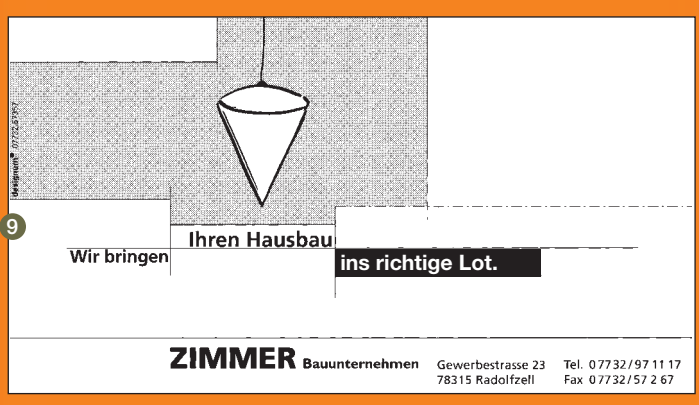
Mit neuem Internetauftritt!



6
Gebäudesystemtechnik
Elektrotechnik
Kundendienst
Installation
elektro buhl
Körnerstr. 11
78315 Radolfzell
Fon 0 77 32 / 71 94 · Fax 71 98
info@buhl-elektro.de · www.buhl-elektro.de

7
60+
HIRLING
Zimmerei + Holzbau
78315 Radolfzell · Herrenlandstraße 45
Tel. 07732/3491 · Fax 3461
www.zimmerei-hirling.de

8
F. RUF GMBH
GIPSER- UND STUCKATEURGESCHÄFT
GESCHÄFTSFÜHRER ARMIN RUF
AN DER SCHULE 9
78315 RADOLFZELL-BÖHRINGEN
TELEFON 0 77 32 / 28 67
TELEFAX 0 77 32 / 970 130

9


ZIMMER Bauunternehmen
Gewerbestrasse 23
78315 Radolfzell
Tel. 07732/97 11 17
Fax 07732/57 2 67

10
Ulf Thorns
Malermeister
78315 Radolfzell
Tel.: 07732-21 56
Fax: 07732-98 80 89

Lebens-Art: Der Kachelofen und Heizkamin – Inbegriff behaglicher Wohnkultur!

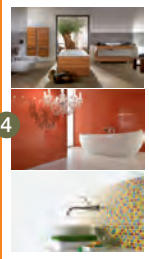

Thomas Stark

Es gibt viele Möglichkeiten, ein Haus energiesparend und umweltfreundlich zu beheizen. Aber nur eine macht Wärme gleichzeitig zu einem urgesunden, sinnlichen Erlebnis: der Kachelofen und Heizkamin. In ihnen vereinen sich jahrhundertealte Erfahrung und meisterliches handwerkliches Können mit innovativer Entwicklungsarbeit und modernster Heiztechnologie.
Thomas Stark, Kachelofenbaumeister, führt seinen gleichnamigen Familienbetrieb bereits in dritter Generation. Traditionelle, handwerklich gefertigte Kachelöfen, Kachelherde und Heizkamine nach dem neuesten Stand der Technik stellen den Schwerpunkt des Meisterbetriebs dar. Wir bieten praktikable Lösungen nach architektonischen Vorgaben, mit verschiedenen Materialien und Stilarten. Die Herausforderung für uns ist, für anspruchsvolle Menschen ästhetische Lösungen zur Raumgestaltung zu finden. Ob modern oder rustikal oder im feinen Landhausstil – das Motto lautet: Hauptsache stimmig. Wir fertigen individuelle Gestaltungsvorschläge, bieten Beratung vor Ort und bei besonderen Objekten auch maßstabsgetreue Miniaturmodelle an. Auch Energie und Umweltschutz spielen heute eine wichtige Rolle. Hochwertige, modernste Technik im Kachelofenbau, nach der strengen DINplus-Norm für geprüfte Feuerstellen, gibt Ihnen die Gewissheit, aktiv Umweltschutz zu leisten, da Holz CO_2-neutral verbrennt.
Die sachgerechte Bedienung und Pflege Ihres Wärmespenders wird in umfangreichen Einweisungen vermittelt. Freuen Sie sich auf eine Bereicherung für ein gemütliches Zuhause!

5
STARK
Kachelofen- und Kaminbau
Thomas Stark
Kachelofenbaumeister
Westendstraße 3
78315 Radolfzell
Fon: 0 77 32 / 26 50
Fax 0 77 32 / 97 11 09


11
m.mehne Schreinerei Mehne


Schreinermeister – Holztechniker
Gewerbestraße 7
78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32 – 36 04
Fax 0 77 32 – 5 81 23
schreinerei-mehne@t-online.de

4
FLIESEN - BÄDER - FEINSTEINZEUG

Ihr Fliesenfachgeschäft
Schlenker
Fliesen Radolfzell
Zeppelinstr.8 - Tel. 07732 / 12 182
www.schlenker-fliesen.de

3
DIEZ
Polsterung
Gardinen
Sonnenschutz
Parkettböden
Laminatböden
Teppichböden
Linoleumböden
Kunststoffböden
Orientteppiche
Designerteppiche
Meisterbetrieb
Bismarckstraße 2
78315 Radolfzell
Telefon 07732 2065
Telefax 07732 53323
Parkett · Fußbodentechnik · Raumausstattung
www.diez-fussbodentechnik.de
diez-fussbodentechnik@t-online.de

2
REINIGUNGSSERVICE KARRER
Reinigungsservice Karrer oHG
Gewerbestraße 23
78315 Radolfzell
Telefon 0 77 32 / 5 81 26
Telefax 0 77 32 / 5 84 83
E-Mail: info@karrermachtsauber.de
Dieter u. Christine Karrer

1
schäuble
SANITÄR
HEIZUNG
BLECH
SOLAR
LÜFTUNG
Herrenlandstr. 43 • 78315 Radolfzell
Tel. 07732 92560 • www.schaeuble-radolfzell.de

12
FENSTER OSWALD RADOLFZELL
INH. KLAUS OSWALD
Holz-Fenster
Holz-Alu-Fenster
Kunststoff-Fenster
Eisenbahnstraße 2
D-78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32 / 97 12 24
Fax 0 77 32 / 97 12 25
www.fenster-oswald.de
info@fenster-oswald.de

-Anzeige-

4 Zimmer und mehr

4,5 Zi., 114 qm, ruhige
Lage Si.-Nord, herrlicher Blick, seniorengerecht m. Lift, TG, Keller, Zuschriften unter 114849 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Rielasingen-Worblingen
helle 4-Zimmer-Wohnung, 100 m², Bad/Dusche, Balkon, Keller, Abstellraum, Stellplatz am Haus, Aufzug, gepflegte Hausgemeinschaft, ab 15.06.2014 zu vermieten.
KM 598,– €, NK 240,– €, Stellplatz 15,– €
DRUMM Hausverwaltung Drumm
Tel. 0 77 31 / 1 28 44

Engen, 100 qm, Erdges.
in 2- Fam.- Haus, Garten, 2 Terr., ruhige Lage, an solventes Paar in Festanst. zu verm., KM 590,-e, + NK + 3 MM KT, Zuschriften unter 114850 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Häuser

Älteres EFH Zoznegg
4,5 Zi.-Whg., ca. 120 m² Wfl., teilsaniert, frei, KM 500.-. Tel. 07731/976226

Immobiliengesuche

2 Zimmer

2 - 3 Zi.-Whg. dringend
zu kaufen gesucht, EG o. 1.OG. Tel. 0173/1648412

4 Zimmer und mehr

4 Zi.-Whg ab 100 qm
mit Garage zu kaufen gesucht, in R'zell oder OT, EG oder 1.OG, Tel. 07732/56856

Häuser

Nur Riel.-Worbl.: Wohnhaus ges., alles anbieten. Tel. 0174/3 68 08 77

*****Interessant bei Kauf-/Verkaufsabsicht »Wohnungs- + Hausschätzungen«**
250,– € bis 30. 06. 2014 * ehrlich * seriös *
G. SIENER Bankkfm. Tel. 0 77 31/1 21 71

Si/RZ/ST: 1-FH – auch älter – ges. Tel. 0 77 31/8 22 93 89

Sonstige Objekte

Suche Büro/Kursraum in Singen
kursraumsingen@gmail.de

Immobilienverkäufe

2 Zimmer

Rielasingen: 2-Zi.-ETW, TG, verm. € 110.000,–
Steißlingen: 2½-Zi.-Whg., verm. € 95.000,–
Näheres auf Anfrage
SIENER Immob., Tel. 0 77 31/1 21 71

mattomedia werbeagentur



HABEN SIE DIESEN TYPEN SATT?
DANN KOMMEN SIE ZU UNS - WIR HELFEN DA RAUS...

PFANDLEIHHAUS
Schmuck, Uhren, Fahrzeuge, Maschinen, Handys + Tablets, Computer, Unterhaltungselektronik, Motorräder, Antikes + Kunst, Luxusartikel u. v. m.

GOLDANKAUF
An- und Verkauf von Gold, Silber, Platin, Schmuck, Uhren, Diamanten, Zinn, Militaria, Sammlungen, Haushaltsauflösungen u. v. m.

WEBER SAGT JAAAA!

Singen - Enge Straße 1
Konstanz - Bahnhofstraße 7
Uns gibt es außerdem auch in:
Rottweil - Tuttlingen - Konstanz
Singen - Friedrichshafen - Reutlingen
Balingen - VS-Villingen - Frankfurt a. M.

Weber® seit 1989
Scheideanstalt | Pfandhaus | Auktionshaus
www.weber-sagt-ja.de

Tel.: +49 (0) 77 31 - 79 95 96 0 (Geschäftsstelle Singen)
Tel.: +49 (0) 75 31 - 28 26 37 6 (Geschäftsstelle Konstanz)

Häuser

Engen: 1-FH, Garage € 240.000,–
Rielasingen: Freist. Wohnh., 2 Garagen € 290.000,–
Näheres auf Anfrage
SIENER Immob., Tel. 0 77 31 / 1 21 71

»Wohnungs- + Hausschätzungen«
250,– € bis 30.06. 2014 * ehrlich * seriös *
G. SIENER Bankkfm. Tel. 0 77 31/1 21 71

Grundstücke

Baugrundstück oder auch Abbruchsobjekt gesucht!
Umkreis Radolfzell, Rielasingen, Gottmadingen, Hilzingen, Allensbach, Konstanz.
Gerne auch größere, exklusive Lage.
Tel. 0 77 32 – 9 40 64 90
E-Mail: info@bk-baukonzepte.de

Garagen/Stellplätze

Stellpl. f. Wohnwagen
im Raum Singen gesu. (L:7m/B:2,2m/H:2,55m), Tel. 0157-32626932

Suche Garage zur Miete
Si./Umgeb. Tel. 0151-12893694

Tiefgaragenbox
abschließb., Kreuzensteinstr., ab sof. zu verm., Tel. 0172-7484251

Garage zu mieten gesu.
im Raum Si./Sto., 0173-1648412

Garage, Alemannenstr.
in Si., 60,- e /mtl., abschließb. Einzelg. Tel. 0172-7566605

Garage Hegaustrasse
in Singen, mtl. 39,-e, ab sofort zu verm. Tel. 0172-7566605

Finden und gefunden werden

Bekleidung

Motorradbekleidung
für Sie u. Ihn, Da.; Kombi, Gr. 38/40, Leder-Latzhose, Gr. 38/40, Wi.-Kombi, Gr. 40, Ihn: 3 Zweiteiler, Gr. 58, nagelneue Stiefel, Gr. 45 u. 39, Preis VB, T. 07774/1558

Landmaschinen

Su.Traktor/Schlepper
auch defekt bis 3.000,- e, 0160-98202163

3-Seitenkipper
zu kaufen ges., 0152-26037499

Traktor, 30 PS, TÜV neu
Reifen u. Hydraulik neuw., 3.800 Betriebsstd., techn./opt. Zust. gut, VB 3.800.-. Tel. 07731/955525

Elektrogeräte

DeLonghi Kaffeeautom.
ESAM 5500, Original verpackt, NP 599,- e, VB 400,- e zu verkaufen, Tel. 07731/48475 ab 18 h

Gefriertruhe 200 ltr. u.
Kühlschrank, gut erh., Hochdruckreiniger mit 10 m. Schlauch u. Dreckfräse zu verk., Tel. 07775-485

Fahrräder

Zwei Rennräder
Merida Gr. 54, ca. 200 km gef., NP 3200,- e f. 1900,- e, Ghost Gr. 54, neuw. f. 500,- e, Tel. 07731-28859

zu verschenken

Zwei Wellensittiche
weiß-blau, mit Käfig zu verschenken, Tel. 07731/47032

Löwenköpfchen
Zwerghase, ca. 1 J., in liebev. Hände zu verschenken, 07731/26827

Flohmarktartikel
zu verschenken. Tel. 07774-921657

Glasbausteine
zu verschenken, Glasbauwand abbauen und mitnehmen, ca. 6 m², Tel. 07731/28222

5 Katzenbabies
in tierliebe Hände zu verschenken. Tel. 0174-3184609

Alno-Einbauküche
gut erh. Landhausküb., Eiche, U-Form an Selbstabh., ca. 0,6 x 2,0 x 2,2 m, Tel. 07732/3024619

Surfbrett Fanatic Bee
ca. 3m, 110 l., komplett mit Rigg, zu verschenken, Tel. 07732/9423222

Zwei Meerschweinchen
Brüder, nicht kastriert, geboren Anfang Mai 14, in liebevolle Hände, idealerweise zusammen zu verschenken (kein Reptilienfutter), Tel. 07731/183423

Bett mit Lattenrost
Bett 160 x 200 cm, Lattenrost 2 x 80 x 200 cm, Federkernmatratze, Unterlage zu verschenken, Tel. 07731/9751010

Betonkleinpflaster
ca. 8 m² Betonkleinpflastersteine, 10 x 10 x 5 cm, Terrarium 1601 gg. Abholung zu verschenken, Tel. 0176-24867811

Feigenschösslinge
einer seltenen Feigenbaum-Sorte. Die Feigenfrüchte werden groß wie Äpfel und honigsüß. Die Bäumchen kann man auch gleich direkt im Garten pflanzen! An Selbstabholer zu verschenken.T. 0172-6372507

Bett, Rost, Kasten
zu verschenken an Selbstabholer in Si.-Süd: gt. erh. Bett (100x200 cm) m. Lattenrost u. Bettkasten. Tel. 0176-22055577

Gartenschlauch 25 m.
mit Abrollgerät für Selbstabholer zu verschenken, Tel. 07731/52037

Gefrierschrank Privileg
voll funktionsfähig, ca. 180 ltr. für Selbstabholer zu verschenken. Tel. 07731/9763888

Zum Verlieben

Sympath. seriöser Er
(51) sucht Sie für eine gemeinsame Zukunft zu zweit. Tel. 0152-51591502

Nette attr. naturverb.
Sie, 58 J. sucht einen warmherzigen, unternehmungslustigen Mann für alles Schöne, was das Leben noch für uns bereit hält. Zuschriften unter 114852 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Einfach so

Ehepaar zw. 50 u. 60
sucht gleichaltrige Ehepaare f. gemeins. Unternehmungen und zum Ausgehen. Wer hat Lust sich mit uns zu treffen? Zuschriften m. Bild erwünscht. Zuschriften unter 114848 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Attraktiver
mitte Vierziger, humorvoller lebenslustiger Mann, 1,80 groß, NR, sucht gleichgesinnte Partnerin für eine gemeinsame Zukunft. Telef. erreichbar unter 0152-57392136

Für den Wassersport

Angel-Freizeitboot

m. aufsteckbarer Kabine u. Badeleiter. Ockelbo GFK 4,70 x 1,75 x 0,30 mit Elektroanlage, Verdeck u. Reling. Top-Zust. HONDA- Motor, 25PS incl. Trimmanlage. Incl. Trailer m. Hand- u. elektr. Seilwinde, incl. Ersatzrad und kpl. neuer Bereifung. Extra-Zubehör. Unterbodenschutz neu. Excl. Persenning. TÜV bis 10/2016. Umständeh. abzug. f. e 5.600.- Tel. 07732-972391

Emka 29 HT, Bj. 87 GFK

8,60 x 2,70 x 1,20 m, sehr gepfl., Einbaudiesel: Volvo-Penta, 18 PS, Seildrive, Innenausb. Teakholz, Rollreffanl., VB 19.500.- e, 0177-1735655, emka29@yahoo.de

Gebr.Angel-Freizeitboot
Hunter, 4.60x1.35 m, m. Ruder, o. Motor, GFK massiv, mit Handslippwagen, VB 580 e, 0152/33603598

Für den Sport

3Tennisspieler gesucht!
Ab 15.09.14 bis 03.05.15 (1/2 J. Abo) immer Sa. von 9-11 h in der Tennishalle Mühlhausen. Tel. 0172-7335686

BAUEN UND WOHNEN







WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT
UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

BEILAGENHINWEIS

Unserer heutigen Wochenzeitung liegen folgende Prospekte bei:

VOLLAUSGABE:

in. Wohin sonst. Für junges Wohnen. möbel stumpp
BRAUN Baumarkt
HEM expert
MediaMarkt Ich bin doch nicht blöd.
Sport Müller
ALDI SÜD

TEILAUSGABE:

ARO Heimtextilien GmbH
Pflanzenparadies Mauch
Pick & Pack Bodensee
Apotheke Dr. Braun
Aach Center
Optik Ufert
Mix Markt
A.T.U.

Die Beilagen vieler unserer Kunden finden Sie auch im Internet unter www.wochenblatt.net, wöchentlich aktuell!

VERLAG SINGENER WOCHENBLATT GMBH + CO. KG
HADWIGSTR. 2A, 78224 SINGEN

Punktgenau abnehmen!
Bis zu 12 cm weniger Bauchumfang in 4 Wochen
Tel. 0 77 31 / 5 16 59 fitwell PARK PHYSIO

Fundgrube

Menschen helfen e.V. sucht einen Wäscheständer, ein Bügelbrett, Töpfe und Pfannen

E-Mail: Menschenhelfen@wochenblatt.net

Wenn Sie den Förderverein »Menschen helfen e.V.« unterstützen möchten, dann können Sie Ihre abzugsfähige Spende auf das Konto

Menschen helfen e.V.
Sparkasse Singen-Radolfzell
Bankleitzahl: 692 500 35
Kontonummer: 4 55 15 78
Stichwort: Menschen helfen

überweisen.

Weitere Informationen finden Sie unter: www.menschen-helfen-im-hegau.de

Werkzeuge + Maschinen

STIHL Motorsäge
Typ 192T, Baumpflegesäge, neuw. zu verk., Tel. 0152-56783135

Kaufgesuche

Suche ein.Pelzmantel o.
Jacke, Gr. 40 - 44, 0163-8490375

Baumhaus/Stelzenhaus
gesu., bis max. 90,- e. Kann auch leicht reparaturbed. sein. Mit o. ohne Rutsche, Selbstabbau u. Abholung, Raum Stockach bis + 50 km Umgeb., Mail, mögl. mit Bild an Andrea.Traber@web.de

Su. alte Bibeln, Taschen
Pelze u. Schreibmaschinen, Uhren aller Art, 0177-4237124

Suche Brennholz
für Kaminofen. Si. 790151 ab 19 h

Verkäufe

Gitterboxen
u. Europaletten neuwertig, günstig zu verkaufen, Tel. 07731-21159

Joya Komfort Sandale
weiß, Modell Susan, gr. 40, 2 x getragen,(neuwertg.) NP 159,95 e, Preis VB, T.07731/29139

Hausflohmarkt
Alles muss raus. Diverser Hausrat und Deko, Sa, 31.5. v. 11-15 h, Mühlenstr.5, Hilzingen

Neuw. Fahrradanhänger
für Hunde „Croozer Dog“, VB 180.-. Tel. 07734/1484

Birnbaumbretter,
Jura - Marmorbänke, Eichenfensterbänke, altes Sofa hell mit 2 Sessel, Ziegel aller Art, viele Fliesen auch m. Motiven, Tel 07731/74067

Bettcouch m. 5 Kissen
dunkelbraun, 3,10 x 2,10 m und Gasgrill zu verkaufen, Preis VB, Tel. 07731-955002

Imbissanhänger
originell, Tel. 004178/8881800

Klappbreak
hydr. Scheibenbremsen, 1a Zustand, Tel. 004178/8881800

Rolling Stones - Zürich
1.06., 2 Stehplatztickets, VB 299,-e, Tel. 0171-6882607

Musik

Black Beat Schlagzeug
zu verkaufen, VB 150,-e, Tel. 07731/51342

Möbel

Doppelbett
neuw. mit elektr. verstellb. Rost, Massivholz hell, 0157-34860872

Esszimmertisch
Buche massiv, neuw., 90 x 90 cm, 75,- e zu verk., Tel. 07731/52612

Couchtisch,



Eiche massiv, Durchm. 105 cm, H. 54 cm, VB. Tel. 07731/794703

Eckschrank



H. 1.78 m, T. 0.56/0.68 m, VB. Tel. 07731/794703

Sideboard



B. 0.90 m, H. 0.82 m, T. 0.45 m, VB. Tel. 07731/794703

Sitzgruppe 3-2-1



u. Hocker, VB. Tel. 07731/794703

Wandschrank ca. 3 m



Pr. VB, Tel. 07731/794703

Elektr. Fernsehsessel
Leder, hellbraun, 2 Wo. alt, wegen Todesfall zu verk. NP 1.400,-e, VB 850,-e, Tel. 07731/42760

Suche Kleiderschrank
Tel. 0176-72821090

Nähmaschine



Pr. VB. Tel. 07731/794703

Hochwert. Pflegebett



in Top-Zust., mit Nachttisch u. Wäscheschrank, inkl. Kaltschaummatr., VB 3.000.- e, T. 0171-2739125

Esstisch u. 8 Stühle



kirschbaum, Tisch ausziehb., neuw., VB 750.- e, Tel. 0171-2739125

Glasvitrinenschrank



kirschbaum, funiert, neuw., VB 750.- e, Tel. 0171-2739125

Stellenangebote

Suche Malerarbeiten,
Renovierungsarbeiten, Gartenpflege, Umzug, Tel. 0160-8432431

Bürohilfe für leichte
Bürotätigkeit, privat gesucht, &Tel. 0170-5886955

Babysitter u. Hilfe im
Haushalt gesucht, 0170-5886955

Putz- und Bügelhilfe
in Stockach/Kernstadt gesucht, 14-tägig Haus putzen u. bügeln, 120.-e/Monat (Job wird als Minijob angemeldet). Tel. 07771/916373

Welche ältere Dame
kann ab 1.06. für 1 Monat pflegebedürftigen Mann in Sto.-Wahlwies Tag u. Nacht betreuen ?, Tel. 07771/3598

Welche Frau kann in
den Schulferien, zunächst in den Pfingstferien, in Haushalt und Zimmer in Sto-Wahlwies mithelfen?, Tel. 07771/3598

Haushaltshilfe für
2-Pers. Privathaush. in L'hafen gesu., zuverl., 2 x wtl. vorm., ca. 3-4 Std., angemeldet u. versichert, Tel. 0171-7152011 vormittags

Stellengesuche

Dachdecker erledigt
Dacharbeiten, First, Isolierung, Dachentmoosung, Flachdach und Abdichtung, Tel. 0152-24688158

Zuverlässige Frau
sucht Putzstelle in priv. Haushalt. T. 0152-33653617

Selbstst. Allrounder sucht Arbeit rund ums Haus, führt Entrümpelungen zuverlässig aus und erledigt Kleintransporte mit eigenem Fahrzeug. Tel. 0172/8427104

Abiturientin 19 J. mit
Berufgerfahrg. su. Ferienjob von Juni bis Sep., sehr gute PC u. Fremdsprachenkenntnisse, offen u. kontaktfreudig Tel. 07731/922294

Junger Mann mit
Staplerkenntn., und erfahren in Lagerarbeit su. Festanstellg. in Sto. u. Umg., Tel. 0176-98691011

Mann 45 J. sucht
450,-e - Job für div. Tätigkeiten von Mo. - Fr. i. R. Engen/ Singen/ R'zell, Tel. 0176-26602318

Fleißige Polin, 31 J., su.
Putzstelle in Sto., 0178-5318383

Wechsel Au-Pair sucht
neue Fam., freundl., sehr liebev. u. engagiert, aus Kamerun, bereits in Dtl., kann sof. Tätigk. aufnehmen, Kontakt Tel. 07738/2209877

Rentner
Handwerker u. Maler su. Nebenjob auf e 450.- Basis. 0157-38420429

Unterricht



Geige, Klavier u. Key-
board von Dipl.-Musikpädagoge/in. Hausbesuche sind möglich. Probestund. kostenfrei. 07732-1309234

Verschiedenes

Kaufe Bekleidung aller
Art, Porzellan, Nähmaschinen u. div. andere Sachen, 0179-6242817

Alte Leinenbettwäsche
u. Damastbettwäsche, alte Knöpfe, Tel. 07731/48466

Suche kostenlos nette
Artikel für den Flohmarkt. Auch Bücher. Tel. 07732-4352

Hilfe für Flutopfer
in Serbien, priv. Org. su. Spender, Kleider-, Sachspenden, Lebensmittel (keine Möbel). Jede Hilfe zählt, wird gerne abgeh., 0172-5634698

Wer verschenkt Kleider
f. Ki. bis 14 J., v.a. Mäd. f. syr. Fam., Decken + Kissen u. Schlafzi.-Schränke, mögl. Gailingen u. Umg., Tel. 0041-779205264, 07734/4870127, 0152-09967321

Hannes u. der Bürgerm.
am 7.7.14 in Schussenr., 2 Karten in Reihe 2 a 30 e, 07774-922799

Haushaltsauflösung

Rest-Haushaltsauflösg.
+ Friseureinrichtung am Fr., 30.5., ab 13 h, Singen, Steißlingerstr. 63.

Tiermarkt

Reitabzeichen 9 u. 8,
früher kl. Hufeisen, Vorber. m. Prüfg., idealer Einstieg in d. kl. Reitsport, Pfingstferien, Info:07771-3598

Imposanter Doggenmix
RÜDE Pluto, 3 J., sucht liebev. Zuh. bei hundeerfahrenen Menschen. Foto: tierheim-radolfzell.de, Tel. 07732-7463

Fünf herzige
Pekinesen Rüden (zw. 6 u. 8 J.) warten sehnlichst auf ihr eigenes liebev. Zuhause. Fotos: tierheim-radolfzell.de. Tel. 07732-7463

Kater Ricky schw.-weiß
und Katze Lucy (grau-weiß get.), beide fast 10, super lieb u. verschm., su. dringend zusammen neues Zuh., Tierschutzverein Radolfzell, Tel. 07732-7463

Schmusebacke Biene
7-jähr. Kätzin, weiß m. etw. schwarz su. liebev. Einzelplatz m. vielen Schmusestunden u. Freigang. Foto: katzenhilfe-radolfzell.de. Tel. 07771-8069315

Puntina, schildpatt-
farbene Katzendame, 4 J., wünscht sich liebev. Einzelplatz m. Freigang. Foto: katzenhilfe-radolfzell.de, Tel. 07771-8069315

Schw. Schmusekater
Charlie, Alter unbek. su. liebes Zuh. m. Freigang. Foto: katzenhilfe-radolfzell.de, 0152-21729475

Attila, schwarzer
4jähriger Kater m. weißem Brustfleck wünscht sich liebev. Zuh. nur mit Freigang. Attila ist andere Katzen gewöhnt.Foto: katzenhilfe-radolfzell.de, Tel.0157-84302257

Lila, wunderschöne
braune, langhaarige Kätzin, ca. 8 J., su. noch immer ihr eigenes liebev. Zuh. m. Freigang. Foto: katzenhilfe-radolfzell.de, 0157-84302257

Bienenvölker zu verk.
Tel. 0152-27392078 ab 17h

Entlaufen

Kater vermisst
seit 14.05., schw./weiß, 3 J., in Si-West / Im Twielfeld, kastr., gechippt, schw. Pkt. an Schnauze li., Hinweise bitte unter 07731-909200

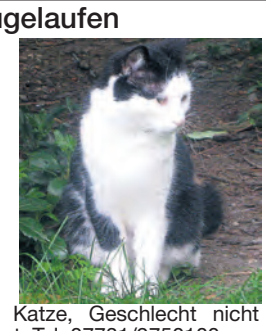
Zugelaufen

Zugelaufen



jg., zierl. Kater, T. 07731/9750100

Zugelaufen



Jg. Katze, Geschlecht nicht bekannt, Tel. 07731/9750100

IMMER EIN GUTER WERBE-PARTNER

WOCHENBLATT

KONTAKTE

Sandra, 43 J.
gutauss., ganz privat, fantasievolle Sexspiele. 07531/56219

NEU Konstanz
House 41
Byk-Gulden-Str. 41
Tel. 0151/45834116
Öffnungszeiten:
So–Do 10–2 Uhr
Fr, Sa u. vor Feiertagen 10–5 Uhr
Tabulose Girls · Extra T5-Appartements
www.house-24.eu

GANZ NEU TS PiN
07531-9411667
ladies.de 0157-88499898
KN. Max Stromeyer Str. 37a

GANZ NEU TS LiMA
07531-9411667
0152-26764434
KN. Max Stromeyer Str. 37a

Eva's Puppenstübchen
Agentur – KN – Fürstenbergstr. 60
07531 – 61781
www.evas-heissegirls.de
1 Stunde 80,– €

Eros Na und!
VS-Villingen
Karlsruher Str. 6
www.eros-na-und.de
täglich 10–04 Uhr | Fr+Sa 10–06 Uhr

Außenbereich geöffnet, Fr.-Sa. grillen wir ab 18:00 Uhr für Euch
CLUB PANORAMA
WWW.CLUBPANORAMA.DE
SCHWENNINGER STR. 14, 78052 VS-VILLINGEN TEL.: 07721-3135

86.506 Exemplare wöchentlich im Landkreis Konstanz

BESTELLSCHEIN FÜR IHRE
PRIVATE KLEINANZEIGE

Chiffre € 4,60 oder Mailchiffre € 4,60 (je zwei Chiffre-Zeilen). Zusendung einmalige Gebühr € 4,-.
Bei Bankeinzug zzgl. € 0,25 Bearbeitungsgebühr. Nach jedem Wort und Satzzeichen bitte ein Leerfeld lassen!

IM INTERNET: www.wochenblatt.net

Fettgedruckte Überschrift — 3,90 €

Anzeigentext — 6,35 € / 8,80 € / 11,25 € / 13,70 € / 16,15 € / 18,60 €

Name: _____
Straße: _____
Ort: _____
Telefon: _____

ANZEIGENSCHLUSS: DIENSTAG, 18.00 UHR

Abbuchungserlaubnis
Konto-Nr.: _____ BLZ: _____
Bank: _____
Datum u. Unterschrift: _____

Jetzt sind Sie gefragt! Erhalten Sie das Wochenblatt:
☐ regelmäßig mittwochs
☐ regelmäßig donnerstags
☐ regelmäßig später
☐ unregelmäßig
☐ nie
☐ ich wohne außerhalb des Verbreitungsgebietes
☐ Anzahl der Leser ab 14 Jahren im Haushalt

Chiffre-Anzeige
☐ Offerten zusenden
☐ Ich hole die Offerten auf der jeweiligen Geschäftsstelle ab.
☐ Mailchiffre
Meine E-Mail-Adresse: .....

Sind Sie einverstanden, dass der Verlag bei Chiffre-Anzeigen die Angebote zu Prüfzwecken öffnet und gewerbliche Angebote aussortiert ?
☐ ja ☐ nein

Uns liegt Ihre Zufriedenheit am Herzen. Aus diesem Grund befragen wir einzelne Kunden. Dürfen wir auch Sie hierzu telefonisch befragen? Der Zeitaufwand beträgt etwa 1 Minute.
Mit der Befragung bin ich einverstanden:
☐ ja ☐ nein

WOCHENBLATT

SINGEN · Hadwigstraße 2a
Tel. 07731/8800-20 · Fax 07731/8800-86
RADOLFZELL · Untertorstraße 5
Tel. 07732/9909-0 · Fax 07732/9909-99
STOCKACH · Talstraße 5a
Tel. 07771/9331-0 · Fax 07771/9331-33

Lange Vorgeschichte

Prozess wegen Totschlag gestartet

Konstanz (of). Am letzten Dienstag hat der Prozess gegen einen 50-jährigen Mann aus Twielfeld vor dem Landgericht Konstanz begonnen. Der Mann ist angeklagt der fahrlässigen Körperverletzung und Totschlags an seiner Frau, die im letzten September nach einer Attacke mit 14 Messerstichen verstarb. Die zwei Kinder des Mannes treten als Nebenkläger auf. Der Mann räumte die Tat gleich zu Prozessbeginn ein.

Vor dem Gericht ging es gleich um die Aufarbeitung einer langen Vorgeschichte, die beim Auszug der Frau in einem Handgemenge mit tödlichen Messerstichen endete.

Die Ehe des 50-jährigen Facharbeiters sei nach einem Borddellbesuch in eine tiefe Krise gestürzt. Die Frau sei wie verwandelt gewesen, nachdem die Untreue ans Tageslicht kam. Die Frau habe die Scheidung gewollt. Schon im Vorfeld der Bluttat ereignete sich ein schwerwiegender Unfall, bei dem die Frau durch einen schweren Hammer einen Schädelbruch erlitt. An jenem Montag kam es wohl eher zufällig zur schicksalhaften Begegnung die tödlich enden sollte. Als die Frau ausziehen wollte, kam es zum Streit, in dessen Verlauf auch die Frau tätlich geworden sei. Nach Schlägen in die Weichteile sei er zu Boden gegangen und habe das Messer erblickt, mit dem schließlich die Tat ausgeführt worden sei. Was aber dann geschehen sei, daran könne er sich nicht mehr erinnern, beteuerte der Angeklagte unter Tränen. Die Stiche, so war zu erfahren, wurden zum Teil mit großer Wucht ausgeführt und durchdrangen in zwei Fällen Rippen und Brustbein. Unklar ist, wie der Frau zwei Stiche auf dem Rücken zugefügt worden sein könnten. Das Urteil wird nach vier Verhandlungstagen für den 6. Juni erwartet.

Festakt bei Altkatholiken

Singen (uz). Die alt-katholische Kirche St. Thomas wird 150 Jahre alt. Eine weitere Feier anlässlich dieses Jubiläums findet am Donnerstag, 29. Mai, statt. Dr. Matthias Ring, alt-katholischer Bischof, wird um 10 Uhr den Festgottesdienst leiten. Die Arbeitsgemeinschaft Christlicher Kirchen, vertreten durch Pfarrerin Andrea Fink und Pfarrer Bernhard Knobelspieß, ist ebenfalls für Grußworte angekündigt. OB Häusler wird die neue Tafel des Singener Geschichtsvereins einweihen.

Auf zum Schienerberg

Schienen (swb). Wer sich bis 31. Mai über www.schienerberglauf.de für den Schienerberglauf am 5. Juli anmeldet, bekommt einen Frühbucherrabatt. Voranmeldungen sind bis einschließlich Dienstag, 1. Juli, möglich. Bei bis zum 26. Juni eingehenden Anmeldungen werden die Startnummern zudem in personalisierter Form erstellt. Online-Anmeldungen sind bis Freitag, den 4. Juli, bis 18 Uhr möglich. Ansonsten sind Meldungen vor dem Start ab 12 bis 14.30 Uhr möglich.

Gerechte Gesellschaft

Singen (swb). Der Autor Karl-Martin Hentschel stellt sein Buch »Von wegen alternativlos – die gerechte Gesellschaft als Ziel« am Dienstag, 3. Juni, in Singen im Saal der Bonhoeffer-Gemeinde vor. Der Autor folgt einer Einladung von Attac Singen, dem BUND, Global Marshal Plan und der Gruppe »Mehr Demokratie!« Veranstaltungsbeginn ist um 20 Uhr.

Anna regelt alles

»Die Färbe« zeigt Marc Camoletti

Singen (ha). Ohne Anna wären sie verloren. Denn Bernard und seine Frau Claudine können immer auf ihre Haushälterin zählen. Am letzten Mittwochabend wurde die Premiere des Lustspiels »Die Perle Anna« von Marc Camoletti im Theater »Die Färbe« in Singen aufgeführt. Unter der bewährten Regie von Peter Simon begeisterte das Ensemble der Färbe wieder mit seinem Spiel. Vor allem die Rolle der Anna wird perfekt von der aus Film, Fernsehen und Theater bekannten Anette Krämer verkörpert. In den weiteren Rollen waren Elmar F. Kühling als Bernard, Jessica Tietsche als Claudine, Ted Siegert als deren Liebhaber Robert und Lea Fischer als Catherine, die Geliebte von Bernard, zu sehen.

Während Anna einem guten Tropfen aus der Hausbar nicht abgeneigt ist, gehen die Eheleute ihren eigenen Weg, denn jeder hat eine außereheliche Beziehung. Um das Ganze zu verheimlichen, werden die irrsinnigsten Ausreden erfunden. Als nun beide Eheleute in dem Glauben, es sei niemand zu Hause, mit ihren jeweiligen Geliebten auftauchen, nimmt der Irrsinn seinen Lauf. Anna löst das Ganze sehr charmant auf ihre eigene Art und Weise und regelt die Situation perfekt. Mit großem Applaus feierte das Publikum die Darbietung. Wie nun alles ausgeht, erfahren die Besucher in den weiteren Vorstellungen. Aber zumindest eines ist sicher: Dass der Zuschauer zum Schluss sagen kann »Ende gut, alles gut«. Die Vorstellungen finden im Mai und Juni 2014 jeweils mittwochs, donnerstags, freitags und samstags um 20.30 Uhr im Theater »Die Färbe« in Singen statt. Karten gibt es bei telefonischer Reservierung (07731/64646+62663) sowie an der Abendkasse ab 19.30 Uhr. www.diefaerbe.de.

AUTOMARKT

Motorrad Haus Singen
VATERTAGSAKTION
HOL DIR DAS FASS !!!
Bei einem Einkaufswert von 50,– € ein 5-l-Bierfass gratis.
Aktionszeitraum: 28. – 30. Mai
Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Pro Kunde nur 1x einzulösen.
Georg-Fischer-Str. 52 · 78224 Singen · Tel. 07731/9750580

Citroen

2 CV (Ente) - restauriert
TÜV 5/15, 3.450 e, 0171-2073525

Fiat

Barchetta, Bj. 98
Fb. schwarz, TÜV neu, 5.600,- e, 07732/4273

Ford

KA, Bj. 2000, schwarz,
TÜV 03/15, Alufelgen mit M+S Reifen, 1.180,- e, 0171-2073525

Mondeo Chia 2,5 ltr.
V6 Autom., Bj. 99, 132tkm, TÜV/Bremsen neu, Vollausstatt., VB e 1.850.- Tel. 0162-3965574

Hyundai

Santa Fe 2,7 Bj. 2002
Motor-Klopfgeräusche, LPG, AHK, Klima, Autom., VB 1.100,- e, Tel. 0151-41647596 ab 16 h

Mercedes

CLK 320
Bj. 98, 235 Tkm, schw., 8-f. bereift, VB 2600,- e, Tel. 0174-8641448

MB 124 CE 230, Bj. 93,
Klima, SD, ZV, TÜV neu, 4.500.- e. Tel. 07774/908929

IMMER EIN GUTER WERBEPARTNER
WOCHENBLATT

Kaufe Wohnmobile & Wohnwagen
03944-36 160 www.wm-aw.de FA

KFZ-Werkstatt
Kleine, gut eingeführte KFZ-Werkstatt in Singen zu verkaufen. Zuschriften erbeten unter Chiffre Nr. 201472, Postf. 320, 78203 Singen.

Autohaus Fugel OHG
Ihr Honda-Vertragshändler
0 77 71 / 87 98 - 81
0 77 71 / 87 98 - 66
Die große Auswahl
über 100 Fahrzeuge, Neuwagen, Gebrauchtwagen
Verschiedene Fabrikate von Gebrauchtwagen und Nutzfahrzeugen
z. B. VW, Golf, Polo, Busse, Crafter Kastenwagen u.v.m.
Im Eschle 13, 78333 Stockach
www.hondafugel.de

Alfa Romeo

Kaufe alle Autos
PKW, LKW, Busse, Gel.-Wagen
TÜV, KM, Unfall, Motorschaden
– egal, auch sonntags ! –
Tel. 0 77 31 / 14 79 749

Alfa 147, Bj. 11/03,
88 KW/120 PS, Leder, Klima, schwarz, 8-f. bereift, VB 3.500.-. Tel. 0162-3162516

Audi

A3 Sportback 1.4



125 PS, 92 KW, EZ 6/09, 84 Tkm, TÜV 05/16, Scheckh.-gepfl., Klimaautom., el. FH, ABS, ESP, VB 12.500,- e, 07774/1794 ab 17:30 h

AUTOHAUS SINGEN
www.autohaus-singen.de
Tel. +49 (0)7731 91 2000
Laubwaldstraße 1 ■ D-78224 Singen
E-Mail: info@autohaus-singen.de

Kaufe Autos
alt/neu, Unfall, m./o. TÜV
Tel. 0176 / 10 46 97 63

DIE GEBRAUCHTWAGEN-PROFIS DER REGION
AUTOZENTRUM Bodensee
Herrenlandstraße 62, 78315 Radolfzell
Tel. 07732 / 82334-99
www.autozentrum-bodensee.de

KAUFE ALLE FAHRZEUGE
PKW, Busse, Geländewagen. Zustand egal.
0 77 21/6 97 30 71

A4 Avant S-Line TDI 2,0
schw., Bordcomp., Alcantara-Leder, 164 Tkm, Bj. 2010, VB 15.350.-e, Tel. 0171-9370605

Wir kaufen Ihr Auto
Tel. 0 77 31 / 14 48 42
Unger Automobile, Singen

TOTAL ENTSPANNTER AUTOKAUF
MIT DEN RENAULT RELAX ANGEBOTEN
0% ZINSEN ANZAHLUNG*
4 Jahre Garantie und Wartung**



RENAULT CLIO EXPRESSION
1.2 16V 75
monatl. ab 129,– €
Barpreis ab 10.865,– €
• ABS • ESP • Rücksitzbank mit Lehne asymmetrisch umklappbar • elektrische Fensterheber vorne • Isofix-Kindersitzbefestigung • Zentralverriegelung

RENAULT CAPTUR EXPRESSION
ENERGY TCE 90 START & STOP ECO²
monatl. ab 179,– €
Barpreis ab 14.495,– €
• ABS • ESP • Rücksitzbank mit Lehne asymmetrisch umklappbar • Berganfahrhilfe • Tempopilot • Zentralverreigelung • 4 elektrische Fensterheber

RENAULT SCÉNIC PARIS DELUXE
1.6 16V 110
monatl. ab 229,– €
Barpreis ab 19.790,– €
• Bluetooth®-Freisprecheinrichtung • Radio 4x 15 W CD MP3 • Nebelscheinwerfer • Fahrersitz höhenverstellbar • elektrische Fensterheber vorne

Finanzierungsangebote für Privatkunden der Renault Bank, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss. Effektiver Jahreszins 0% bei 48 Monaten Laufzeit mit einer Gesamtlaufleistung von 40.000 km. Inkl. 4 Jahre Neuwagen-Anschlussgarantie sowie alle Kosten der vorgeschriebenen Wartungsarbeiten für die obige Laufzeit. Angebote gültig bis 30.08.2014.

Fahrzeugpreis*** 10.865,– € inkl. relax Paket im Wert von 1.120,– €. Nettodarlehensbetrag 11.985,– € (47 Raten à 129,– €, Schlussrate: 5.929,– €), Sollzinssatz (gebunden) 0,0%, Gesamtbetrag der Raten 6.063,– €. Gesamtbetrag inkl. Anzahlung 11.992,– €

Fahrzeugpreis*** 14.495,– € inkl. relax Paket im Wert von 1.200,– €. Nettodarlehensbetrag 15.695,– € (47 Raten à 179,– €, Schlussrate: 7.326,– €), Sollzinssatz (gebunden) 0,0%, Gesamtbetrag der Raten 8.413,– €. Gesamtbetrag inkl. Anzahlung 15.739,– €

Fahrzeugpreis*** 19.790,– € inkl. relax Paket im Wert von 1.300,– €. Nettodarlehensbetrag 21.090,– € (47 Raten à 229,– €, Schlussrate: 10.296,– €), Sollzinssatz (gebunden) 0,0%, Gesamtbetrag der Raten 10.763,– €. Gesamtbetrag inkl. Anzahlung 21.059,– €

Renault Clio 1.2 16V 75: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts 7,0; außerorts 4,7; kombiniert 5,5; CO_2-Emissionen kombiniert: 127 g/km. Renault Captur ENERGY TCe 90 Start & Stop eco²: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts 6,0; außerorts 4,4; kombiniert 5,0; CO_2-Emissionen kombiniert: 114 g/km. Renault Scénic 1.6 16V 110: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts 10,1; außerorts 5,9; kombiniert 7,4; CO_2-Emissionen kombiniert: 174 g/km (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007).

Besuchen Sie uns im Autohaus. Top Preise für Ihren Gebrauchten. Wir freuen uns auf Sie und beraten Sie gerne.

Autohaus BLENDER
Autohaus Blender GmbH
Max-Stromeyer-Str. 51
Konstanz
Tel. 07531-99676-0

Autohaus BLENDER
Autohaus Blender GmbH
Robert-Gerwig-Str. 6
Radolfzell
Tel. 07732-982773

Autohaus SCHEU GmbH
Autohaus Scheu GmbH
Rudolf-Diesel-Str. 11
Rielasingen
Tel. 07731-22872

RENAULT

Abbildungen zeigen Renault Clio Luxe mit Sonderausstattung, Renault Captur Luxe mit Sonderausstattung und Renault Scénic Paris mit Deluxe-Paket und Sonderausstattung. Zuzüglich der händlerindividuellen Überführungskosten

Smart

Smart Passion 2001



schwarz, 45 KW, 119Tkm, Klima, CD, Chromfelgen, Winterreifen, Kat vor 1,5 J. neu, NR, guter Zustand, VB 2500,- e, 07774/6713

Coupe Passion Benzin.

Motor 30Tkm, EZ 08/01, Autom., 54 PS, div. Extras, ABS, EFH, EW, KL, Radio, PD, met.-silber, 2200 e, 07731/184824 o. 0171-3374079

Seat Leon 1.2 TSI Reference **14.990,- €**



77 kW, EZ: 09/2013, 10 KM, EU-Fahrzeug mit TZ, Klimaanlage, elektr. Fensterheber, Radio/CD, ZV + Funk, Aluräder, Multifunktionslenkrad, Start&Stop-Automatik, uvm.
Verbrauch innerorts: 5,9l, außerorts: 4,3l, gesamt: 4,9l, CO2: 114g/km

BRÜTSCH
DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

Smart For Two

Bj. 08/05, 61 PS, 92Tkm, TÜV neu, 2.850.- e. Tel. 07771/7879

Smart fortwo Passion

Bj. 11/06, Klima, CD, Panoramadach, So.-Reifen auf Alu, Wi.-Reifen auf Stahlf., 71.500 Tkm, scheckheft-gepfl., VB 4.400,-e, Tel. 07735/98802, r-spengler@web.de

Opel

Corsa-Schnäppchen

Fahrradsyst. Tageszul., Klima, ZV, Radio-CD, Mp3, Isofix, Tempom., metallic, 87 PS, 5trg., 0 Km, u.w. Extras, 10.480.- e, Tel. 07771/649819 ab 18 Uhr

Skoda Octavia III Combi 1.6 TDI Ambition **18.990,- €**



77 kW, EZ: 07/2013, 10 KM EU-Neufahrzeuge, Klimaanlage, elektr. Fensterheber, Radio/CD, ZV + Funk, Aluräder, Einparkhilfe, Dachreling, Tagfahrlicht uvm.
Verbrauch innerorts: 4,6l, außerorts: 3,3l, gesamt: 3,8l, CO2: 99g/km

BRÜTSCH
DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

Corsa 60 PS

silber, Schiebedach, scheckh.-gepfl., Bj. 98, 203 Tkm, TÜV 02/15, 1250,- e, Tel. 07773/937396

Vectra, Bj. 03/98,

90Tkm, kein Rost, TÜV 03/15, CD-Ausst., 2.000.- e. T. 07771/919899

Sintra, Bj. 99, 196 Tkm

TÜV 1/16, 1200,- e, 0171-5444745

Hyundai IX35 2.0 4WD **19.490,- €**



120 kW, EZ: 12/2012, 10 KM EU-Fahrzeug mit TZ, Klimaautomatik, elektr. Fensterheber, Radio/CD, Aluräder, Leder, Sitzheizung, Metallic, Tempomat, Licht u. Regensensor uvm.
Verbrauch innerorts: 9,9l, außerorts: 6,3l, gesamt: 7,6l, CO2: 181g/km

BRÜTSCH
DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

Skoda

Fabia 1,2 Cool Edition

Bj. 07/09. 42 Tkm, Scheckheft, Klima, Radio/CD, 4-trg., schwarzmetallic, 1. Hand, VB 5.450,-e, Tel., 07731/49453

Suzuki

Wagon, Bj. 99,

TÜV/AU neu, 8 - fach bereift, ca. 150 Tkm, guter Zustand, Tel. 0157-74232879

Toyota

Corolla

EZ 03/98, 215 Tkm, techn. einwandfr., achtfach neuw. bereift, VB 2700,- e, Tel. 0151-20740066

VW

Golf 6 1.4 TSi 90 KW



EZ 10/09, 66.633 Km, scheckheft-gepfl. blau met., Benzin, sparsam, Comfortline, Einparkh., Klima, SHZ, ZV, ESP + ABS, 8- fach ber., AHK, ISOFIX, VB 10.600,-e, Tel. 0178-1880058, astat85@freenet.de

Suche laufend
Pkws ab Bj. 2000, Barzahlung!
Kirstein KFZ, ☎ 01 72 / 7 61 30 64

Touareg 3.2 V6

Scheckh., unfallfr., NR, schw.-met.,119 Tkm, EZ 05/04, TÜV/AU 05/16, Leder, Klimaaut. uvm.,18 Zoll VW orig. Alus, opt. 20 Zoll extra, Dachtr. inkl., Bremsen im 06/13 kompl. überholt. VB 9.900,- e, 07735-93822 oder 0041-797705730 tagsüber

VW Polo 1,2 Trendline

Bj., 03/06, 97 Tkm, feflexsilber, Klima, Winterpaket, 8-fach bereift, VB 4.700,-e, Tel., 07735/98778

Golf 4, 116 PS, Bj. 2000

140 Tkm, Navi, CD, Klima, Winterpaket, silber, VB 3.400,-e, Tel. 07731/53274

Golf 6 TSI 160 PS



Sitzheizg., Servo, Tagfahrlicht, Radio, ABS, 17“ ALU, Nichtraucherfahrzeug, Tel. 0172-3421219

Volvo

V70 Kombi Bj. 98

TÜV 09/14 m. kl. Mängeln + Alu-Felgen, e500.-VB. 0152-25998476

Cabrios

Golf 3 Cabrio

TÜV, guter Zustand, AHK, VB 1.850,-e, Tel. 0041-788881800

Kia Rio 1.2 **10.490,- €**



62 kW, 10 KM EU-Fahrzeug, Klimaanlage, Radio/CD, elektr. Fensterheber, Tempomat, Multifunktionslenkrad, Licht u. Regensensor, USB + AUX uvm.
Verbrauch innerorts: 6,3l, außerorts: 4,4l, gesamt: 5,1l, CO2: 144g/km

BRÜTSCH
DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

Notverkauf

durch Todesfall: Peugeot Cabrio, TÜV 07/14, Wert: 3.000.- e f. 1.200.- zu verk., einwandfr. Zust., Tel. 07731/66371

Geländewagen

Landrover 110, Pickup

Bj. 97, 71 Tkm, zu verk. Tel. 07733/8480

Wohnwagen / -mobile

Familie su. Wohnwagen

bis. 2.000,- e, 0160-98202163

Suche billigen Wohnwagen
Tel. 01 71/6 53 30 36 gew.

Wohnwagen Dethleff

Camper, Bj. 97, 5,13/2,10 m, 1.000 kg zugel. Gesamtgewicht, s. gepfl. + handlich, 100 km/h, Sommervorzelt, neuw., viel Zubehör, 2.900,- e, Tel. 0151/12954738

Detlef Wohnw. Bj. 95

TÜV bis Ende 2014, Länge 6,80m, wie neu, VB 3.600,-e, Tel. 0173-7434459

Sonstige Modelle

Mini-Service
Kfz-Fachbetrieb
Rupert Sinzinger
Hohenkrähenstraße 25,
78224 Singen
Tel. 0151/20 74 00 66

Kaufe alle Fahrzeuge
alle Marken, PKW/LKW, ab Baujahr „98“. Telefon 01511/7939017 oder 0170/2345845

Ssangyohg Kiron,

EZ 09/06, TÜV 09/15, 127 Tkm, Diesel, schwarz-met., Alufelgen, neue So./Wi,-Reifen, Preis VB, 0151/63256832 o. 07731/975675

Hyundai I20 1.2 **10.490,- €**



63 kW, 10 KM EU-Neufahrzeuge, Klimaanlage, elektr. Fensterheber, Radio/CD, ZV + Funk, Aluräder, Metallic, Fahrersitz-Höhenverstellung, elektr. Außenspiegel uvm.
Verbrauch innerorts: 6,1l, außerorts: 4,2l, gesamt: 4,9l, CO2: 114g/km

BRÜTSCH
DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

Altautos werden kostenlos zur Entsorgung abgeholt. Tel. 01 71 / 8 35 46 13

Kfz.-Zubehör

Autoanhänger

750 kg zul. ges. Gew., Bj. 81, TÜV 07/15, für 50,- e zu verkaufen, Tel. 0171-2860011 ab 18 h

Zweiräder

Roller 125 super Duke

30 Tkm, Bj. 98, TÜV 04/15, Preisgü. zu verk., Tel. 07731/26177

Honda FMX 650

Bj. 06, 9 Tkm zu verk., VB 2.990.- e, Tel. 0176/98367479 ab 18 h

Motorroller 50 ccm

Kreidler Hiker, 4.500 km, Bj. 03/11, VB 750,-e, Tel. 0170-8382750

MARS Mofa Luxus 25 R

sehr gut erhalten, wie neu, Bj. 76, VB 400,-e, Tel. 0151-71927777

smart
open your mind.



jung@smart
Unsere besten Gebrauchten.

>> Erste Klasse aus zweiter Hand.

Bei unseren Gebrauchtwagen von jung@smart sind 24 Monate Garantie immer inklusive. Erfahren Sie mehr über die Vorteile von jung@smart.

>> smart fortwo coupé & pure
52 kW, EZ 10/12, 14.100 km, kristallweiss, Panoramadach, Klimaanlage mit automatischer Temperaturregelung, Radio mit USB-Schnittstelle u.v.m.
8.950,– €

>> smart fortwo coupé & passion
52 kW, EZ 10/12, 10.500 km, kristallweiss, Panoramadach, bodypanels Plus-Paket, Lederlenkrad inkl. Lederschaltknopf, softouch-automatisches Schaltprogramm u.v.m.
9.450,– €

>> smart fortwo cabrio & passion
52 kW, EZ 01/13, 7.300 km, hellblau metallic, smart Soundsystem inkl. MP3 Schnittstelle, Windschott cabrio, Sitzheizung, Klimaanlage mit automatischer Temperaturregelung u.v.m.
12.450,– €

Ihr Partner vor Ort:
Südstern-Bölle AG + Co KG
Autorisierter smart Verkauf und Service
Georg-Fischer-Straße 55-57, 78224 Singen
Tel. 0 77 31.82 01-0, Fax 0 77 31.82 01-268
www.suedstern-boelle.de

Anbieter: Südstern-Bölle AG + Co KG,
Georg-Fischer-Straße 55-57, 78224 Singen

SEAT

GANZ EINFACH EINSTEIGEN
/ NULL ANZAHLUNG[1]
/ NULL ZINSEN[1]
/ 4 JAHRE GARANTIE[2]
/ 4 JAHRE VERSICHERUNG[3]
INKL. TEIL- UND VOLLKASKO
AB 354 € MTL.[1]
Ein Finanzierungsangebot der SEAT Bank.

EIN VAN MIT FORMAT
Der SEAT Alhambra.



/ Laderaumvolumen bis zu 2.430l
/ Elektrische Schiebetüren[4]
/ Panoramadach[4]

ENJOYNEERING

STEIGEN SIE EIN UND ERLEBEN SIE DEN SEAT ALHAMBRA HAUTNAH – AM BESTEN BEI EINER PROBEFAHRT.

Beispielrechnung[1] auf Basis der unverbindlichen Preisempfehlung der SEAT Deutschland GmbH (Händlerpreis auf Anfrage, Überführungskosten werden separat berechnet), berechnet für eine jährliche Fahrleistung von 10.000 km für den SEAT Alhambra 1.4 TSI Start&Stop, 110 kW (150 PS)*

Bar- bzw. Finanzierungspreis:	29.085,00 €	Effektiver Jahreszins:	0,00 %
Nettodarlehensbetrag:	29.085,00 €	Sollzinssatz p. a. (gebunden):	0,00 %
Zinsen:	0,00 €	Schlussrate:	13.293,00 €
Gesamtbetrag:	29.085,00 €	Versicherung inkl. Teil- und	
Anzahlung:	0,00 €	Vollkasko[3]:	25,00 € mtl.
Monatliche Rate:	329,00 €	Monatliche Rate inkl.	
Laufzeit	48 Monate	Vollkaskoversicherung:	354,00 €

***Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 9,2, außerorts 6,1, kombiniert 7,2; CO_2-Emissionen (g/km): kombiniert 167. Effizienzklasse: C.**

Kraftstoffverbrauch SEAT Alhambra: kombiniert 8,4–5,5 l/100 km; CO_2-Emissionen: kombiniert 196–143 g/km. Effizienzklassen: E–B.

[1]Ein Finanzierungsangebot der SEAT Bank, Zweigniederlassung der Volkswagen Bank GmbH, Gifhorner Straße 57, 38112 Braunschweig, für Privatkunden und Finanzierungsverträge mit 12–48 Monaten Laufzeit. Gültig für SEAT Alhambra Neuwagen. Bonität vorausgesetzt. Weitere Informationen erhalten Sie bei Ihrem teilnehmenden SEAT Partner. Nicht kombinierbar mit anderen Sonderaktionen. Eine gemeinsame Aktion der SEAT Deutschland GmbH und aller teilnehmenden SEAT Partner. [2]Garantieleistung abhängig von Finanzierungslaufzeit. Garantiedauer von maximal 4 Jahren bei Finanzierungslaufzeit von mindestens 48 Monaten. Leistungen werden durch die Volkswagen Versicherung AG, Braunschweig, erbracht. [3]Die Versicherungsleistungen, bestehend aus Vollkasko, Teilkasko und Haftpflicht, werden durch die Volkswagen Autoversicherung AG, Braunschweig, erbracht. Gültig für Privatkunden, die einen Pkw zulassen. Laufzeit gebunden an den Finanzierungsvertrag der SEAT Bank, max. 48 Monate Laufzeit, abhängig von Fahrzeugmodell. Ab 23 Jahre (Versicherungsnehmer und jüngster Fahrer). [4]Optional ab Ausstattungsvariante Style erhältlich.
Abbildung zeigt Sonderausstattung.

AUTOHAUS BRÜTSCH GMBH
Gottlieb-Daimler-Str. 19, 78224 Singen
Telefon +49 7731 - 90 98 0, Telefax +49 7731 - 90 98 120
info@bruetsch-gruppe.de, www.bruetsch.de

Auto-Pflege-Center Peter Otum

Unsere einmalige Frühlingsaktion in unseren Filialen in AACH – SINGEN

Komplettaufbereitung mit einer Spezial Nanoversiegelung

für PKW	statt ~~199,– €~~	nur 129,– €
Jeep, Großraumlimousine	statt ~~229,– €~~	nur 159,– €
Bus	statt ~~259,– €~~	nur 199,– €

Felge angefahren? Kratzer im Lack? Brandloch im Sitz?
Kein Problem! Wir smarten es weg.
Kommen Sie einfach zu uns, unser geschultes Personal begutachtet die Stelle und erstellt Ihnen ein individuelles Angebot.

in unseren Stationen in
AACH, Singener Str. 17, bei Gohm + Graf Hardenberg
SINGEN, Georg-Fischer-Str. 21, bei Autohaus Hofmann gegenüber OBI

Wir bitten um telefonische Terminvereinbarung
0 77 74/50 11 90 • 01 72/7 62 59 35 • 01 72/6 82 45 34

Wir bedanken uns für Ihr Vertrauen und freuen uns über Ihr Vorbeikommen.
Ihr Auto-Pflege-Center Team

Die goldene Maus

40 Jahre Zimmermann Zeltbau

Tengen (of). Es war ein doppeltes Fest für Jürgen Zimmermann am letzten Wochenende, denn am Freitag konnte der Gründer des Unternehmens Zeltbau Zimmermann aus Tengen den 40. Geburtstag »seines« Unternehmens feiern, das er vor zwei Jahren an Ronald Burgau und damit einen engagierten Nachfolger übergeben hatte. Und zum zweiten wurde gleich noch der 70. Geburtstag im Kreise einer großen Gästeschar nachgefeiert, wenn die eigens für eine Hausmesse aufgestellte Zeltstadt schon mal stand. Zimmermann konnte das eigentliche Wiegenfest am 8. Mai begehen.

Der Kreis der Gäste war recht illuster am Freitag, schließlich hat das Unternehmen in diesen 40 Jahren auch einen recht interessanten Kundenkreis bedient. Sogar Michael Scholz und Thomas Renner-Boh aus der Führung des Europapark in Rust waren gerne zum Gratulieren gekommen und überreichten die goldene Maus, die erst zum dritten Mal überhaupt vergeben wurde. Dabei hat alles mal ganz klein angefangen. Jürgen Zimmermann musste nach dem Zerfall des Unternehmens Stromeyer nämlich noch mal neu anfangen. Ganz klein als 1-Mann-Betrieb und gelernter Zimmermann in Büßlingen. Doch die alten Kontakte hatte er natürlich noch und so sind es auch schon fast 40 Jahre der Zusammenarbeit mit dem Europapark, in der einige sehr spektakuläre Zeltkonstruktionen zu finden sind. La Paz oder Saudi Arabien waren die am weitesten entfernten Orte, in denen Zelt als Ingenieurskunst aufgebaut werden, seit 25 Jahren wird die Beziehung zu BMW in München gepflegt, das Reitturner Donaueschingen wird durch die Zelte aus Tengen vor den Unbillen der Wetter geschützt. Und sogar der Papst hat eines der Zelte bereits durchschritten. Tengens Bürgermeister sieht Zimmermann als einen Botschafter, der den Namen Tengen in die Welt heraus trägt. Landtagsabgeordneter Wolfgang Reuther mutmaßte, dass Zimmermann wahrscheinlich in der Zeit bei der Bundeswehr seine Affinität zum Zeltbau entwickelte, wegen seiner Leibesfülle zu besonders großen Zelten. Zimmermann Nachfolger Roland Burgau, der mit der im letzten geehelichten Frau Anja dieses Fest auf die Beine gestellt hatte, ehrte Zimmermann für 40 Jahren Dienst an diesem Unternehmen. Ebenso Gertrud Treudler für 20 Jahre Mitarbeit.



Michael Scholz und Thomas Renner-Boh vom Europapark in Rust übergaben an Jürgen Zimmermann und sein Nachfolger Ronald Burgau (links) die »Goldene Maus«. swb-Bild: of

Diskussion zu »Zelot Jesus«

Singen (swb). Eine Auseinandersetzung mit dem aktuellen Jesus-Buch »Zelot Jesus v.N.« von Reza Aslan bietet das Bildungswerk Singen an.

War der historische Jesus ein politischer Revolutionär und Widerstandskämpfer gegen die Römer, ein »Zelot« wie es damals hieß?

Ursprünglich iranischer Muslim, lehrt und schreibt Reza Aslan zum Islam und zu religionswissenschaftlichen und religionspolitischen Themen in den USA. Seine Bücher haben weltweit Beachtung gefunden. Seit längerer Zeit ist er zum evangelischen Christentum konvertiert.

Sein Buch ist auch eine eigene religiöse Auseinandersetzung mit den Möglichkeiten, ein historisches Jesusbild zu entwerfen, das die Menschen heute herausfordert.

Ob ihm das gelungen ist und inwieweit seine Arbeit wissenschaftlicher Prüfung standhält, untersucht Dr. Bernd Feininger, Prof. em. für AT und Religionspädagogik PH Freiburg, Islamspezialist, am Donnerstag, 5. Juni, um 20 Uhr in seinem Vortrag im Bildungszentrum Singen. Weitere Informationen: 07731/982590.

Vertrag als Modell

Konzession: Gemeinde kauft Netz

Rielasingen-Worblingen (of). »Ein historisches Ereignis«, machte Bürgermeister Ralf Baumert in der Gemeinderatsitzung am Mittwochabend deutlich. Zwei Jahre Verhandlungen liegen hinter dem Gemeinderat für den Abschluss eines Konzessionsvertrags für Strom und Gas. Im Sommer 2012 wurde dieser Vertrag im Bundesanzeiger ausgeschrieben, einige Bewerber traten auf den Plan, am Schluss waren aber nur die Thüga Energienetze und die Elektrizitätswerke des Kanton Schaffhausen (EKS) übrig geblieben. Für 20 Jahre wird die Gemeinde mit der Thüga als Vertragspartner arbeiten. Wichtigster Fakt ist für Baumert dabei, dass durch den neuen Vertrag, künftig ein diskriminierungsfreier Zugang für die Kunden aller Anbieter möglich ist. Der bisherige Vertrag läuft nach 20 Jahren am 25. Juli aus. Voraussichtlich ist der neue Vertrag bis dahin allerdings noch nicht in Kraft, denn er muss noch von den Aufsichtsbehörden genehmigt werden. Das spezialisierte Rechtsanwaltbüro Gersemann & Kollegen aus Freiburg hatte die Bewerbungen in sehr vielen Punkten vergleichend nach einem Punktesystem vorgestellt. Auch wenn beide Bewerber nahezu identische Angebote gemacht hätten, gab es am Schluss einen Stand von 99 zu 88 zugunsten der Thüga bei 100 möglichen Punkten. Auch bei den Vorschlägen einer kommunalen Beteiligung sah Gregor Czernek das Angebot der Thüga als das bessere an. Dort wird vorgeschlagen, eine gemeinsame Netzgesellschaft zu Gründen, bei der die Gemeinde dann die Mehrheitsanteile mit 51 Prozent halten würde, was praktisch einem Netzrückkauf entspräche, da die Gemeinde das Eigenkapital dafür einbringt. Baumert sieht dieses Modell als Vorlage auch für andere Gemeinden, bei denen das Netz ebenfalls der EKS gehört. Auf der Höri wie in Gottmadingen laufen in den nächsten beiden Jahren ebenfalls die Konzessionsverträge aus. Das Netz würde danach wiederum gegen Gebühr an die Thüga verpachtet. Der Strom wird vorerst weiter aus der Schweiz kommen, vom EKS. Dieter Gersemann informierte, dass der physische Anschluss an das Netz der Thüga bis 2016 erfolgen solle.

STELLENMARKT

PersonaPlan

Zum Ausbau der Teams in unseren Schulungszentren Singen, Konstanz, Stockach und Schwenningen suchen wir auf Honorarbasis:

Bewerbungscoaches (m/w)
Fachdozenten für BWL, EDV, Lager & Logistik (m/w)

mit nachgewiesener pädagogischer Eignung zur Mitarbeit in Vermittlungs- und Schulungsmaßnahmen. Sie haben Interesse an einer Zusammenarbeit? Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen an Herrn Poeck, vorzugsweise per E-Mail an j.poeck@personaplan.de. **Wir freuen uns auf Sie!**

PersonaPlan Gesellschaft für Personalplanung mbH
Schulungszentrum Singen, Widerholdstraße 37, 78224 Singen
Telefon 07731 9567-0
personaplan.de

Für die Reinigung eines unserer Objekte in Singen suchen wir zum sofortigen Zeitpunkt

zuverlässige, dynamische, deutschsprachige Reinigungskräfte

Reinigungszeit: Mo. – Fr. 18.00 – 20.00 Uhr

Wenn Sie Interesse haben, bewerben Sie sich bei:

August-Borsig-Str. 9
78467 Konstanz
Tel. 07531 / 9421880
konstanz@schwarzwaelder-service.de

Schwarzwälder-Service
SWS Gebäudemanagement und Dienstleistungs GmbH & Co.

Wir suchen ab sofort Mitarbeiter/in für das Freiwillige Soziale Jahr (FSJ)

Tätigkeit im Mobilen Sozialen Dienst, Menüservice, Hausnotruf. Führerschein Klasse B ist Voraussetzung.
Interessenten melden sich bei Erich Scheu unter Tel. 07731-99830, Zelglestr. 6, 78224 Singen

DIE JOHANNITER Aus Liebe zum Leben

Wir suchen Sie.....(m/w)

Fachkräfte für Handel und Industrie
Mobilkranfahrer/in (mit FS – CE)
Verkäufer/in (für Backwaren)
Sie suchen....wir haben!!! Ist Ihr Berufsbild nicht dabei??
Dann bewerben Sie sich doch einfach initiativ!

PERSONALtaxi GmbH – 78224 Singen
Tel. 07731 / 909718 80 - bewerbung@personaltaxi.de

WIR SUCHEN
Mitarbeiter m/w im Vertrieb
4.000 CHF
Garantielohn + Provision. PKW erforderlich, keine Vorkenntnisse notwendig.
Joinus AG, Reitbahnstrasse 2
CH-9400 Rorschach
Tel. +41 71 277 55 34, www.joinusag.ch

Wir suchen
Produktionshelfer Metall (m/w)

Vollzeit, übertarifliche Bezahlung, Staplerschein von Vorteil, 3-Schicht, für unseren Kunden in Singen oder Gottmadingen. Option auf Übernahme besteht.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung:
Orizon GmbH
Niederlassung Singen
DAS 3 / Wehrdstr. 7, 78224 Singen
Tel. 07731 / 4201-4
www.orizon.de
E-Mail:
bewerbung.singen@orizon.de
Orizon
Unser Job ist gutes Personal

Super Chance!
Su. junge Leute mit versch. Nationalitäten, die Teil unseres Teams sein wollen. 0174/9 69 20 94

Molencafe
direkt am See

Wir suchen:

Beikoch, Küchenhilfe sowie Aushilfsbedienung

Diesen Mi., 28.5.14, ist das Molencafé ausnahmsweise geschlossen.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

Karl-Wolf-Str. 5, Radolfzell, Tel. 9 59 52 92

Top Nebenjob!
200 € pro Woche plus Firmenwagen möglich. Interesse? www.fam.y-h-b.de

Nebenjob am PC
v. zhs. selbst. 20 €/Std. mögl.
Info: 089/424117 oder
www.success-job.de

Wir brauchen Verstärkung!
Verkäuferin gesucht
(Teilzeit)
Tel. 0 77 31 / 6 25 40

Blueline Industrieservice
Suche dringend **400-€-Kräfte** zur Verstärkung unseres Teams, hauptsächlich samstags, **für Maschinenreinigung** bei gutem Stundenlohn und gutem Arbeitsklima. Führerschein Klasse B von Vorteil. Bitte nur ernsthafte und flexible Interessenten. Tel. 0151/22685055

Spülhilfe m/w
auf 450,–€-Basis gesucht.
Gerne Schüler/Schülerinnen bzw. Studenten/Studentinnen
Restaurant Zapa
Tel. 07731 / 79 61 61

KFZ-Mechaniker/Mechatroniker (m/w)
gesucht, mit und ohne Abschluss.
dippel GmbH · Tel. (0 77 31) 99 52 13
singen@dippel.de

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir eine/n
Bäckereifachverkäufer/in
mit Führerschein Klasse B
und eine/n
Bäcker/in und **Konditor/in**
in Vollzeit nach Gottmadingen.
Schriftliche Bewerbung bitte an
info@cafe-eduard.de
oder Tel. 0170 / 4 98 90 95

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND



SIE SUCHEN
› QUALIFIZIERTES PERSONAL?

MIT DEM WOCHENBLATT FINDEN SIE IHR WUNSCHPERSONAL!

Ihre Anzeigenberaterin für den Stellenmarkt:
Sabine Storz
Tel. 07731/880025
Fax 07731/880036
s.storz@wochenblatt.net

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET
WOCHENBLATT

Wir suchen für unser Spielodrom in **Singen, Radolfzell, Konstanz** und **Fazz-Bowling-Center**

Mitarbeiter (m/w)
in Vollzeit-, Teilzeit- sowie auf 450-€-Basis.

Sie sollten nett, freundlich und zuverlässig sein.

Bewerbungen bitte unter 0 77 31/ 90 69 69.

SPIELODROM

Wir suchen per sofort
- Verkäufer/in (Fleisch- und Wurstabteilung)
- Verkaufsmetzger/in
Es erwartet Sie ein abwechslungsreicher und krisensicherer Arbeitsplatz bei guter Bezahlung und interessanten sozialen Leistungen.
Bitte bewerben Sie sich per E-Mail:
Info@Netzhammer.de oder Tel. 0 77 31 / 99 88 45

GROSS C&C MARKT NETZHAMMER
Netzhammer Großhandels GmbH
Güterstr. 23, 78224 Singen

SINGEN.de
Firmenverzeichnis

Bewegung bringt Geld!

Stellen Sie 2 Mal in der Woche Zeitschriften und adressierte Druckerzeugnisse zu.
Mittwochs und freitags, freie Zeiteinteilung.
Tel. 0741/3 48 55 45 oder mvs_rw01@bauermedia.com
www.zusteller-online.de

Gesundheitsverbund Landkreis Konstanz gemeinnützige GmbH

Für unser **Radiologisches Zentralinstitut am Standort Singen** suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Medizinisch-Technische/n Radiologieassistentin/en (MTRA) oder Med. Fachangestellte/n mit Röntgenkenntnissen

in Voll- oder Teilzeit.

Das Institut verfügt über eine moderne medizinische Geräteausstattung. Dazu gehören ein Multispiral-CT, 1.5 Tesla MRT, digitale Subtraktionsangiographie (DSA), digitale Durchleuchtung, zwei konventionelle Röntgenarbeitsplätze mit Computer-Radiographie-System, SPECT-Kamera, RIS und PACS. Neben der Diagnostik gehört auch die interventionelle Radiologie zu unseren Schwerpunkten PTA, Stent-Implantation, (Chemo)Embolisation, Thrombolyse, Biopsien und Vertebro-/Kyphoplastie.

Sie erwartet:
- Eine gründliche Einarbeitung auch für den Start ins aktive Berufsleben
- Ein abwechslungsreiches und anspruchsvolles Aufgabengebiet
- Vergütung nach TVöD mit allen üblichen Sozialleistungen im öffentlichen Dienst
- Kombination von Vergütung und Freizeitausgleich für die Teilnahme am Bereitschaftsdienst
- Günstige Wohnmöglichkeit in unseren gut ausgestatteten Personalwohnungen

Wir erwarten:
- Selbstständiges, eigenverantwortliches Arbeiten nach erfolgreicher Einarbeitung
- Teilnahme am Bereitschafts- und Rufbereitschaftsdienst
- Teamfähigkeit, Engagement, Flexibilität und Zuverlässigkeit

Für Fragen und weitere Informationen steht Ihnen der leitende MTRA, Herr Mayer (Tel. 07731/89-2173 oder -2160), gerne zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!
Senden Sie Ihre ausführlichen Bewerbungsunterlagen bitte an:

Gemeinnützige Krankenhausbetriebsgesellschaft Hegau-Bodensee-Klinikum mbH
Personalabteilung, Virchowstr. 10, 78224 Singen
personal.info@hbh-kliniken.de
Tel. 07731/89-1650

KTQ-Zertifikat

www.gikn.de

SINGEN Stadtverwaltung

Für das **Büro des Oberbürgermeisters** suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Leiter für die Presse- und Öffentlichkeitsarbeit (m/w)

Ihre Aufgabenschwerpunkte:
- Darstellung der kommunalpolitischen Verwaltungsarbeit gegenüber der Presse sowie eine aktive Öffentlichkeitsarbeit nach innen und außen
- Konzeption, Planung, Organisation und Umsetzung von internen und externen Kommunikationsmaßnahmen
- Koordination der Pressearbeit / Kontaktpflege zu den regionalen und überregionalen Medien
- Pflege / Relaunch des städtischen Internetauftritts und Erweiterung um neue Medienformen (Applikationen etc.)
- Redaktion des amtlichen Mitteilungsblattes „Singen kommunal“
- Social Media/ Betreuung, Planung, Koordinierung, Konzeptionelle Weiterentwicklung und Umsetzung einer dialogorientierten Kommunikation im Internet (Facebook-Präsenzen)

Wir erwarten von Ihnen:
- abgeschlossenes Studium (Uni/FH/BA) im Bereich Journalismus, Marketing oder Geisteswissenschaften
- Erfahrung in der Erstellung und Umsetzung von Kommunikationskonzepten für interne und externe Zielgruppen sowie im Umgang mit Journalisten und Presseanfragen
- Verständnis für die Kommunalpolitik
- engagierter Einsatz auch an Abenden und Wochenenden
- ambitionierte, proaktive, initiative sowie belastbare und teamfähige Persönlichkeit

Wir bieten eine Eingruppierung je nach Qualifikation bis Entgeltgruppe 11 TVöD.

Schwerbehinderte Menschen werden bei gleicher fachlicher und persönlicher Eignung vorrangig berücksichtigt.

Bewerbungen mit den üblichen aussagefähigen Unterlagen richten Sie bitte bis spätestens **24.06.2014** an die Stadtverwaltung Singen, Abteilung Personal und Organisation, Postfach 760, 78207 Singen.

Für Fragen steht Ihnen Herr Oberbürgermeister Bernd Häusler, Telefon 07731/85-100, gerne zur Verfügung. Informationen über unsere Stadt und Verwaltung finden Sie außerdem im Internet unter www.singen.de

SINGEN

PersonaPlan

Für den Raum Singen, Konstanz und Überlingen suchen wir Sie (m/w) als:

- **Elektriker**
- **Anlagenmechaniker**
- **Sanitärinstallateur**
- **Heizungsbauer**
- **Maler und Lackierer**
- **Schreiner**
- **Blechner**
- **Bauschlosser**

oder Fachhelfer aus diesen Berufsgruppen. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

PersonaPlan Gesellschaft für Personalplanung mbH

Widerholdstraße 50 A, 78224 Singen, Tel.: 07731 9567-30
Owinger Straße 2, 88662 Überlingen, Tel.: 07551 947999-0
Max-Stromeyer-Str. 172, 78467 Konstanz, Tel.: 07531 363933-0

fashion by rieker ANTISTRESS

SIE SIND NICHT WIE ALLE ANDEREN? PERFEKT, DENN DER JOB, DEN WIR IHNEN BIETEN, IST ES AUCH NICHT!

Die Unternehmensgruppe Rieker ist einer der führenden Schuhhersteller Europas. Zur Verstärkung unseres Teams am Headquarter in Thayngen (CH) suchen wir zum nächstmöglichen Termin einen

IT-Projektmanager (m/w)

mit internationaler Ausrichtung

Das Anforderungsprofil und detaillierte Auskunft zu diesem Stellenangebot finden Sie auf unserer Website www.rieker.com.

Bewerben Sie sich unter jobs@rieker.net.

DIESER SCHRITT LOHNT SICH FÜR SIE!

Rieker Holding AG • Stockwiesenstr. 1 • CH – 8240 Thayngen • jobs@rieker.net

Haben Sie heute schon gekündigt?
Die Metzgerei im Bauernmarkt in Radolfzell sucht

Verkaufstalent

für feinste Fleisch- und Wurstwaren halbtags auf 450-€-Basis zum flexiblen Einsatz.

Lust auf ein motiviertes Team, Weiterbildung, einen angenehmen Arbeitsplatz und familienfreundliche Arbeitszeiten?
Wenn Sie sich angesprochen fühlen, dann melden Sie sich bei **Familie Keller, Tel. 0 77 33 / 23 96 oder 0173 / 6 57 08 43** · www.bauernmarkt-radolfzell.de

Wir sind ein mittelständischer, überregional ausgerichteter Großhandel für Elektromaterial. Mit über 40-jähriger Erfahrung steht Eckert & Graf für höchste Dienstleistungsqualität.

Zur Verstärkung unseres Vertriebsteams suchen wir:

Vertriebsassistent/-in

Ihre Aufgaben:
– Anfragen und Angebote an Kunden und Lieferanten erstellen
– Liefertermine und Preise abklären
– Internetbasierte Verzollung Atlas / Edec
– Telefonzentrale
– Sonderaufgaben, bspw. Erstellung von Tabellen in Excel
– Vertretung innerhalb der Verkaufsabteilung

Anforderungsprofil:
– abgeschlossene Ausbildung als Kaufmann/-frau, idealerweise ergänzt um Erfahrung im technischen Großhandel
– sicher im Umgang mit gängiger Bürosoftware
– strukturierte Denkweise, Kommunikationsfähigkeit, selbstständige Arbeitsweise

Wir bieten Ihnen einen verantwortungsvollen Aufgabenbereich in einem erfolgreichen Unternehmen und einen zukunftsorientierten, sicheren Arbeitsplatz.

Elektrotechnik Industrie-Elektronik Antennentechnik E&G Eckert&Graf GmbH

Eckert & Graf GmbH
Zollstraße 7, 78239 Rielasingen-Worblingen, Tel.: 07731/5907-0
info@eckert-graf.de, www.eckert-graf.de

Hotel Hirschen CH-8262 Ramsen

Für unseren gepflegten Betrieb suchen wir per sofort:

– Serviceaushilfe w., vorwiegend abends

Sie bringen Service-Erfahrung mit, sind zw. 20 und 45, sehr flexibel, zuverlässig und belastbar. Stellenbeschrieb unter offene-stellen.hirschen.ch oder telefonisch bei Silvia Müller, Tel. +41/52 743 11 41 (9.30 – 11.30 Uhr)

Wir sind ein Großhandel für Werkzeuge und Maschinen und suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

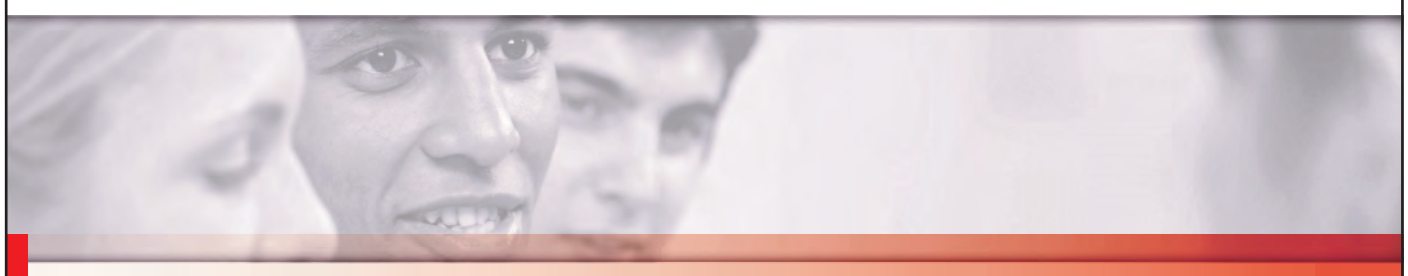
Vertriebsmitarbeiter (w/m)

im Innendienst / Vollzeit, für die Auftragsbearbeitung und den Verkauf im Ladengeschäft.
Sie haben Kenntnisse im Umgang mit Werkzeugen und Maschinen, arbeiten selbstständig und sind teamfähig, dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.

Bitte senden Sie Ihre Bewerbung an:
KARL JÖCKER GmbH & Co. KG, z. Hd. Markus Bold, Gaisenrain 26, 78224 Singen oder per Mail an:
m.bold@joecker-werkzeuge.de

jöcker Werkzeuge - Maschinen

Takeda



Wir stellen ein:

Betriebselektriker (w/m)

Mit über 30.000 Mitarbeitenden in mehr als 70 Ländern ist Takeda ein globaler Partner für eine bessere Gesundheit. Takeda setzt auf pharmazeutische Innovation und die Behandlung von Krankheiten, für die es derzeit keine oder nur unzureichende Therapien gibt. Ständig expandieren wir in neue Therapiegebiete und Behandlungsansätze. Der Mensch steht bei Takeda im Mittelpunkt und wir ermutigen unsere Mitarbeitenden, ihr ganzes Potential zu entwickeln.
Rund 1.700 Mitarbeitende an vier Standorten in Deutschland produzieren und vertreiben Arzneimittel, die einen nachhaltigen Beitrag zur Gesundheit und Lebensqualität von Patienten leisten. Wir suchen Kollegen mit den richtigen Qualifikationen und Erfahrungen, die uns in unserer Arbeit - für eine bessere Gesundheit von Patienten weltweit - unterstützen.

Am Standort Singen suchen wir für den Bereich Technical Services zum nächstmöglichen Termin Betriebselektriker (w/m).

Ihre Aufgaben
- GMP Überwachung und Störungsbeseitigung aller Medien-Versorgungs- und Haustechnischen Anlagen oder der Pharmazeutischen Produktionsanlagen
- Wartung und Instandhaltung aller Anlagen/Anlagenbereiche
- Umbau, Optimierung und Erweiterung aller Anlagen/Anlagenbereiche
- Betreuung von Fremdfirmen
- Bereitschaftsdienst
- Schichtarbeit

Ihr Profil
- Abgeschlossene Ausbildung zum Elektroniker oder vergleichbare Ausbildung
- SPS-Kenntnisse
- EDV-Kenntnisse im Umgang mit MS-Office

Takeda GmbH
Human Resources Germany
Robert-Bosch-Straße 8, 78224 Singen
Tel: +49(0)7531/84-2108

Ihre Bewerbung
Sind Sie interessiert? Dann bewerben Sie sich bitte per Email an: germany.jobs@takeda.com, Code **20911025** und nennen Sie uns Ihre Gehaltsvorstellung und Ihren frühesten Eintrittstermin. In einem persönlichen Gespräch informieren wir Sie gerne ausführlich über Ihre Aufgaben, Vertragsinhalte und unsere attraktiven zusätzlichen Leistungen.

http://www.takeda.de/de/karriere/

Wir suchen

Berufskraftfahrer und Montagearbeiter in einem

Wir sind ein europaweit (schwerpunktmäßig Süddeutschland) agierendes Transport- und Montageunternehmen und suchen zur langfristigen Verstärkung unseres Teams, zum schnellstmöglichen Termin, kompetente Verstärkung.

Ihr Profil:

- Sie sind zwischen 25 und 50 Jahre alt, haben mindestens fünf Jahre Berufserfahrung mit dem Führen von 40-t-Lkw
- Sie sind versiert im Umgang mit Hebegeräten, Gabelstaplern und haben Erfahrung in den Bereichen Schwerlastmontage und -transport
- Sie sind idealerweise gelernter Schlosser oder KFZ-Mechaniker
- Sie sind zuverlässig, haben einen gepflegten Umgang mit Kunden, zeigen Engagement und sind belastbar

Wenn ja, dann melden Sie sich bei uns, wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Für evtl. Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

H&S Industrieumzüge GmbH · Straße-Maria-Hilf 6
78567 Fridingen · Telefon 0 74 63/99 08 84 · Fax 0 74 63/99 08 85

Gemeinde Mühlhausen-Ehingen

Bei der **Gemeinde Mühlhausen-Ehingen** (ca. 3.600 Einwohner), Landkreis Konstanz, ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle als

Leiter/in des Hauptamts

zu besetzen.

Ihre Aufgabenschswerpunkte sind die klassischen Bereiche einer Hauptverwaltung wie Personalwesen, Geschäftsstelle Gemeinderat, Organisation + EDV, Wahlen, Allgemeines Rechtswesen, Schulen, Kindertagesstätten, Ordnungsverwaltung, Bausachen/Bauleitplanung.

Eine Änderung der Aufgabenbereich behalten wir uns vor.

Ihr Anforderungsprofil:

- Dipl.Verwaltungswirt/in (FH), Bachelor Public Management
- mehrjährige Berufserfahrung erwünscht
- selbständiges und eigenverantwortliches Handeln
- Koordinierungs- und Verhandlungsgeschick
- Überdurchschnittliches Engagement

Wir bieten: einen Arbeitsplatz im Beamtenverhältnis bis Besoldungsgruppe **A 13** bei entsprechender Bewährung und Erfüllung der laufbahnrechtlichen Voraussetzungen.

Bitte senden Sie Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen bis zum **30. Juni 2014** an die Gemeindeverwaltung Mühlhausen-Ehingen, Schlossstraße 46, 78259 Mühlhausen-Ehingen.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Bürgermeister Lehmann, Telefon 07733 / 5005-11, E-Mail: bm@muehlhausen-ehingen.de gerne zur Verfügung.

Informationen zur Gemeinde Mühlhausen-Ehingen finden Sie im Internet unter www.muehlhausen-ehingen.de

---

TUJA ZEITARBEIT GMBH



Für unseren Kunden aus Radolfzell, suchen wir aktuell:

// MASCHINENBEDIENER (M/W)

Für die Fertigung von Baugruppen in 3-Schicht.

Wir bieten:
// Eine tarifliche Bezahlung
// Betreuung vor Ort

BEWERBEN SIE SICH JETZT!

TUJA Zeitarbeit GmbH
TUJA On-Site-Büro
Industriestraße 2-8 // 78315 Radolfzell
Telefon: +49 (0)7732-809550
OSM-Radolfzell@tuja.de

POWER HAIR STYLING



10 Jahre

Wir suchen Dich!
0172 / 7 28 27 03
Friseure (m/w)
bei **Power Hair Styling**

Bezahlung über Tarif!
2.100 € br. als Meister
1.500 € br. als Geselle
+ PROVISION

www.powerhairstyling.de | info@powerhairstyling.de

S U C H E N
Steuerfachangestellte/n
– zur Erstellung von ESt-Erklärungen
– Anstellung in Voll- oder Teilzeit sowie auf 450-€-Basis

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an Lohnsteuerberatung Süddeutschland e.V., Lohnsteuerhilfeverein, Beratungsstelle, 78224 Singen, Erzbergerstr. 5a, Telefon 07731 63124

Gastronomie in Engen sucht
Bedienung
450-Euro-Basis.
Tel. 0 77 33/5 06 33 80

Für unseren Salon in **Radolfzell** suchen wir ab sofort
Friseurmeister/in
Friseure/innen VZ + TZ
Übertariflicher Verdienst plus Provision, absolut zuverlässige, termingerechte Vergütung, tolles Arbeitsklima und flexible Arbeitszeiten.
Tel. 01 70 / 22 74 828
oder 08 21 / 4 44 710

Löter/Bestücker (m/w)
gesucht. Führerschein von Vorteil.
dippel GmbH · Tel. (0 77 31) 99 52 13
singen@dippel.de

Suche ab sofort mehrere
Backwarenverkäufer/innen
oder **Servicekräfte**
gelernt oder ungelernt für Güttingen, in Teil- und Vollzeit in Wechselschicht.
Tel. 0152 – 28 82 94 99

Zahnarztpraxis Dr. A. Vogel
sucht eine
ZMF / ZMA
Bewerbung bitte an:
Hauptstr. 16 · 78224 Singen

Kenny S.

Wir sind ein dynamisches, wachstumsstarkes, international tätiges Modeunternehmen im jungen Damen-Fashion Segment und suchen für unseren **Kenny S. Store in 78333 Stockach in der Bahnhofstraße 7 kurzfristig** eine/n

Modeberater/-in
in flexibler Teilzeit

Sie sind motiviert und wollen etwas bewegen?
Wenn Sie Ihr Verkaufstalent leben und die richtige Power und Begeisterung für Menschen und Mode von Größe 34 bis 48 mitbringen, dann ist Kenny S. genau das Richtige für Sie!

Ihre Aufgaben:

- aktive Beratung und Verkauf unserer Kenny S. Kollektion
- Warenpräsentation
- Umsetzung der Kenny S. Philosophie

Ihr Profil:

- Erfahrung im Verkauf von Damen-Mode
- hohe Einsatzbereitschaft und positive Einstellung
- Spaß an Mode und Trends
- Teamfähigkeit

Wir bieten Ihnen:

- einen sicheren Arbeitsplatz mit tollem Betriebsklima
- ein freundliches und dynamisches Team
- ein spannendes und vielfältiges Arbeitsumfeld
- eine leistungsgerechte, attraktive Vergütung

Wir freuen uns auf Ihre aussagefähige Bewerbung mit Angabe Ihres frühesten Eintrittstermins an

Kenny S. GmbH ▪ Hardtring 13 ▪ 78333 Stockach
personal@kennys.de

WBR WAßMER · BONK und RAU
Partnerschaft – Steuerberatungsgesellschaft

Unsere Steuerberatungsgesellschaft, die aus einer alteingesessenen Kanzlei entstanden ist, besetzt Stellen in den folgenden Bereichen:

Erstellung von Steuererklärungen, Gewinnermittlungen sowie Finanz- und Lohnbuchhaltungen

Hierfür suchen wir eigenverantwortlich arbeitende

- **Steuerfachangestellte, -fachwirte, Bilanzbuchalter, Betriebswirte (BA)**
- **Auszubildende/n Steuerfach (ab 09/2015)**

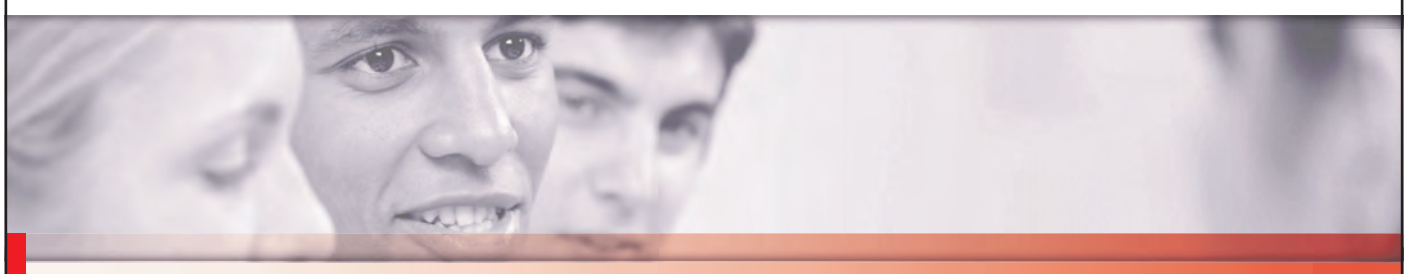
zum baldmöglichsten Eintritt.

Wir bieten Ihnen einen modernen Arbeitsplatz und regelmäßige Fortbildung bei überdurchschnittlicher Vergütung.

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung per E-Mail an:

WBR Waßmer, Bonk und Rau Partnerschaft - StBG
Herrn Rau,
Freiheitstr. 21, 78224 Singen
info@wbr-steuerberatungsgesellschaft.de

Takeda



Wir stellen ein:

Chemikant/Pharmakant als Hersteller (w/m)

Mit über 30.000 Mitarbeitenden in mehr als 70 Ländern ist Takeda ein globaler Partner für eine bessere Gesundheit. Takeda setzt auf pharmazeutische Innovation und die Behandlung von Krankheiten, für die es derzeit keine oder nur unzureichende Therapien gibt. Ständig expandieren wir in neue Therapiegebiete und Behandlungsansätze. Der Mensch steht bei Takeda im Mittelpunkt und wir ermutigen unsere Mitarbeitenden, ihr ganzes Potential zu entwickeln.
Rund 1.700 Mitarbeitende an vier Standorten in Deutschland produzieren und vertreiben Arzneimittel, die einen nachhaltigen Beitrag zur Gesundheit und Lebensqualität von Patienten leisten. Wir suchen Kollegen mit den richtigen Qualifikationen und Erfahrungen, die uns in unserer Arbeit – für eine bessere Gesundheit von Patienten weltweit – unterstützen.

Am Standort Singen suchen wir zum nächstmöglichen Termin Hersteller (w/m) für die Herstellung von nicht-sterilen, sterilen und aseptischen Arzneiformen.

Ihre Aufgaben

- Bereitstellung, Kontrolle und Einschleusen der Rohstoffe und angelieferten Materialien
- Einwaage der Rohstoffe
- Herstellung der Bulkansätze
- Bedienung aller Herstelleinrichtungen
- Durchführung von In-Prozess-Kontrollen, Bedienung von z.B. Dichte-Messgerät, pH-Meter, Mikroskop
- Durchführung von Reinigungs- und Desinfektionsmaßnahmen an allen zu betreuenden Anlagen und Räumen
- Ausfüllen der Herstellprotokolle und Maschinenlogbücher
- Arbeiten im Hygienebereich unter Einhaltung der gültigen Vorschriften

Ihr Profil

- Ausbildung als Chemikant/Pharmakant oder eine vergleichbare Ausbildung (z.B. in der Lebensmittelindustrie)
- Erfahrung in der Produktion, bevorzugt in der pharmazeutischen Produktion
- Kenntnisse in GMP, HACCP oder Hygienemanagement wünschenswert
- Bereitschaft zur Schichtarbeit
- Sorgfältige Arbeitsweise unter Berücksichtigung sämtlicher Sicherheitsbestimmungen und GMP-Richtlinien
- Einsatzfähigkeit im Hygienebereich

Takeda GmbH
Human Resources Germany
Robert-Bosch-Straße 8, 78224 Singen
Tel: +49(0)7531/84-2108

Ihre Bewerbung
Sind Sie interessiert? Dann bewerben Sie sich bitte per Email an: germany.jobs@takeda.com, Code **20907649** und nennen Sie uns Ihre Gehaltsvorstellung und Ihren frühesten Eintrittstermin. In einem persönlichen Gespräch informieren wir Sie gerne ausführlich über Ihre Aufgaben, Vertragsinhalte und unsere attraktiven zusätzlichen Leistungen.

http://www.takeda.de/de/karriere/



Wir suchen baldmöglichst oder nach Vereinbarung einen

LOKALREDAKTEUR m/w
gerne auch JUNGREDAKTEUR

Sie können sich und Arbeitsabläufe um sich herum organisieren, Wesentliches von Unwesentlichem unterscheiden, haben ein Auge für das, was die Menschen bewegt und haben eine gute verständliche Schreibweise.
Sie sind bereit, sich auf die Menschen vor Ort einzulassen, schreiben gerne über lokale, politische und wirtschaftliche Themen.
Sie sind mobil und flexibel, haben erste journalistische Erfahrungen – auch im crossmedialen Bereich – und sind sicher im Umgang mit journalistischen Stilmitteln.

Wir sind eine unabhängige, im lokalen Markt etablierte Wochenzeitung. 89% unserer über 114.000 wöchentlichen Leser nutzen das Wochenblatt wegen seiner lokalen Berichterstattung. 91% unserer Leser bestätigen uns, dass wir glaubwürdig berichten, und immerhin 73% sagen, dass wir eine eigene redaktionelle Meinung vertreten.
Dies ist uns Ansporn und Verpflichtung zugleich.

Starten Sie jetzt mit uns durch und bewerben Sie sich. Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung inkl. Gehaltsvorstellung und Arbeitsproben. Bitte senden Sie diese per E-Mail an Frau Isabel Jordi: i.jordi@wochenblatt.net

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT

SINGENER GESCHENKSCHECK
erhältlich nur im
WOCHENBLATT



RENGGLI
Spritzguss · Formenbau

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung:

Polymechaniker
Fachrichtung Werkzeugbau

Alle Informationen zu dieser Stellenausschreibung finden Sie unter **www.renggli-ag.com**

Gebr. Renggli AG
Frau Sigrid Hintenaus
Schweizersbildstrasse 57
CH-8200 Schaffhausen
+41 52 644 55 20
sigrid.hintenaus@renggli-ag.com
www.renggli-ag.com

Qualität seit 1974

FORMENBAU | SPRITZGUSS | MEDIZINALTECHNIK

Wir suchen für die Bereiche
Industrie | Gewerbe | Anlagenbau
ab sofort oder nach Vereinbarung einen engagierten und kundenorientierten

Elektroinstallateur

in Festanstellung, mit oder ohne Berufserfahrung.
Richten Sie bitte Ihre Bewerbung an:

Elektro Keller GmbH
Obere Gießwiesen 24, 78247 Hilzingen
E-Mail: elektrokeller@freenet.de

---

jobs
mit „mahlwert"

für unsere neue Bäckerei mit Café in Radolfzell
- Eröffnung im Juli 2014 -

VERKÄUFER/IN
auch an Wochenenden u. an Feiertagen.
in **TEIL-** oder **VOLLZEIT**

Gute Gründe, weshalb Sie bei uns arbeiten sollten - wir bieten mehr.

- Wir bezahlen Ihren Weg zur Arbeitsstätte (Tankgutschein oder Fahrgeld). → Mobilität
- Wir zahlen einen Zuschuss zur Kinderbetreuung. → Familienfreundlichkeit
- Sie möchten bei uns arbeiten, müssen dafür den Wohnort wechseln? Wir unterstützen Sie bei Behördengängen. → Unterstützung
- Sie erhalten einen Mitarbeiterrabatt von 35% auf das komplette Backsortiment. → Genuss
- Gemeinsame Ausflüge mit Kollegen. → Spaß

Beste Handwerksqualität aus Tradition.
BACKHAUS MAHL
seit 1914

Bewerbung an: Backhaus Mahl GmbH & Co. KG, Lagerstraße 18
72510 Stetten a.k.M. | via Mail: personal@backhausmahl.de

FLEXIBLE AUSHILFSKRÄFTE (M/W) GESUCHT
für den Verkauf in unserer Filiale in **Stockach** (bis EUR 450,– mtl. netto). Bei Interesse bewerben Sie sich bitte telefonisch unter **07771-8739981** bei unserer Teamleitung Frau Marques. Im Falle von schriftlichen Bewerbungen senden Sie bitte nur Kopien (keine Mappen), da nach Abschluss des Auswahlverfahrens alle Unterlagen vernichtet werden und keine Rücksendung erfolgt.
Takko Fashion
Talstr. 11 – 13, 78333 Stockach

Lagermitarbeiter/in
mit Staplerschein gesucht.
dippel GmbH · Tel. (0 77 31) 99 52 13
singen@dippel.de

Mitarb. f. Verkauf für TZ ca. 17 Std./W. und 400-€-Basis für Filiale nach Singen gesucht. Telefon 0 80 31 / 38 12 00, Mo. – Fr. 8 – 17 Uhr

---

Lust auf einen Zusatzverdienst?



Dann bewerben Sie sich jetzt bei uns als

ZUSTELLER/IN
(ab 13 Jahren)
oder rüstige Rentner

für das WOCHENBLATT
am Mittwoch in

- Markelfingen
- Bohlingen
- Schienen
- Aach
- Thayngen
- Hilzingen
- Engen
- Güttingen

Bitte informieren Sie sich!
Wir freuen uns über Ihre Bewerbung unter:
E-Mail: vertrieb@wochenblatt.net
Tel. 0 77 31 / 88 00 44

Wir sind für Sie da:
Montag bis Freitag
von 8.15 Uhr bis 12.30 Uhr und
14.00 Uhr bis 17.30 Uhr

WOCHENBLATT

Welche/r **Sportlehrer/in** hat Freude am Gerätetraining im kleinen Rahmen? Vorwiegend abends. Sowie eine/n **Physiotherapeut/in** gesucht, gerne mit MT.
In Physiotherapiepraxis in Gottmadingen.
Telefon 07731/71974

ZUSATZVERDIENST
Seriös • Innovativ • Interessiert?
Tel. 0 77 35 – 93 86 67

Wir suchen
Servicekraft
auf 450,– €-Basis oder auch zur Teilzeit-/Festanstellung.
Arbeitsbeginn: 17.00 Uhr bis ca. 22.00 Uhr
Gasthaus Krone
Schulstr. 18, 78256 Steißlingen
Tel. 0 77 38 / 2 25

Mitarbeiter/in im Außendienst
Physiotherapeut/in o.ä.
Beschäftigung auf geringfügiger Basis (450,–)

Patientenversorgung mit CPM-Schienen im Raum Singen, eigener PKW erforderlich.

Auskünfte unter 0172/8658605

S&U Medizintechnik GmbH
Am Neuen Graben 15
55576 Zotzenheim
www.su-medizintechnik.de

Wir suchen
Industriemechaniker (m/w)
in 3-Schicht, langfristiger Einsatz bei unseren Kunden in Radolfzell. Vollzeit, übertarifliche Bezahlung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung:
Orizon GmbH
Niederlassung Singen
DAS 3 / Wehrdstr. 7, 78224 Singen
Tel. 07731 / 4201-4
www.orizon.de
E-Mail:
bewerbung.singen@orizon.de

Orizon
Unser Job ist gutes Personal

Zum baldmöglichsten Termin suchen wir eine engagierte, zuverlässige
Zahnmed. Fachangestellte (m/w)
auch in Teilzeit, gerne auch Wiedereinsteiger.
Zahnarztpraxis
Dr. med. dent. Antonis Alexakis
Gänseweide 12
78239 Rielasingen - Worblingen
Tel. 0 77 31 / 2 95 90

---

stobbe
GEBÄUDEREINIGUNG

Wir expandieren und suchen zuverlässige
Reinigungskräfte (m/w)
langfristig für Objekte in:
RADOLFZELL
Sa./So. u. Mo. bis Fr., jeweils ab 6.00 Uhr auf 450 EUR-Basis/Minijob oder in Teilzeit.
Interesse? Bitte rufen Sie an:
Stobbe GmbH · Geisingen
Telefon 07704-92 31 20

Friseur/in gesucht
auf 450-Euro-Basis oder Teilzeit. Sie sind motiviert, kreativ und teamfähig? Dann sind Sie bei uns genau richtig.
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter:
Haarstudio Blickfang
Tanja Bach
Breite Straße 4, 78234 Engen

Erlebnisgastronomie Lochmühle Eigeltingen

Wir suchen **ab sofort** eine/n
Landschaftsbauer/in
und eine/n
Junglandwirt/in.
Bewerbung bitte telefonisch unter
Telefon 0 77 74/93 93 0
Herr Cierocki, Herr Bihler

SÜDKURIER-Zusteller
gesucht in Binningen, Arlen (Arbeitszeit morgens zwischen 04.00 Uhr und 06.00 Uhr sowie **AUSHILFEN** (arriva-Post) Info: Herr Weigert, Tel.-Nr. 07731/8305-6613

Wir suchen per sofort:
eine freundliche, wendige
Serviererin
für abends (ca. 17-22 Uhr)
und eine
Reinigungshilfe
für die Zimmer morgens (ca. 10-12.30 Uhr)
Landgasthof »Schützen«
Marktstr. 10 · 78250 Tengen
Tel. 0 77 36/2 79
info@schuetzen-tengen.de

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir einen
Beikoch oder
Aushilfskoch
sowie eine
Aushilfskraft
im Service.
Wir freuen uns auf Ihren Anruf.
Hotel Paradies
Radolfzeller Str. 36, 78333 Stockach
Tel. 0 77 71 / 35 20
hotel.paradies.stockach@t-online.de

Kurs Betreuungshelfer
Start: 16.06.2014
Kursort: Johanniter-Unfall-Hilfe e.V., Zelglestraße 6, 78224 Singen
Info und Anmeldung:
✆ 07731 / 99830 (Herr Scheu)
E-Mail: erich.scheu@johanniter.de
DIE JOHANNITER
Aus Liebe zum Leben



Wir brauchen Verstärkung!

Mit einem jungen, dynamischen Team sind wir in den Bereichen Heizung, Sanitär und Metallbau sehr erfolgreich tätig.
Mit modernsten Werkzeugen und bestens ausgerüsteten Montagefahrzeugen legen wir Wert auf genaues sowie sauberes Arbeiten.
Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir einen/eine

Mitarbeiter/in im Bereich
Heizung / Sanitär

Gesellenbrief und Führerschein bis 7,50 t sind Voraussetzung.
Reizt es Sie, in einem motivierten Team mitzuarbeiten und verantwortungsvolle Aufgaben zu übernehmen?
Dann bewerben Sie sich bitte bei:

Ernst Stange • Böllerstraße 6a • 78256 Steißlingen
Tel.: 0160 962 374 04 • info@ernst-stange.de • www.ernst-stange.de

---



MITARBEITER (w/m) TELEFONVERKAUF

Ihre Herausforderung
- Sie sind argumentationsstark, zielgerichtet, begeisterungsfähig und haben Freude am Verkaufen.
- Sie verfügen über eine gute Ausdrucksweise, Verhandlungsgeschick und ein hohes Maß an Eigenmotivation.
- Sie sind eine dynamische, kommunikative Persönlichkeit und sind es gewohnt selbständig, strukturiert und lösungsorientiert zu arbeiten.
- Sie sind bereit, sich auf Neues einzulassen und dazuzulernen.
- Sie sind geübt im Umgang mit den gängigen MS-Office-Programmen.

Unser Angebot
- Ein Arbeitsplatz in einem erfolgsorientierten Team bei einem der bestgemachten Anzeigenblätter Deutschlands.
- 75,2% der Menschen über 14 Jahre im Verbreitungsgebiet lesen das Wochenblatt regelmäßig jede Woche*, das ist eine sehr gute Grundlage für die Werbewirkung unserer Kunden und damit für Ihre Verkaufserfolge.

Gestalten Sie mit uns ein Stück Medienzukunft.

Bewerbungen mit Gehaltsvorstellung und vollständigem Lebenslauf senden Sie bitte an Frau Isabel Jordi: i.jordi@wochenblatt.net.

*Quelle LpA-Wert: Leseranalyse Singener Wochenblatt 2013, Czaia Marktforschung Bremen

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT

STELLENGESUCHE

Ich – 57, w. – suche einen neuen Aufgaben- und Wirkungskreis
Mein bisheriges Beschäftigungsverhältnis als kaufmännische Angestellte endete nach 12 Jahren aus betriebsbedingten Gründen.

Meine Stärken sind:
- selbständiges und eigenverantwortliches Handeln
- Teamfähigkeit
- Flexibilität
- Engagement und Eigeninitiative
- Termingerechtes Arbeiten unter hoher Arbeitsbelastung
- gute Auffassungsgabe

Ich freue mich auf Ihr Stellenangebot unter Chiffre-Nr. 201473 an das SWB, Postfach 320, 78203 Singen.





Wir wünschen

Nadja & Markus

viel Glück auf dem
gemeinsamen Lebensweg
und der kleinen Familie
für die Zukunft alles Gute!

Herzlichst
Jojo, Vroni & Lisa



Wir heiraten

Anja-Lena Homburger
Steißlingen

Helmut Falger
Todtnau

Unser Heim: Buchenbrandstraße 1, 79677 Schönau

Wir haben geheiratet am 3. Mai 2014

Katharina Roth
geb. Zell

Patrik Roth



STEINHANDWERK

Meisterwerkstatt
Niklas Neitsch
Ludwigshafener Str. 9
78333 Stockach
07771/2462
info@neitsch.com
www.steinhandwerk.de

Für den steinharten Hausmann.



Du hast gesorgt, Du hast geschafft, bis Dir die Krankheit nahm die Kraft.
Wie schmerzlich war's vor Dir zu stehen, dem Leiden hilflos zuzusehen.
Ruhe hast Du nie gekannt, schlafe wohl und habe Dank.

In inniger Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem geliebten Vater, Bruder, Schwager, Onkel und Cousin

Hubert Möbius

Korbmachermeister

** 01.12.1943 † 25.05.2014*

Martina Möbius und Jakob Becker
Julia Möbius und Christian Filusch
Elisabeth Birsner mit Familie
Maria Schuhwerk mit Familie
sowie alle Anverwandten

78224 Singen, Hegaustraße 43

Die Beerdigung findet am Freitag, dem 30.05.2014, um 12.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof Singen statt. Seelenamt am Dienstag, dem 03.06.2014, um 19.00 Uhr in der Herz-Jesu-Kirche.



Nell' 11mo anniversario della dipartita di

IENTILE FRANZE' Caterina

(25 maggio 2003 – 25 maggio 2014)

Mamma Caterina

Il tempo che passa, riesce solo ad accarezzare il mio dolore.
Splendi lassù, Mamma adorata, come la stella più fulgida.
Gli anni sono soltanto dei momenti di colore
Tu sei sempre stata, qui, davanti.

~~~~ Tuo figlio Nicodemo ~~~~

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in den Stunden des Abschieds von meinem Ehemann, Vater, Schwiegervater und Opa

Willi Nell

mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme durch Wort und Schrift, Blumen- und Geldspenden zum Ausdruck brachten.

Besonderen Dank:
– Herrn Pfarrer Hutterer für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier
– dem Pflegeheim Seeheim in Gaienhofen für die gute Betreuung
– dem Männergesangverein in Öhningen
– der Freiwilligen Feuerwehr, Öhningen.

Öhningen, im Mai 2014

Im Namen aller Angehörigen
Erna Nell geb. Büche



Und immer sind da Spuren des Lebens,
Gedanken, Bilder und Augenblicke.
Sie werden uns an Dich erinnern,
uns glücklich und traurig machen und
Dich nie vergessen lassen.

Wir sind tief bestürzt und traurig über die schwere Krankheit und den Tod von

Hubert Möbius

In Verbundenheit nehmen wir Abschied.

Deine Mitbewohner: Maria und Rolf
Simone, Fatma und Ingrid
Deine Nachbarschaft der Hegau- und Höristraße
All Deine Freunde und Bekannten

In lieber Erinnerung

Wir trauern um unseren Klassenkameraden und Schüler



Marcel

Er war ein sehr liebenswerter Freund mit viel Lebenslust und vielen Träumen, die leider nicht in Erfüllung gingen.

In der kurzen Zeit, in der er bei uns sein durfte, ist er uns sehr ans Herz gewachsen.

Wir werden ihn nicht vergessen.

Unser Mitgefühl gilt den Eltern und der Familie.

Die Klasse 7b mit ihrer Klassenlehrerin und allen Schülern, Kollegen und Eltern der WRS Engen.

DANKE VON HERZEN

Überwältigt von der überaus großen Anteilnahme beim Verlust unseres geliebten Sohnes

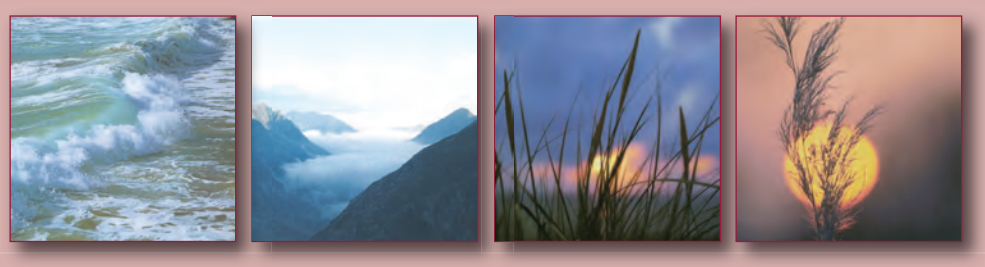
Marcel Bartkowiak

möchten wir allen danken, die uns die Jahre über begleitet haben sowie für die vielen gesprochenen und geschriebenen tröstenden Worte.

Unser ganz besonderer Dank gilt

- *Omi Traudl und Tante Herta*
- *Silvi und Rosi jeweils mit Familien*
- *seiner besten Freundin Debbi mit Familie*
- *Bettina Zimmermann, John Loram und Gisela Wittner vom Hospizverein*
- *Sybille Giersiepen als Kunsttherapeutin*
- *Frau Assfalg als Physiotherapeutin*
- *Rehaperspektiv Engen, insbesondere Christos als Physiotherapeut*
- *Hanno Kilian als Heilpraktiker*
- *Frau Brecht, Herrn Hupfeld und Herrn Doppleb als begleitende Lehrer und Freunde der Ekkehard-Realschule*
- *den Lehrern und der Klasse 7 b der WRS Engen*
- *den Freunden Enea, Leon, Tobias, Lars, Clara und Annalena*
- *dem Personalamt der Stadt Singen und der Firma Konzept, die uns immer den Rücken freigehalten haben*
- *der Audi BKK*
- *den Stationen Pfaundler, Escherich und der Onkologischen Ambulanz der Kinder- und Jugend-universitätsklinik Freiburg, hier insbesondere Herrn Prof. Dr. Rößler, Frau Dr. Weis und Frau Dr. Forster*
- *dem Team des Elternhauses Freiburg*
- *der Kinderklinik Singen*
- *der Praxis Dr. Selma Müller*
- *der Kreisklinik Trostberg, insbesondere dem Krankenhausseelsorger Hubert Gallenberger für die hilfreiche Begleitung in den letzten Stunden*
- *dem Rehateam der Katharinenhöhe*
- *dem Verein Herzenswünsche*
- *den hilfreichen Händen von San Esprit*
- *dem Bestattungsinstitut Keller in Radolfzell*
- *Frau Ploberger für die persönliche und würdevolle Gestaltung der Trauerfeier*

Heike und Wolfgang Bartkowiak



Und meine Seele spannte weit ihre Flügel aus.
Flog durch die stillen Lande, als flöge sie nach Haus.

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die unserer lieben Verstorbenen

Gertrud Heinemann

die letzte Ehre erwiesen haben und ihre Verbundenheit durch Blumen- und Geldspenden sowie durch mündliche und schriftliche Beileidsbezeigungen zum Ausdruck gebracht haben.

Im Namen aller Angehörigen
Elke Hoffmann

Rielasingen, im Mai 2014

Wer an den Sohn glaubt hat ewiges Leben, wer aber dem Sohn nicht glaubt, wird das Leben nicht sehen, sondern der Zorn Gottes bleibt auf ihm. Johannes 3, 36

christen-in-radolfzell.de



Wir nehmen Abschied
von unserem Vater und Bruder

Gerhard Schlimper

der am 22. Mai 2014
im Alter von 70 Jahren verstorben ist.

Viola, Uwe, Sabrina und Mona Schlimper
Simone Kusch mit Familie
Hannelore Pfau



Ein Mensch, der uns verlässt,
ist wie eine Sonne, die versinkt.
Aber etwas von ihrem Licht
bleibt immer in unseren Herzen zurück.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem lieben Mann, unserem herzensguten Vater und Onkel

Hans Scholl

** 09.05.1921 † 22.05.2014*

In stiller Trauer

Elfriede Scholl
Alexandra Scholl
Norbert Scholl
und alle Angehörigen

78239 Rielasingen, Roseneggstr. 6

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 30.05.2014, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Rielasingen statt.

Wir vermissen dich so unglaublich!

Gerhard Schlimper

*10.01.1944 † 22.05.2014

Du siehst den Garten nicht mehr grünen,
in dem du einst so froh geschafft.
Siehst deine Blumen nicht mehr blühen,
weil dir der Tod nahm deine Kraft.
Was du aus Liebe uns gegeben,
dafür ist jeder Dank zu klein.
Was wir an dir verloren haben,
dass wissen nicht nur wir allein.

Wir sehen dich in jedem Stein,
in jeder Blume und in jedem Baum.
Scheinbar hat sich nichts verändert,
doch für uns ist die Welt ganz anders geworden.

Mein geliebter Ehemann und geliebter Papa ist nicht mehr da wo er war, aber ist überall dort wo wir sind.

In tiefer Liebe und Dankbarkeit
Conny, Sabrina, Mona, Philip, Christoph und alle, die dich geliebt und gekannt haben.

Die Urnenbeisetzung findet am Mittwoch den 04.06.14 um 14 Uhr im Ruhewald Gottmadingen statt.





Wer einen Fluss überquert,
muss das eine Ufer verlassen.
M. Gandhi

Karl Felder

* 27.03.1922 † 18.05.2014

Seinem Wunsch entsprechend haben wir im engsten Familienkreis von ihm Abschied genommen.

Arlen, im Mai 2014

Detlef und Joachim
mit Familien

Danksagung

Herzlichen Dank allen, die sich beim Tode unseres lieben Opas und Uropas

Hellmuth Eisen

mit uns verbunden fühlten, ihn auf seinem letzten Weg begleiteten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Böhringen, im Mai 2014

Christian und Corinna Scholter
mit Nico und Sara

Emma Kiener

Herzlichen Dank an alle, die unsere liebe Verstorbene auf ihrem letzten Weg begleiteten, sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen
Josef Kiener

Rielasingen, im Mai 2014



Dorothea Herz

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme durch Wort, Schrift, Blumen- und Geldspenden zum Ausdruck gebracht haben.

Steißlingen, im Mai 2014

Im Namen aller Angehörigen
Peter Lepiorz





Das kostbarste Vermächtnis eines Menschen ist die Spur, die seine Liebe in unseren Herzen zurückgelassen hat.

Es ist schwer,
einen geliebten Menschen zu verlieren.
Es ist wohltuend,
so viel Anteilnahme zu erfahren.

D für die vielen tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben,

A für jede herzliche Umarmung,
für jeden Händedruck, wenn die Worte fehlten,

N für die Zeichen der Freundschaft und Verbundenheit,

K für alle Schrift-, Geld-, Kranz- und Blumenspenden,

E für jedes stille Gebet bei der Beisetzung.

Anni Graf
† 28.04.2014

Im Namen aller Angehörigen
Wolfgang Graf

Beuren am Ried, im Mai 2014

Weinet nicht, ich bin erlöst von Schmerz und Pein.
Denkt gerne zurück an mich in schönen Stunden, lasst mich in Gedanken bei Euch sein.



In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied
von meinem geliebten Mann, unserem
herzensguten Vater, Schwiegervater, Opa,
Uropa, Bruder, Schwager und Onkel

Francesco Paolantonio

** 09.10.1932 † 21.05.2014*

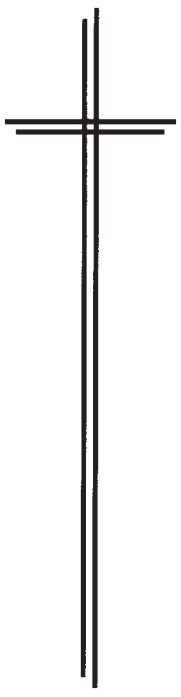


Du wirst immer einen Platz in unseren Herzen haben.

Pasqualina Paolantonio
Gino mit Christine und Laura
Luciano und Gina mit Fabrizio und Giulia
Giovanni und Antonella mit Massimo und
Samanta mit Familie
Teresa und Matteo mit Luisa und Familie
sowie alle Anverwandten

78224 Singen, Worblinger Str. 31

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 30.05.2014, um 15.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof Singen statt.



Nach einem erfüllten Leben verstarb mein lieber Mann, unser guter Vater, Schwiegervater und Opa

Hans Guter

* 07.05.1929 † 09.05.2014

Sein Leben war geprägt von Arbeit und Fürsorge für die Seinen.

78224 Singen

In Liebe und Dankbarkeit
nehmen wir Abschied
Inge Guter geb. Casper
Hans-Jörg und Claudia Guter
mit Luisa, Max und Nick
Dieter Guter

Die Beisetzung fand im engsten Familienkreis statt.

NACHRUF

Wir trauern um unseren am 21.05.2014 verstorbenen, ehemaligen Mitarbeiter und Pensionär

Francesco Paolantonio

Herr Paolantonio gehörte über 25 Jahre unserem Unternehmen an.
Während dieser Zeit war er als Stranggießer beschäftigt.
Im Dezember 1993 trat Herr Paolantonio in seinen wohlverdienten Ruhestand.

In den Jahren seiner Betriebszugehörigkeit haben wir Herrn Paolantonio als zuverlässigen und pflichtbewussten Mitarbeiter erlebt, der bei Vorgesetzten und Mitarbeitern stets geschätzt und anerkannt war.

Wir werden dem Verstorbenen ein ehrendes Andenken bewahren.

Geschäftsführung, Betriebsrat und Mitarbeiter
Constellium Singen GmbH



Du hast gesorgt, Du hast geschafft,
bis Gott Dir nahm die Lebenskraft.

Traurig nehmen wir Abschied von meiner lieben Frau, Tochter, Nichte und Cousine

Margita Böhm

geb. Eckl

** 27.07.1954 † 22.05.2014*

In Liebe – Du bleibst immer
in unseren Herzen.

Peter Böhm
Gerlinde Eckl
Marie Skurovec
Helene und Karl Schmieger
Hanna mit Kathrin und Thomas
sowie alle Anverwandten

78224 Singen, Schlesische Straße 10

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 30.05.2014, um 13.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof Singen statt.



Werner Hecht

Herzlichen Dank

… sagen wir allen, die meinen lieben Mann und Papa im Leben Vertrauen und Freundschaft schenkten, und uns nach seinem Tod so zahlreich ihre liebevolle Anteilnahme auf vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.
Diese Wertschätzung hat uns tief bewegt.

… sagen wir dem Pflegeheim „Da-Heim“ mit Team,
dem Schützenverein Nenzingen,
der Firma Stemar Gruppe.

Eigeltingen im Mai 2014 Ulrike Hecht und Patrick

Nachruf

Wir trauern um unsere am 22.05.2014 verstorbene Mitarbeiterin

Margita Böhm

Frau Böhm gehörte 23 Jahre unserem Unternehmen an. Während dieser Zeit war sie für uns im Verkauf und an der Kasse tätig.

In den langen Jahren der Betriebszugehörigkeit haben wir Frau Böhm als zuverlässige und pflichtbewusste Mitarbeiterin erlebt, die bei den Vorgesetzten und Mitarbeitern stets geschätzt und anerkannt war.

Wir werden der Verstorbenen ein ehrendes Andenken bewahren.

Geschäftsführung und Mitarbeiter
OBI Bau- und Heimwerkermarkt

Statt Karten

Danksagung

Für die große Anteilnahme und das Mitgefühl beim Tode unserer lieben Verstorbenen



Katharina Schwald

danken wir von Herzen.

D Frau Pfarrerin Müller-Fahlbusch für die würdevolle Trauerfeier

A der Lebensstätte Helianthum für die liebevolle Pflege

N Herrn Dr. Rosswag mit Praxisteam für die jahrelange Betreuung

K allen Verwandten, Bekannten und Freunden, die sie auf ihrem letzten Weg begleitet haben und ihr Mitgefühl durch Worte, Karten und Geldspenden

E zum Ausdruck gebracht haben.

Steißlingen, im Mai 2014 Die Kinder mit Familien

sitzplatz

Ein Besuch lohnt sich!
Ein Gruß aus der Küche!
Viel zu entdecken!
Gut serviert!

Ein Besuch lohnt sich!

Nellenburger Talstation



Wir bieten einen Mittagstisch mit rustikaler Vesperkarte, Räumlichkeiten für Familien- und Firmenfeiern an, großer Biergarten. WM-Live-Übertragung. **78333 Stockach, Telefon 07771 – 24 03**

Hier können sie inserieren!

WWW.WOCHENBLATT.NET/SITZPLATZ

Viel zu entdecken

O'zapft is



Bora Biergarten
Direkt am See gelegen, hat unser neuer Bora Biergarten ab sofort täglich für Sie geöffnet. Es erwarten Sie kühle Getränke und durchgehend warme Küche. **Karl-Wolf-Straße 35, 78315 Radolfzell, Tel.-Nr. 0 77 32/9 50 - 4 00**

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND



Ihre Anzeigenberaterin für SINGEN
Johanna Bahr

SIE ERREICHEN MICH UNTER:
Telefon: 077 31/88 00-75
j.bahr@wochenblatt.net

WOCHENBLATT

Ein Besuch lohnt sich!

Stromeyer »Die Bleiche«



Fiebern Sie mit uns mit bei der WM-Live-Übertragung in unserem familienfreundlichen Biergarten direkt am Seerhein mit schönem Kinderspielplatz! **Restaurant Stromeyer »Die Bleiche«, Konstanz, Tel. 07531-9422860.**

Ein Besuch lohnt sich!

Das etwas andere XXL-Restaurant



mit leckeren Fisch- und Fleischspezialitäten, Monsterschnitzel, 1 m Currywurst, 1 kg Rumpsteak, mit leckeren hausgemachten Beilagen und frischen Salaten.
Restaurant Seeteufele, Tel. 07773/3379768, www.seeteufele.de

Ein Besuch lohnt sich!

Sher E Punjab



Indische Köstlichkeiten gekocht mit speziellen indischen Gewürzen. Die Schärfestufen sind frei wählbar. Jeden 1. Sonntag im Monat Buffet, auf Wunsch auch Partyservice und vegetarische Gerichte. **Sher E Punjab, Scheffelstr. 22, 78224 Singen, Telefon 07731 – 907850**



Restaurant Talstation, Stockach, verlost drei Gutscheine im Wert von je 20,– € für ein feines Essen in seinem Restaurant.
Wer am Samstag, den 31.05.2014, zwischen 12.00 Uhr und 21.00 Uhr auf **www.wochenblatt/sitzplatz.net** unter (wb bewegt) am Gewinnspiel teilnimmt, kann mit etwas Glück einen der drei Gutscheine gewinnen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen, ebenso eine Barauszahlung. Wenn es mehr Teilnehmer als Gewinne gibt, entscheidet das Los.

VERANSTALTUNGEN

TERMINE

| THEATER | AUSSTELLUNGEN | REISEN | RESTAURANTS | KONZERTE | ETC.

Einladung zur Neueröffnung
FELDENKRAIS-PRAXIS
Radolfzell, Löwengasse 10
am Samstag, 31.05.2014, 10.00 – 16.00 Uhr
Dr. Thomas Hassa
Kontakt: 07732 – 979 264 · feldenkrais-radolfzell@gmx.de

NEU! Charly Wohlfühl-Tanztee
Mittwoch, 14.00 – 18.00 Uhr, Radolfzell, Scheffelsaal, Forsteistraße 2
Info: S. Grundler, 07731–912412, bequeme Anreise auch per Bahn.

FLOHMARKT
Samstag, 31.5., Hallenbad-Parkplatz Singen, 9 – 16 Uhr, Aufbau 7 Uhr
und **Samstag, 21.6., Hallenbad-Parkplatz Singen,** 9 – 16 Uhr, Aufbau 7 Uhr
Agentur Timke 07147 – 1 33 99 / www.timke.com

Kleine Pause im Uhu-Stüble
Vom 30. Mai bis 7. Juni 2014
Pfingstsonntag und Pfingstmontag ab 12.00 Uhr geöffnet
Schorenstr. 3 • 78256 Steißlingen-Wiechs
Tel 07738 1432 • uhugut-binder@gmx.de



KARTENVORVERKAUF im WOCHENBLATT

SINGEN, Stadthalle

Die Amigos – Live in Concert –	05.06.14
Wise Guys	18.09.14
Martin Rütter »nachSITZen« – Das Warm-Up –	27.10.14
Schandmaul	29.10.14
Southside Festival 2014 Neuhausen ob Eck	20.–22.06.14
BossHoss Tettnang, Schlossgarten	08.08.14
Barock – Die größte AC/DC Tribute Show Donaueschingen, Donauhalle	31.10.14
Die Original Egerländer »Liebe zur Musik« Donaueschingen, Donauhalle	02.11.14
Freiburg, Konzerthaus	08.11.14
Friedrichshafen, Graf-Zeppelin-Haus	09.11.14
Milow Freiburg, Zäpfle Club in der Rothaus Arena	18.11.14

TUTTLINGEN, Honberg

Texas	12.07.14
Revolverheld	17.07.14
Alan Parsons Live Project	18.07.14
Caro Emerald	21.07.14

SINGEN, Hohentwielfestival

In Extremo Ausverkauft!	17.07.14
Dieter Thomas Kuhn & Band »Festival der Liebe«	18.07.14
Jeff Beck – Support: Jimmie Vaughan	19.07.14
Deep Purple »So What ?!«	21.07.14

RADOLFZELL, Milchwerk

Hannes und der Bürgermeister	29.09.14
Christoph Sonntag	17.12.14

SINGEN, Kulturzentrum Gems

Oropax	25.09.14

MEERSBURG

Chris de Burgh Schlossplatz	06.08.14

SCHLOSS SALEM

Bryan Adams Ausverkauft!	20.06.14
Max Herre	18.07.14
Milow	19.07.14

STOCKACH, Festzelt a. d. Dillplatz

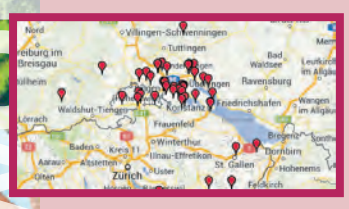
Glasperlenspiel	28.06.14

Ab sofort noch mehr Events im WOCHENBLATT-Kartenvorverkauf
Veranstaltungen auf Anfrage: 0 77 31 / 88 00-20

Karten gibt es im WOCHENBLATT in:
SINGEN · Hadwigstr. 2a · Tel. 077 31/880 20 · Fax 88 00-86
RADOLFZELL · Untertorstr. 5 · Tel. 077 32/99 09-0 · Fax 99 09-99

Die neue Ausgabe ist druckfrisch da!

Unser beliebtes Freizeit- und Ferienmagazin **WOHIN?** erhalten Sie ab sofort wieder
- in allen WOCHENBLATT-Geschäftsstellen,
- bei der Touristik Information Singen,
- im Kulturzentrum »Altes Forstamt«, Stockach
- bei der Stadt Engen,
- sowie bei allen inserierenden Firmen!



Im Internet mit interaktiver Karte mit allen **WOHIN**-Zielen aus beiden Ausgaben - so macht Urlaub (und für Sie als Einheimische: Heimat) Spaß!

www.wochenblatt.net/wohin

WOHIN?

HOTEL · RESTAURANT
HOHENTWIEL
Mein Ausflugsziel

Im Biergarten am Vatertag

„starke Steaks für starke Männer“

Ab
11:30 Uhr
mit ....

Firmin Wälding
Livemusik die Spaß macht

... und auch Spanferkel vom Grill, Haxen, Krustenbraten ...

78224 Singen, Hohentwiel 1, Tel. 07731-99070
www.hotel-hohentwiel.de / info@hotel-hohentwiel.de

Riesen-Flohmarkt
Sa., 31. Mai 2014, 9–16 Uhr, Stockach, Dillplatz (Dillstraße)
Aufbau ab 7 Uhr, jeder kann ohne Anmeldung mitmachen, lfd m. 8,- €
Info: Tel. 07129/922292 · www.geros-flohmarkt.de



4. Münchhöfer Flohmarkt
– Einer der Schönsten –
31. Mai 2014, 10–17 Uhr
Gasthaus Münchhöf
Eigeltingen, Tannenbergstr.
Für das leibliche Wohl
ist bestens gesorgt.
Ausflug für die Familie!

Flohmärkte
Sa., 31.05., Singen, Glas Steidle, Pfaffenhäule, 9 - 16 h.
Sa., 31.05. Villingen C&C Markt, Auf der Steig, 17 - 20 h
Für alle ohne Anmeldung!

LIDL Lidl-Reisen
JETZT BUCHEN www.lidl-reisen.de
Unsere Top-Reise der Woche!

Opernfestspiele in Verona !
Eigenanreise, 2 Nächte, Hotel Cristallo ★★★★, inkl. Frühstück
pro Person ab 99.-
Inkl. Eintrittskarte für die Arena di Verona am 2. Abend in der Kategorie Gradinata!
Inklusive €10.- Gutschein[1] pro Buchung bei lidl-fotos.de



Ihre Inklusivleistungen:
- 2 Übernachtungen im 4-Sterne-Hotel im Doppelzimmer
- 2x reichhaltiges Frühstücksbuffet
- 1x Eintrittskarte für die Arena di Verona am 2. Abend in der Kategorie Gradinata-Sektor C/F (nicht nummerierter Rangplatz, Steinstufen, Zimmerkategorie D4) pro Person
- TÜV-Pannenschutz (genaue Bestimmungen mit Reiseunterlagen)

Arena di Verona: Die Arena di Verona ist ein römisches Amphitheater im Herzen von Verona. Im Sommer finden hier die berühmten Opernfestspiele statt. Für Liebhaber von Opern und klassischer Musik ist ein Besuch der größten Opernbühne der Welt ein absolutes Muss.

Urlaubsort: Mit ihrem immensen Reichtum an Kunst- und Kulturschätzen ist Verona der ideale Ausgangspunkt für eine Erkundungsreise durch die ganze Provinz Venetiens.

Hotelbeschreibung: Das Hotel befindet sich in einem Vorort Veronas, ca. 8 km vom Stadtzentrum entfernt und verfügt über Rezeption, Lift, Restaurant, Bar und Frühstücksraum.

Zimmerbeschreibung: Die **Doppelzimmer** (Belegung: min./max. 2 Erw.) verfügen über Bad oder Dusche/WC, und teilweise Klimaanlage.

PREISE & TERMINE 2014 IN €/PERSON IM DZ

Oper	Un Ballo In Maschera	Carmen	Aida	Madama Butterfly	Romeo & Juliette
Anreise Samstag–Mittwoch: 2 Nächte: 99.-	23.07., 30.07.	25.06., 09.07., 06.08., 13.08.	02.07., 05.07., 07.07., 14.07., 02.08., 09.08.,	26.08., 01.09.	27.08.
Anreise Donnerstag/Freitag: 2 Nächte: 109.-	26.06., 10.07., 18.07., 07.08.	17.07., 24.07., 31.07., 13.08., 28.08.	27.06., 15.08.	14.08., 21.08., 29.08., 04.09.	22.08., 05.09.

Bestellnummer: I37H03-54

Weitere Termine und Vorstellungen auf Anfrage buchbar. Angebot nur buchbar bis 07.06.2014 **Wunschleistungen pro Person:** Verlängerungsnacht im Doppelzimmer: € 39.-/Nacht; Zuschlag Einzelzimmer: € 20.-/Nacht (auf Anfrage); Zuschlag Kartenkategorie Gradinata-Sektor D/E: € 12.-; Zuschlag Kartenkategorie Poltronica di Gradinata: € 89.-; Zuschlag Kartenkategorie Poltronica Centrale: € 129.- **Zusatzkosten pro Tag (zahlbar vor Ort):** Kurtaxe: ca. € 2.50 pro Person

Veranstalter der Reise Tour Direkt.

JETZT BUCHEN !
Im Internet unter **www.lidl-reisen.de**
oder anrufen: **069 899 145 80**

Unter dieser Rufnummer sind wir täglich von 8.00–22.00 Uhr persönlich für Sie erreichbar. Sterneklassifizierung der Unterbringung nach Landeskategorie. Lidl ist bei diesen Reisen kein Reiseveranstalter. Vermittler der Reise: Schwarz E-Commerce GmbH & Co. KG, Stiftsbergstraße 1, D 74172 Neckarsulm. Es gelten die Reise- und Zahlungsbedingungen des Veranstalters. Mit Erhalt der schriftlichen Reisebestätigung und Zugang des Reisepreissicherungsscheines wird eine Anzahlung in Höhe von 20–30 % des Reisepreises fällig, der Restbetrag ist 30 Tage vor Abreise zu leisten.

[1] zzgl. Versandkosten

DO 29.05.

KINO

SINGEN

Cineplex: A Million Ways to die in the West: 14.30, 17.15, 20.00 Uhr. Bad Neighbors: 16.15, 18.15, 21.00 Uhr. Bibi und Tina - Der Film: 11.45 Uhr. Das magische Haus: 11.50, 14.00, 16.10 Uhr. Das magische Haus, 3D: 14.00, 16.10 Uhr. Die Schadenfreundinnen: 18.20, 20.40 Uhr. Edge Of Tomorrow, 3D: 14.30, 17.15, 20.00 Uhr. Godzilla, 3D: 20.30 Uhr. Grace of Monaco: 11.45 Uhr. Lauf Junge lauf: 12.10 Uhr. Maleficent - Die dunkle Fee: 18.20 Uhr. Maleficent - Die dunkle Fee, 3D: 11.45, 14.00, 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Nix wie weg - Vom Planeten Erde, 3D: 11.45, 14.00, 16.10 Uhr. Rio 2 - Dschungelfieber: 14.00 Uhr. Rio 2 - Dschungelfieber, 3D: 12.00 Uhr. The Lego Movie: 12.15 Uhr. Urlaubsreif: 18.30, 20.40 Uhr. X-Men: Zukunft ist Vergangenheit, 3D: 14.15, 17.15, 20.15 Uhr.

ROCK/POP/JAZZ

KONSTANZ

K9, 20.30 Uhr: »Henning Sieverts: Symmethree«, Jazzclub-Konzert; www.jazzclub-konstanz.de.

THEATER

REICHENAU

Festsaal des ZfP Reichenau, 20.00 Uhr: »Der ledige Bauplatz«, Lustspiel des Reichenauer Stubentheaters; Karten: Touristinfo Reichenau.

SINGEN

Scheffelhalle, 20.00 Uhr: »Irgendwohin muss man ja mit der Liebe«, Theater der Gems; Karten: 07731/66557.

Die Färbe, 20.30 Uhr: »Die Perle Anna«, Lustspiel von Marc Camoletti; Karten: 07731/64646.

SONSTIGES

ENGEN

Freilichtbühne hinterm Rathaus, 11.00 Uhr: »All in Engen hält zusammen - Benefiz Open-Air, Veranst.: Stammtischfreunde Anselfingen, TTV Anselfingen, Skiclub Engen und Alte Simpel.

FR 30.05.

KINO

SINGEN

Cineplex: A Million Ways to die in the West: 14.30, 17.15, 20.00 Uhr. A Million Ways to die in the West: 22.45 Uhr. Bad Neighbors: 16.15, 18.15, 21.00, 23.15 Uhr. Das magische Haus: 14.00, 16.10 Uhr. Das magische Haus, 3D: 14.00, 16.10 Uhr. Die Schadenfreundinnen: 18.20, 20.40 Uhr. Edge Of Tomorrow, 3D: 14.30, 17.15, 20.00, 22.45 Uhr. Godzilla, 3D: 20.30 Uhr. Maleficent - Die dunkle Fee: 18.20 Uhr. Maleficent - Die dunkle Fee, 3D: 14.00, 16.15, 18.30, 20.45, 23.00 Uhr. Nix wie weg - Vom Planeten Erde, 3D: 14.00, 16.10 Uhr. The Lego Movie: 14.00 Uhr. Urlaubsreif: 18.30, 20.40, 23.15 Uhr. X-Men: Zukunft ist Vergangenheit, 3D: 14.15, 17.15, 20.15, 23.15 Uhr.
Gemskino: Auf dem Weg zur Schule: 20.00 Uhr.

ROCK/POP/JAZZ

SCHAFFHAUSEN - CH

Kammgarn, 21.00 Uhr: »Iyeoka (UA)«, Soul/R'n'B/HipHop; www.kammgarn.ch.

THEATER

REICHENAU

Festsaal des ZfP Reichenau, 20.00 Uhr: »Der ledige Bauplatz«, Lustspiel des Reichenauer Stubentheaters; Karten: Touristinfo Reichenau.

SINGEN

Scheffelhalle, 20.00 Uhr: »Irgendwohin muss man ja mit der Liebe«, Theater der Gems; Karten: 07731/66557.

Die Färbe, 20.30 Uhr: »Die Perle Anna«, Lustspiel von Marc Camoletti; Karten: 07731/64646.

VORTRÄGE

KONSTANZ

Stadttheater, 19.30 Uhr: »Jan Hus in der bildlichen Rezeption - Ketzter oder Märtyrer?«, Gastspiel, Vortrag; www.theaterkonstanz.de.

SONSTIGES

BÜSINGEN

Bergkirche St. Michael, 21.00 Uhr: »Nacht der Lichter«, mit Taizé-Liturgie, gemeinsames Singen, Beten, Stille (Einsingen ab 20.30 Uhr); www.bergkirche-buesingen.de.

KONSTANZ

Kulturladen, 21 Uhr: »Grime Time«, Party; www.kulturladen.de.

SCHAFFHAUSEN - CH

TapTab Musikverein, 21.00 Uhr: »TapTab's Open List Poetry Slam«, Tanzbar-Afterparty; www.taptab.ch.

SA 31.05.

KINO

SINGEN

Cineplex: 3 Days To Kill: 23.15 Uhr. A Million Ways to die in the West: 14.30, 17.15, 20.00 Uhr. A Million Ways to die in the West: 22.45 Uhr. Bad Neighbors: 16.15, 18.15, 21.00, 23.15 Uhr. Das magische Haus: 14.00, 16.10 Uhr. Das magische Haus, 3D: 14.00, 16.10 Uhr. Die Schadenfreundinnen: 18.20, 20.40 Uhr. Edge Of Tomorrow, 3D: 14.30, 17.15, 20.00, 22.45 Uhr. Godzilla, 3D: 20.30, 23.15 Uhr. Maleficent - Die dunkle Fee: 18.20 Uhr. Maleficent - Die dunkle Fee, 3D: 14.00, 16.15, 18.30, 20.45, 23.00 Uhr. Nix wie weg - Vom Planeten Erde, 3D: 14.00, 16.10 Uhr. The Lego Movie: 14.00 Uhr. Urlaubsreif: 18.30, 20.40, 23.15 Uhr. X-Men: Zukunft ist Vergangenheit, 3D: 14.15, 17.15, 20.15, 23.15 Uhr.
Gemskino: Auf dem Weg zur Schule: 20.00 Uhr.

ROCK/POP/JAZZ

ALLENSBACH

Konrad's Bar, 18.30 Uhr: »Rock'n'Swing Allensbach«, Live-Bands aus nah und fern; 18.30 Uhr Rathausplatz, 20 Uhr Konrad's Bar und kath. Pfarrheim.

SCHAFFHAUSEN - CH

KultUhrBeiz dolder2, Feuerthalen, 20.30 Uhr: »Konzert Andi Loser and The Poets (CH)«, Soul PopRock, Hand It Over Tour 2013/14; www.dolder2.ch.

THEATER

KONSTANZ

Werkstatt, 20.00 Uhr: »Teorema«, Gastspiel; www.theaterkonstanz.de.

Stadttheater, 20.00 Uhr :»Der Sturm«, Karten: www .theaterkonstanz.de.

REICHENAU

Festsaal des ZfP Reichenau, 20.00 Uhr: »Der ledige Bauplatz«, Lustspiel des Reichenauer Stubentheaters; Karten: Touristinfo Reichenau.

SINGEN

Scheffelhalle, 20.00 Uhr: »Irgendwohin muss man ja mit der Liebe«, Theater der Gems; Karten: 07731/66557.

Die Färbe, 20.30 Uhr :»Die Perle Anna«, Lustspiel von Marc Camoletti; Karten: 07731/64646.

SONSTIGES

KONSTANZ

Spiegelhalle, Foyer, 20.00 Uhr: »Tango Argentino«, www.theaterkonstanz.de.

SCHAFFHAUSEN - CH

TapTab Musikverein, 20.00 Uhr: »Clash The Clash«, Clash-Cover-Night; Party; www.taptab.ch.

SINGEN

Stadthalle, 20.00 Uhr: »Friends in Arts«, Ballettschule »Plesni Forum« Celje mit Ensemble der Jugendmusikschule Singen; Karten: 07731/85-262.

SO 01.06.

KINO

SINGEN

Cineplex: A Million Ways to die in the West: 14.30, 17.15, 20.00 Uhr. Bad Neighbors: 16.15, 18.15, 21.00 Uhr. Bibi und Tina - Der Film: 11.45 Uhr. Das magische Haus: 11.50, 14.00, 16.10 Uhr. Das magische Haus, 3D: 14.00, 16.10 Uhr. Die Schadenfreundinnen: 18.20 Uhr. Edge Of Tomorrow, 3D: 14.30, 17.15, 20.00 Uhr. Godzilla, 3D: 20.30 Uhr. Grace of Monaco: 11.45 Uhr. Lauf Junge lauf: 12.10 Uhr. Maleficent - Die dunkle Fee: 18.20 Uhr. Maleficent - Die dunkle Fee, 3D: 11.45, 14.00, 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Nix wie weg - Vom Planeten Erde, 3D: 11.45, 14.00, 16.10 Uhr. Rio 2 - Dschungelfieber: 14.00 Uhr. Rio 2 - Dschungelfieber, 3D: 12.00 Uhr. The Lego Movie: 12.15 Uhr. Urlaubsreif: 18.30, 20.40 Uhr. X-Men: Zukunft ist Vergangenheit, 3D: 14.15, 17.15, 20.15, 23.15 Uhr.
Gemskino: Und morgen Mittag bin ich tot (Weitwinkel-Kino): 20.00 Uhr.

THEATER

KONSTANZ

Städttheater, 19.30 Uhr: »Der Sturm«, www.theaterkonstanz.de.

Werkstatt, 15.00 Uhr: »Annas Wunderkoffer«, Gastspiel; www.theaterkonstanz.de.

SONSTIGES

ENGEN

Städt. Museum Engen + Galerie, 10.30 Uhr: »Paul Schad-Rossa - Die Wiederentdeckung eines Symbolisten«, öffentliche Führung durch die Sonderausstellung/Stadt Engen.

NEUHAUSEN

Bürgehaus Neuhausen und Vorplatz, 09.00 Uhr: »MTB-Rennen, Veranst.: Radsportverein Neuhausen.

RADOLFZELL

Konzertsegel, Seepromenade, 11.00 Uhr: »Promenadenkonzert«, mit dem Akkordeon-Orchester Radolfzell (bei guter Witterung), Eintritt frei.

MO 02.06.

KINO

SINGEN

Cineplex: A Million Ways to die in the West: 17.45, 20.00 Uhr. Bad Neighbors: 18.15, 21.00 Uhr. Das magische Haus: 16.10 Uhr. Das magische Haus, 3D: 16.10 Uhr. Der Medicus: 14.45, 16.00 Uhr. Die Schadenfreundinnen: 18.20 Uhr. Edge Of Tomorrow, 3D: 17.15, 20.00 Uhr. Godzilla, 3D: 20.30 Uhr. Maleficent - Die dunkle Fee, 3D: 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Nix wie weg - Vom Planeten Erde, 3D: 16.10 Uhr. Urlaubsreif: 18.30, 20.40 Uhr. V+ Sneak Preview: 20.30 Uhr. X-Men: Zukunft ist Vergangenheit, 3D: 20.15 Uhr.

VORTRÄGE

ENGEN

Stadtbibliothek, 15.00 Uhr: »Wie versteckt man einen Löwen«, von Helen Stephens, Traumstunde-Lesung für Kinder ab 4 Jahren/Stadt Engen.

SONSTIGES

KONSTANZ

Stadttheater, Vorbühne, 20.00 Uhr: »Titanic Boy Group«, Gastspiel; www.theaterkonstanz.de.

DI 03.06.

KINO

SINGEN

Cineplex: A Million Ways to die in the West: 17.15, 20.00 Uhr. Bad Neighbors: 16.15, 18.15, 21.00 Uhr. Das magische Haus: 16.10 Uhr. Das magische Haus, 3D: 16.10 Uhr. Die Schadenfreundinnen: 18.20 Uhr. Edge Of Tomorrow, 3D: 17.15, 20.00 Uhr. Godzilla, 3D: 20.30 Uhr. Maleficent - Die dunkle Fee: 18.20 Uhr. Maleficent - Die dunkle Fee, 3D: 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Nix wie weg - Vom Planeten Erde, 3D: 16.10 Uhr. Urlaubsreif: 18.30, 20.40 Uhr. X-Men: Zukunft ist Vergangenheit: 20.40 Uhr.

THEATER

KONSTANZ

Stadttheater, 19.30 Uhr: »Der Sturm«, www.theaterkonstanz.de.

MI 04.06.

KINO

SINGEN

Cineplex: Bad Neighbors: 16.15, 18.15, 21.00 Uhr. Das magische Haus: 16.10 Uhr. Das magische Haus, 3D: 16.10 Uhr. Das Schicksal ist ein mieser Verräter: 20.00 Uhr. Die Schadenfreundinnen: 18.20 Uhr. Edge Of Tomorrow, 3D: 17.15, 20.00 Uhr. Godzilla, 3D: 20.30 Uhr. Maleficent - Die dunkle Fee: 18.20 Uhr. Maleficent

VERANSTALTUNGEN

| THEATER | AUSSTELLUNGEN | REISEN | | KINO | RESTAURANTS | KONZERTE | | MÄRKTE | ETC.

Landgasthaus Bohl



Di. – So.
ab 11 Uhr geöffnet
durchgehend warme Küche

Vatertag: Spareribs

König Ludwig Dunkel

vom Fass

Sonntag: ***Schweinebraten***
mit Semmelknödeln und Blaukraut 10,90 €

Singen - Hausen · Auf dem Bohl 5 · Tel. 0 77 31 – 4 92 25

BILDUNGS akademie
Das Plus an Bildung.

Meisterlich vorbereitet – Berufsbegleitende Kurse

Meisterkurse in Teilzeit

Feinwerkmechaniker
vom 05.09.14 bis 11.09.15

Metallbauer
vom 12.09.14 bis 28.05.15

Teile III / IV
vom 12.09. bis 14.11.14

Noch Plätze frei!

BILDUNGSAKADEMIE
Lange Straße 20 // 78224 Singen
Fon 07731 83277-850 // Fax 83277-599
singen@bildungsakademie.de

Weitere Meisterkurse auf www.bildungsakademie.de

- Die dunkle Fee, 3D: 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Nix wie weg - Vom Planeten Erde, 3D: 16.10 Uhr . Urlaubsreif: 18.30, 20.40 Uhr.

THEATER

KONSTANZ

Werkstatt, 20.00 Uhr: »Theater & Psychoanalyse«, Von den sieben Raben und anderen Märchenbrüdern; www.theaterkonstanz.de.

Stadttheater, 15.00 Uhr :»Der gestiefelte Kater«, www.theaterkonstanz.de.

SINGEN

Gems, 19.00 Uhr: »Drachenburger«, von Konrad Riggenmann; es spielen die »Theatäter«; Reserv.: 07731/66557.

VORTRÄGE

KONSTANZ

Rosgartenmuseum, 19.00 Uhr: »Rauchende Kamine, prächtige Salons, folgenreiche Kollisionen«, Geschichten zur Geschichte der Dampfschifffahrt auf dem Bodensee, Referent: W alo Abegglen. Anmeldung: 07531/900-913.

Stadttheater, Vorbühne, 20.30 Uhr: »Axel Hacke« liest, Gastspiel; www.theaterkonstanz.de.

SONSTIGES

KONSTANZ

Spiegelhalle, Foyer, 18.30 Uhr: »Das Spiel ist aus«, Foyer Hock; www.theaterkonstanz.de.

RADOLFZELL

Konzertsegel, Seepromenade, 20.00 Uhr: »Promenadenkonzert«, mit dem gemischten Chor Radolfzell Harmonie Frohsinn 1835/1881 (bei guter Witterung), Eintritt frei.

AUSSTELLUNGEN

BLUMENFELD

Deutschordensschloss, »Fotoausstellung«, bis 9. Juni, Fotoclub Zizenhausen, Eintritt frei. Öffnungszeiten: tägl. (außer Di): 13.30-17 Uhr.

BREGENZ - A

Kunsthaus, »Maria Eichhorn«, bis 6. Juli, www .kunsthaus-bregenz.at. Öffnungszeiten: Di-So: 10-18 Uhr, Do: 10-21 Uhr.

Kunsthaus, KUB Arena, »Sung Hwan Kim«, bis 6. Juli, www.kunsthaus-bregenz.at. Öffnungszeiten: Di-So: 10-18 Uhr , Do: 10-21 Uhr.

BÜSINGEN

Bürgerhaus, »TBWF - Ein Meister der Miniatur«, bis 19. Juni, Thomas Burton Watkin Forster: Miniaturen - ganz groß; www.kunstforum-buesingen.de. Öffnungszeiten: Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung (www.buesingen.de).

ENGEN

Städt. Museum Engen + Galerie, »Paul Schad Rossa (1862-1916) - Die Wiederentdeckung eines Symbolisten«, bis 6. Juli, Sonderausstellung. Öffnungszeiten: Di-Fr: 14-17 Uhr , Sa/So/Feiertag: 10-17 Uhr.

»Geschichte Engens, Sakrale Kunst, Archäologische Abteilung«, bis 30. Dez., Dauerausstellung. Öffnungszeiten: Di-Fr: 14-17 Uhr, Sa/So/Feiertag: 10-17 Uhr.

GAIENHOFEN

Hermann-Hesse-Höri-Museum, »Günter Schöllkopf und seine Bildwelten«, bis 3. Nov ., Infos: www.hermann-hesse-hoeri-museum.de. Öffnungszeiten: Di-So: 10-17 Uhr.

KONSTANZ

Kulturzentrum am Münster, »Von Möpsen und Menschen - Exlibris«, bis 13. Juli, Kunst und druckgrafische Arbeiten, Sammlung von Wolfgang Wissing. Öffnungszeiten: Di-Fr: 10-18 Uhr , Sa/So: 10-17 Uhr.

Landratsamt, Bodenseehalle, »Der Hegau - Draufsicht«, bis 11. Juli, Luftaufnahmen verschiedener Zeitepochen. Öffnungszeiten: Mo-Do: 8-16 Uhr, Fr: 8-12 Uhr.

SCHAFFHAUSEN - CH

Forum vebikus, »Eva Bertschinger: Welcome home II«, bis 29. Juni, verschiedene Objekte; www.vebikus.ch. Öffnungszeiten: Do: 18-20 Uhr, Fr/Sa: 16-18 Uhr, So: 12-16 Uhr.

»Diana Seeholzer: Take Off«, bis 29. Juni, Der Kopf denkt von dem Ort aus, auf dem die Füße stehen; www.vebikus.ch. Öffnungszeiten: Do: 18-20 Uhr, Fr/Sa: 16-18 Uhr, So: 12-16 Uhr.

SINGEN

schoko.politan, Hegaustr. 18, »Daisy Wöhrle«, bis 26. Juni, IMPULSIVE Ausstellung; www.schokopolitan.com. Öffnungszeiten: zu den Geschäftsöffnungszeiten.

STOCKACH

Rathaus, »Seelenlandschaft - Seelandschaft«, bis 30. Mai, Kunstausstellung Boleslav Kvapil u. Thomas Warndorf. Öffnungszeiten: Öffnungszeiten des Rathauses.

Wir bauen für Sie!

KS Hausbau GmbH

KS Hausbau GmbH „Die schönste Art zu wohnen“
egal ob Einfamilienhaus, Mehrfamilienhaus oder Gewerbehallen.
Wir bauen für Sie in **Deutschland und in der Schweiz.**



Wohnung 1: 126,94 m² / Wohnung 2: 54,26 m² **227.100,– €**

Unten wohnen, oben schlafen – und nebenan leben komfortabel zu ebener Erde separat, aber nicht allein, Oma oder Opa. So sieht ein gebauter »Generationenpakt« aus.

Weitere Möglichkeiten:


Point 106.12 / 109,07 m² — 129.500 €


Point 127.4 / 128,44 m² — 125.400 €


Point 239 / 236,67 m² — 238.300 €


Point 185 / 183,32 m² — 192.600 €


Point 183 / 182,37 m² — 184.500 €


Point 157A / 157,15 m² — 153.900 €


Point 150.20 / 152,49 m² — 160.000 €


Point 150.19 / 157,88 m² — 161.700 €


Point 149.1 / 148,02 m² — 139.300 €


Point 140.13 / 142,54 m² — 159.700 €


Point 140.12 / 136,55 m² — 149.900 €


Point 127.15 / 127,49 m² — 138.300 €


Point 118.14 / 117,97 m² — 133.200 €


Point 118.2 / 120,08 m² — 123.900 €


Point 114.1 / 113,57 m² — 121.800 €


Alpha 162 / 162,36 m² — 174.300 €


Perfect 164 / 162,74 m² — 169.100 €


Perfect 149 / 149,23 m² — 161.100 €


Perfect 118 / 116,52 m² — 134.600 €


Perfect 98 / 96,56 m² — 115.200 €


Perfect 149 Cube / 149,23 m² — 177.300 €


Park 151 Cube / 151,21 m² — 173.200 €


Living Point 131 / 130,42 m² — 126.400 €


Park 141 S / 141,06 m² — 155.600 €


Park 139 W / 143,79 m² — 172.200 €


Park 181 W / 180,65 m² — 180.100 €


Impuls 300 / 300,94 m² — 292.500 €


Classic 237 / 236,81 m² — 260.700 €


Classic 184 / 183,66 m² — 203.500 €


Point 141 A / 140,71 m² — 141.000 €


Point 140.17 / 144,05 m² — 153.900 €


Perfect 125 Cube / 124,63 m² — 151.800 €


Living Point 149 / 148,02 m² — 138.100 €


Point 106.13 / 108,27 m² — 126.500 €


Living Point 129 / 128,12 m² — 122.400 €


Brave 176 / 176,42 m² — 194.500 €


Living Point 114 / 113,57 m² — 120.300 €

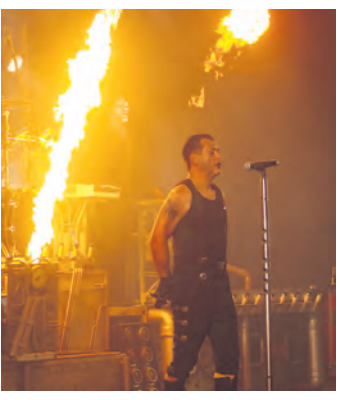

Point 166 / 165,94 m² — 159.100 €


Point 119 A / 119,83 m² — 134.500 €


Perfect 82 / 82,67 m² — 101.300 €

Im Preis enthalten: schlüsselfertig inklusive Maler, Fliesen, Laminat, Teppichboden und Technikpaket 1, Gasbrennwerttherme + Lüftungsanlage mit Wärmerückgewinnung – ab OK Bodenplatte/Kellerdecke. Abbildungen zeigen teilweise Zusatzausstattung.

KS Hausbau GmbH
Wir bauen für Sie!
Stockergarten 12 • 78247 Hilzingen
www.ks-hausbau.de
Tel: 07731 / 18 23 55



Die Rammstein-Coverband »Stahlzeit« zeigte am Donnerstag in Aach viel Feuer.



Die Berliner Sängerin Esther Lorenz ist mit »Hommage an Gershwin« auf Tournee.



»Siggis Band« lädt am 1. Juni zur Jazzmatinee an die alte Konzertmuschel.



Ist ein überzeugter Grill-Fan: Michael Grüninger bewies beim Grill-Workshop viel Geschick.



Der in Aquarell-Stil gehaltene Animationsfilm »Ernest und Celeste« gilt als Filmschatz.



Keine Angst vor kleinen Tieren: Patrick Manzecchi von der »Paradox Jazz Band«. swb-Bild: sw

Feuer und Flamme

Aach (of). Das im Rahmen des großen Reitturniers auf dem Hirtenhof in Aach veranstaltete Zeltfestival erfüllte die Erwartungen der Veranstalter nur zum Teil. Der Auftakt am Donnerstag mit der Rammstein-Tribute-Band »Stahlzeit«, die mit einer höchst aufwändigen Show mit reichlich Pyrotechnik zu den Songs von Rammstein aufwartete, lockte nur rund 300 Besucher in das Riesen-Festzelt. Ähnlich erging es der Radolfzeller Froschenband mit ihrem Lederhosen-Abend am Freitag.

»La Brass Banda« konnte sich am Samstagabend trotz Championsleague-Finale über mehr Zulauf freuen.

Hommage an Gershwin

Engen (swb). Die Stubengesellschaft lädt am Samstag, 31. Mai, 20 Uhr, zu einem kleinen, feinen Konzert »Hommage an Gershwin« ins Foyer der neuen Stadthalle ein. Aus dem reichen Fundus von George Gershwin, bekannt für seine Volksoper »Porgy and Bess«, singt Esther Lorenz Lieder wie »Someone to watch over me«. Bei den teils melancholischen, lustigen, temperamentvollen und sanften Melodien zwischen Jazz und Klassik wird Lorenz von Pianist Thomas Bergler begleitet. Kartenreservierungen sind online auf www.stubengesellschaft-engen.de oder beim Bürgerbüro unter Tel. 07733/ 502216 möglich.

Jazz, Blues und Soul

Radolfzell (swb). Jazz, Blues, Soul, Crossover, Improvisationen: Im Mittelpunkt des Programmes der Jazzmatinee am Sonntag, 1. Juni, um 11 Uhr an der alten Konzertmuschel in Radolfzell stehen neue Kompositionen von Siggi Stehle und Sängerin Sigrun Schuhmacher. Die Band »Siggis Band« prägt seit fünf Jahren das musikalische TV-Format »Humpis – der Talk« bei Regio TV. Die Musiker sind neben Siggi Stehle (Piano) und Sigrun Schumacher (Gesang) Arno Haas (Altsaxofon), Stephan Reinthaler (Bass) und Frank Denzinger (Schlagzeug). Informationen rund um die Jazzmatinee gibt es unter www.zellerkultur.de.

Ein Händchen für's Hühnchen

Stockach (sw). Natürlich hat so ein Bankchef mit manchem ein Hühnchen zu rupfen. Natürlich macht er oft nicht viel Federlesens. Und natürlich sucht er ständig nach dem Huhn, das goldene Eier legt. Michael Grüninger, Sparkassen-Chef in Stockach, Gerichtsnarr und erster Vorsitzender des Musikvereins Stockach, macht das auch. Aber nur im übertragenen Sinne. Denn beim Grillworkshop des Stockacher Facheinzelhandels Dandler bewies der sympathische Banker ein gutes Händchen für's Hühnchen und viel Geschick beim Zubereiten des schmackhaften Gerichts. Und er outete sich als überzeugter Grill-Fan.

Große Freundschaft

Singen (swb). In der Welt der Bären ist es verpönt, sich mit einer Maus anzufreunden. Doch Ernest ist als Clown und Musiker nicht unbedingt was man einen konventionellen Bären nennt und nimmt die kleine Maus Célestine, eine Waise, die aus der Unterwelt der Nagetiere geflohen ist, bei sich auf. Geminsam bringen die beiden Einsamen die bestehende Ordnung durcheinander. Der in Aquarell-Stil gestaltete Animationsfilm »Enest und Celeste« von Stephane Aubier, basierend auf der Kinderbuch-Reihe »Mimi und Brumm«, wird im Weitwinkelkino in der Gems Singen, am Sonntag, 15. Juni, ab 15 Uhr aufgeführt.

Musikalische Spinne

Stockach (sw). Keine Angst vor kleinen Tieren: Patrick Manzecchi, der Schlagzeuger der »Paradox Jazz Band«, haut nicht nur mächtig auf die Pauke, nein, er bringt auch lästigen Insekten die nötigen Flötentöne bei. Während des Auftritts der Band beim Benefiz-Konzert des Stockacher »Lions Clubs« baumelte eine ansehnliche Spinne von der Decke des Bürgerhauses »Adler Post«. Das Tier seilte sich an einem seidenen Faden ab, konnte damit aber die Konzentration des Musikers nicht beeinträchtigen. Er nahm cool einen seiner Sticks, nahm damit die Spinne auf und trug sie tierfreundlich und ökologisch verträglich von der Bühne.

Größte Geschichte

Pfingsttheater in Büßlingen

Tengen-Büßlingen (of). Schon seit vielen Wochen sind die über 50 Schauspieler und weiteren 50 Komparsen auf dem Wiesengelände bei der Büßlinger Körbeltalhalle bei den Proben.

Und rund um diese Proben sind die Handwerker dabei, eine Bühne biblischen Ausmaßes zu erschaffen, denn Regisseur Jürgen Zimmermann, der in seinen 70 Lebensjahren schon so manches spektakuläre Stück einschließlich der »Geierwally« auf die Bühne gebracht hat, erfüllt sich mit der Inszenierung »der Größten Geschichte aller Zeiten« einen fast ewigen Wunsch, denn die Passionsspiele haben als Eindruck sein Leben geprägt.

Eine Art Passionsspiele sind es denn auch, die hier am Samstag, 7. Juni, um 19.30 Uhr mit der Theatergruppe Blumenfeld-Büßlingen auf der Freilichtbühne in Büßlingen ihre Premiere feiern kann und die dann weiter am 8. und 14. Juni jeweils um 19.30 Uhr und am 15. Juni um 17 Uhr aufgeführt wird.

In vielen Szenen geht das Stück auf den Anfang des Christentums zurück. Das Wirken Jesu zu seinen Lebzeiten, und auch was er durch sein Leben und seinen Tod in der damaligen Welt in Bewegung setzte, sind das Thema dieser »Größten Geschichte aller Zeiten«, bei der die Seelsorgeeinheit Randen als Kooperationspartner auftritt. Die Geschichte von Salome, die Johannes dem Täufer sozusagen den Kopf kostet, ist nur eine der Facetten dieses Theaters. Jerusalem, Betlehem, der Jordan und die Wüste sind die Schauplätze der Szenen, die schon bald die Welt verändern sollten.



Noch sind die Bühnenbilder im Entstehen. Die Schauspieler proben inzwischen in Kostümen in Büßlingen für die »Größte Geschichte der Welt«.

swb-Bild: of

Jürgen Zimmermann ergänzt, dass dieses Theaterprojekt natürlich ökumenisch gemeint ist. Schauspieler aller christlichen Konfessionen sind dabei. Die Macher hoffen angesichts des grenznahen Standorts auch auf so manche Zuschauer aus der Schweizer Nachbarschaft.

Falls das Wetter nicht optimal ist, sitzen die Zuschauer natürlich unter einem schützenden Zeltdach.

Kartenreservation beim katholischen Pfarramt Tengen unter 07736/ 9247980, www.kath-am randentengen.

»Unterwegs« in »die Werkstatt«

Böhringen (swb). Die Ausstellung »Unterwegs« von Barbara Seifried ist noch bis zum 1. Juni im Atelier »die Werkstatt« in Böhringen zu bewundern. Seifried ist langjähriges Mitglied des IBC Sektion Überlingen und überregional bekannt durch ihre Bilder mit versteckter Botschaft.

Oldtimer-Treffen für Motorräder

Engen (swb). Oldtimer-Freunde aufgepasst: Zum 1. Classic - Oldtimer-Motorradtreffen für Motorräder und Seitenwagen aller Klassen lädt am Sonntag, 1. Juni, von 10 bis 17 Uhr das Oldtimer & Fahrzeug Museum Engen ein.

Neben tollen Motorrädern ist auch für Kaffee und Kuchen gesorgt. In den vergangenen Jahren fand die Veranstaltung auf dem Hegaublick statt.

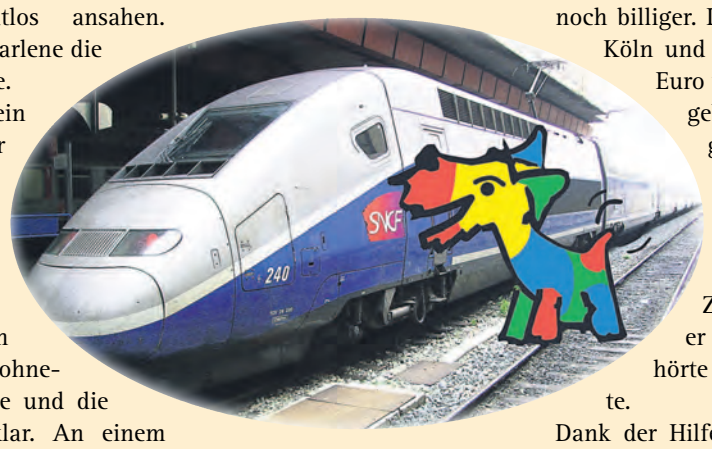
Weinfest beim SV Liggeringen

Liggeringen (swb). Es ist wieder soweit: Am Mittwoch, 28. Mai, findet ab 18 Uhr das diesjährige Weinfest des SV Liggeringen statt.

Mit Weinen des ortsansässigen Weingutes Hans Rebholz, sowie Köstlichkeiten der Spitalkellerei Konstanz versprechen die Organisatoren einen gelungenen Abend. Zudem wird es Live-Musik geben.

Kunterbunter Mix von Fahrpreisen

Hallo und guten Tag, Ihr bunter Hund ist wieder da. Meine Chefin und ihre Freundin Marlene planten einen Kurztrip nach Frankreich. Mit dem Zug sollte es ins Reich der Gallier gehen. Auf den Rat von Marlenes Sohn suchten sie im Internet nach Zugverbindungen und Fahrpreisen. Das Angebot war jedoch so vielfältig und unterschiedlich – um nicht zu sagen verwirrend –, dass sich die beiden zunächst ratlos ansahen. Dann hatte Marlene die zündende Idee. »Thomas ist ein echter Könner wenn es um Angebote im Internet geht«, erzählte sie ganz stolz. Ein Anruf beim Sohnemann genügte und die Sache war klar. An einem verregneten Sonntag ging Thomas für die Freundinnen auf Schnäppchenjagd. Schnell wurde ihm klar, dass die Tickets am günstigsten wurden, wenn er für die Abfahrt einen Bahnhof innerhalb Frankreichs wählte. Allerdings musste er auch den Abfahrtstag berücksichtigen. Die Uhrzeit spielt bei der Preisgestaltung für die Fahrkarten ebenfalls eine wesentliche Rolle. Je nachdem kostet die Fahrkarte für ein und dieselbe Strecke für zwei Personen 78, 202, 208, 232, oder gar 328 Euro. Außerdem stellte der Schnäppchenjäger fest, dass eine um 300 Kilometer kürzere Bahnfahrt den gleichen Preis hat. Je nachdem an welchem Tag und um welche Uhrzeit die Reise startet, kostet eine Fahrt erster



Klasse nicht mehr als ein 2.-Klasse-Ticket. Bei einer Tasse Kaffee informierte er die beiden Reiselustigen über die unterschiedlichen Preise. Meine Leibköchin war fassungslos. »Wer soll das noch verstehen. Das ist ja schlimmer als auf einem Basar«, meinte meine Chefin. Doch Thomas blieb gelassen. »Solche Angebote sind keine Spezialität unserer französischen Nachbarn; die findet man auch bei der Deutschen Bahn. Suche zum Beispiel mal nach dem Preis für eine Fahrt nach Köln. Der Sparpreis für eine Fahrkarte von der WOCHENBLATT–Hauptstadt in die Domstadt und zurück variiert ganz beträchtlich. Du kannst von 130 bis 201 Euro dafür bezahlen. Mit dem Sparpreisfinder der DB wird es sogar noch billiger. Die Fahrt nach Köln und zurück für 68 Euro war da im Angebot. Allerdings gilt der Preis eben nur an bestimmten Tagen und für bestimmte Züge«, erklärte er weiter. Ich hörte zu und staunte.

Dank der Hilfe von Thomas zahlt meine Chefin für die Hin- und Rückreise 113 Euro. Für mich als Vierbeiner ohne Verstand ist diese Preisgestaltung unverständlich und aus meiner unmaßgeblichen Sicht auf vier Pfoten ist das Sparpreissuchen eine Wissenschaft für sich. In diesem Sinn bis zum nächsten Mal, Ihr bunter Hund.

SO ERREICHT MAN DEN BUNTEN HUND:
PER FAX: (07731)8800-8333, E-MAIL: (KNOCHEN@WOCHENBLATT.NET)
ODER IM WOCHENBLATT ABGEBEN